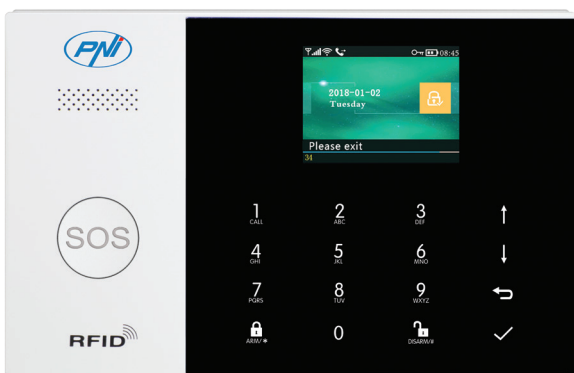




PNI SafeHouse HS600

Wireless alarm system / Безжична алармена система / Drahtloses Alarmsystem / Sistema de alarma inalámbrico / Système d'alarme sans fil / Vezeték nélküli riasztórendszer / Sistema di allarme senza fili / Draadloos alarmsysteem / Bezprzewodowy system alarmowy / Sistem de alarma wireless



EN	User manual	3
BG	Ръководство за употреба	29
DE	Benutzerhandbuch	59
ES	Manual de usuario	86
FR	Manuel utilisateur	113
HU	Használati utasítás	140
IT	Manuale utente	167
NL	Handleiding	194
PL	Instrukcja obsługi	221
RO	Manual de utilizare	248

Warnings

Before using this product, please read the user manual carefully.

The installation and configuration of this alarm system requires basic technical knowledge to allow a correct understanding of the technical terms and procedures described in this manual.

Follow the step by step instructions and start with simple settings. After making the settings, test the correct operation of the product.

Main functions

- Remote control via Tuya Smart application (Android/iOS)
- 2.4 inch color TFT screen
- Menu and voice prompts in 9 languages
- Built-in siren, wired indoor siren included in the package and the possibility of pairing a wireless outdoor siren
- Up to 90 wireless zones (sensors) and 3 wired zones (EOLR)
- Up to 8 smart sockets or relays
- Supports renaming areas, for example: door, bedroom, window, balcony, living room, smoke sensor, gas sensor, CO sensor, etc.
- Low battery warning for sensors
- Event log
- Alarm alert sent by phone call or SMS on preset phone numbers (up to 5 phone numbers can be set)
- Direct phone call via GSM
- Built-in tamper
- GSM 4G and WiFi communication
- Automatic time synchronization via GSM and WiFi
- System configuration via SMS
- Recorded alarm messages (up to 20 seconds/message)
- Remote arming/disarming via Tuya Smart application
- Scheduled arming/disarming

Burglary protection

Your alarm system has two modes of protection against burglary: **Home arming** and **Total arming**.

Home arming (perimeter arming) only protects the perimeter, allowing you to move freely inside the house.

Total arming protects the entire building.

Zones

The sensors paired to your alarm system will be assigned to different “zones” (maximum 90 for wireless sensors and maximum 3 for wired sensors). For example, the sensor on the front door of the house can be assigned to zone 01, the sensor on the window in the master bedroom in zone 02 and so on. The zone number is displayed on the screen when an alarm or problem occurs on a specific area.

Entry and Exit Delay

Your alarm system has been programmed with adjustable delay time that allows you to leave the house after arming the system and disarm the system at the entrance into the house, without triggering an alarm.

If you leave the house too late after arming the system or disarm the system too late after entering the house, the system will trigger an alarm. Disarm the system immediately.

The alarm and the event notifications on the phone

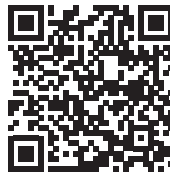
When an alarm is triggered, the built-in and the external siren will sound until the system is disarmed or until the preset time interval for the siren expires. A message will show up on the control panel screen with the area or areas where the alarm was triggered. If set, the alarm system will call or send SMS via the 4G GSM network to the preset phone numbers (maximum 5) or will send notification via the mobile application (Tuya Smart).

Alarm system control via Tuya Smart application

Download the **Tuya Smart app** via Google Play or App Store or scanning the QR codes below:



Android

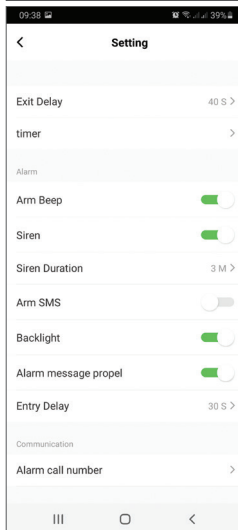
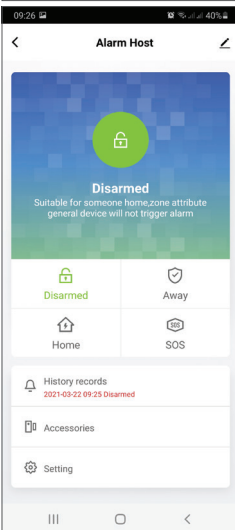
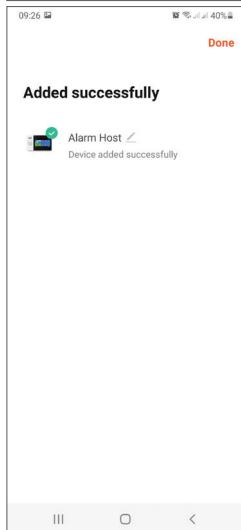
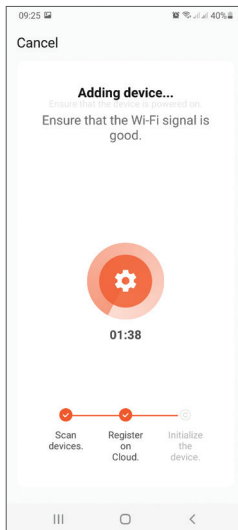
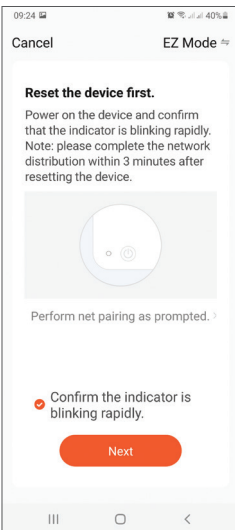
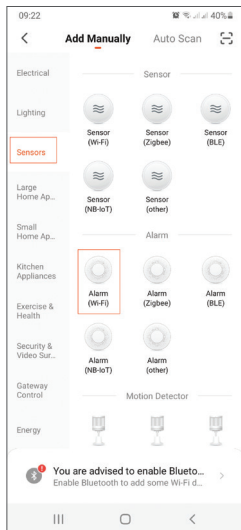


iOS

- Open the application, create an account and log in.
 - Add your device by clicking the + icon in the upper right corner of the screen or by clicking the **Add device** button (this button only appears when you do not have any devices added to the application).
 - Select the **Sensors** option on the left side of the screen.
 - From the list of devices on the right side of the screen, select **Alarm (Wi-Fi)**
- 
- Select the WiFi network you want to connect to and add the password.
 - In the next interface, select the option **EZ Mode** from the upper right corner.
 - Access the alarm system control panel menu **WiFi->AirLink Configure**
 - Then tick **Confirm the indicator is blinking rapidly**. Click **Next**.
 - The application will start scanning the nearby devices.

English

- After it identifies your device, you will receive the confirmation **Added Successfully**.
- To finish, click the button **Done**.



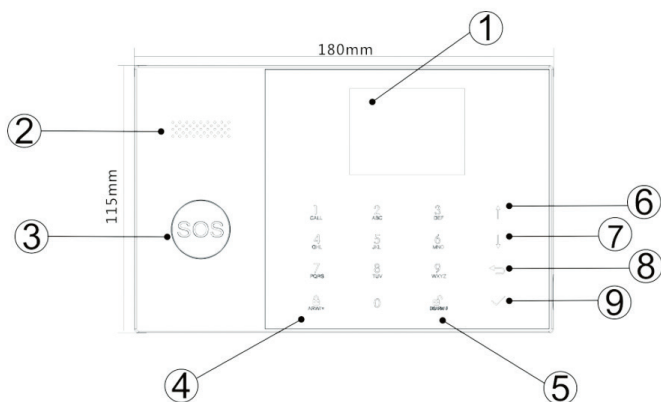
The application allows you to add accessories (remote controls and sensors), to configure the system, to arm and disarm, to view the history log.

For details about the menu in the application, please read the explanations of the alarm menu (page 12).

Main unit

Package contents:

- 1 x control unit
- 1 x wireless motion sensor
- 1 x wireless magnetic sensor
- 1 x wired indoor siren
- 2 x remote controls
- 2 x RFID TAGs
- 230V- 5V power adapter with USB
- USB- microUSB power cable
- Mounting accessories



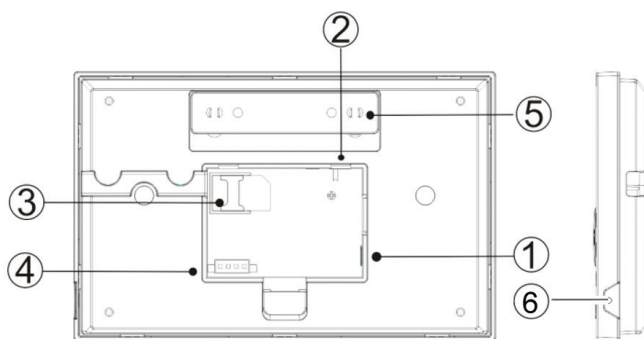
Index	Item	Description
1	Screen	2.4 inch TFT screen. It displays time, menu, system status and alarm status information (the area the alarm was triggered).

2	Speaker	It emits alarm sound and confirmation sounds.
3	Panic button (SOS)	Press to generate a panic alarm in case of fire or personal emergency.
4	Arming/Home arming button	Press to arm the entire alarm system, perimeter + interior. Press twice to arm only the sensors programmed for "Home arming". Interior protection is not activated, which allows movement through the house without triggering alarms.
5	Disarming	Press to disarm the system and turn off the audible alarm. Double-click to clear warnings about accessory operation.
6	Up button	Scroll up to the desired function or menu.
7	Down button	Scroll down to the desired function or menu.
8	Cancel/Back	Back to the previous screen.
9	Enter	Select the option or go to the next interface
10	RFID reader	Bring the TAG closer to this area to arm/disarm the system

SOS button lights

The LED flashes alternately	The system is in alarm state
The LED pulses	The system is armed
The LED is constantly lit.	The system is disarmed

Connections panel



Index	Description
1	Power connector
2	Battery power button
3	GSM SIM card slot
4	Connections for 3 wired zones. See Connecting wired accessories
5	Tamper switch
6	Microphone

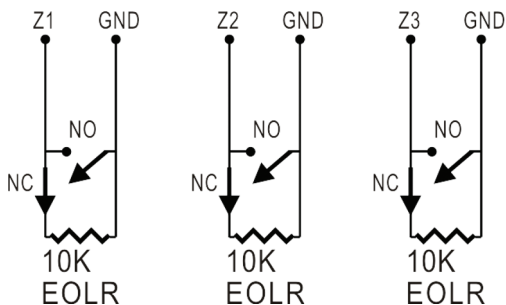
Connecting wired accessories

Zone 1, Zone 2 and Zone 3 are the EOLR wired zones that support devices (sensors) with NO (open circuit) and NC (closed circuit) signal with a response time of 300 ms. Maximum resistance of the area: 11000 Ohms + EOLR

Connect the NC (Normally Closed) devices in series at the top of the loop. The EOLR resistor must be connected in series with the devices to the last device.

Connect the NO (open circuit) devices in parallel, in the loop.

Wiring diagram



Note: EOLR (End of Line Resistor): If the EOLR resistor is not at the end of the loop, the area will not be properly monitored and the system may not respond to an open circuit in the area.

Home screen



1	GSM status		Missing SIM card or defective SIM card
			GPRS- connected to server
			RSSI signal level The signal level is displayed by bars from 1 to 5 (weak to strong), and the bars are gray if the system is not registered in the GSM network
2	WiFi status		The system is connected to WiFi. The number of bars indicates the signal strength.
			The system is connected to the server, if the point is displayed.
3	GSM		Outgoing SMS
			Outgoing phone call
4	Keyboard status		Keys locked
5	Power supply		The system is powered to 230V
			0~3 bars The system is powered by the built-in battery. The icon is red when the battery is discharged.
6	Time	15:44	Real time
7	Date and day of the week		
8	Alarm status		The system is fully armed
			The system is partially armed
			The system is disarmed
9	Time	15:44	Real time
9	Display system status messages	Exit delay Message "Please exit" + Countdown You have xx seconds to leave the house. When the time has expired, the alarm system is armed.	

9	Display system status messages	Entry delay Message “Please disarm” + Countdown You must disarm the system before the entry time expires. If the time has expired and you have not disarmed, the alarm will sound.
9	Display system status messages	Pairing mode (Sniffer) Message “Synchronizing” + Countdown You must activate the wireless accessory before the pairing time expires.
9	Display system status messages	Message “Alarm” or “Panic Alarm” is displayed together with the Zone where the alarm was triggered.

Menu

To enter the menu, when you are in the initial interface, press the key √.

Settings

Delay	Exit Delay	Set the exit delay Between 0 ~ 65535 sec.	Default: 40 sec.
	Entry Delay	Set the entry delay Between 0 ~ 65535 sec.	Default: 30 sec.
	Siren Duration	Set siren duration Between 0 ~ 65535 sec.	Default: 3 minutes
Switch	Arm Beep	Enable/Disable the beep when arming/disarming (1)	Default: Enabled
	Siren	Enable/Disable the siren sound when an alarm occurs	Default: Enabled

Switch	Arm SMS	Enable/Disable SMS notification on arming/disarming	Default: Disabled
	Keypad lock	Enable/Disable the key lock function ⁽²⁾	Default: Disabled
	Backlight	Enable/Disable illuminated keys ⁽³⁾	Default: Enabled
	Keypad tone	Enable/Disable key sound	Default: Enabled
	SOS	Enable/Disable SOS button	Default: Enabled
	Delay tick	Enable/Disable countdown sound at entry or exit	Default: Enabled
	Door/Window open warning	Enable/Disable open window/door warning after arming ⁽⁴⁾	Default: Enabled
Password	Human Voice	Enable/Disable voice prompts	Default: Enabled
	System	Change the system password ⁽⁵⁾	Default: 6666
	User	Change the user password ⁽⁶⁾	Default: 1234
Language	Chinese, English, German, Russian, Spanish, Polish, Italian, French, Portuguese, Greek, Romanian ⁽⁷⁾		Default: English
Initialization	Return to factory settings. All accessories and parameters will be deleted.		

Reset	The system will restart.	
Phone		
1st Phone, 2nd Phone, 3rd Phone, 4th Phone, 5th Phone	Input the phone number and enable or disable calling or sending an SMS in case of alarm on the respective number	Default: null
Log		
Alarm log	Displays the alarm history log	
Arm log	Displays the history log of arming/disarming the system	
Parts		
Remote	Add	Pair or delete all remote controls
	Delete	
	Delete All	
Detector	Add	Pair, edit or delete all sensors
	Edit	
	Delete All	
RFID	Add	Pair or delete all RFID TAGs
	Delete	
	Delete All	
Siren Learn	Send a pairing signal towards the wireless siren	
EOL Zone	EOL Zone 1	Define a name and number of EOLR zones (wired zones)
	EOL Zone 2	
	EOL Zone 3	
Alarm Socket	Wireless socket activation on alarm	

Socket	Pair a wireless switch/relay: Socket1, Socket2, Socket3, Socket4, Socket5, Socket6, Socket7, Socket8	
Decoder	Displays the alarm system ID	
WiFi		
AirLink Configure	WiFi setup (Requires smartphone app)	
Unbind	Disconnect the CPU from the server	
MAC	Used to display the MAC and IP addresses of the WiFi module	
SoftAP Configure	WiFi hotspot connection	
Record		
Record	Audio message recording (sent by calling the preset phone numbers in case of alarm)	
Play	Message playback	
Delete	Delete message	
Duration	Set message duration, between 0-20 sec.	Default: 20 sec.
Timer		
Arm Timer	Set a daily time for automatic arming	
Disarm Timer	Set a daily time for automatic disarming	
Zone&Sync	Set the time zone	
Date&Time	Set time and date	

Wi-Fi- Sync	Turn on/off time synchronization using WiFi network information	Default: On
2G/4G Sync	Turn on/off time synchronization using the GSM network information	Default: On

Version

Displays the firmware version and MAC address of the WiFi module, the firmware version and IMEI of the GSM module and the serial number of the central unit.

Footnotes

- 1. Arming beep:** When the function is enabled, the system will announce by a sound the arming or disarming operation.
- 2. Key lock:** If this function has been enabled, the system will automatically lock the keyboard if no operation is performed for 30 seconds. To activate the keyboard, you must enter the user password.
- 3. Keys backlight:** If the function is deactivated, the key backlights turn off after 30 seconds if no operation is performed.
- 4. Open door/window warning:** If the function is enabled, the system will generate an warning notification when you open a door or window after the exit time has elapsed.
- 5. System password:** used to unlock the keypad and make remote settings via SMS.
- 6. User password:** used to unlock the keypad, as a prefix for remote settings via SMS and notification for alarm text.
- 7. Language:** the voice prompts and the notification will be in the selected language. After selecting the desired language, the panel will restart.
- 8. Initialization:** All customized parameters will return to factory defaults and all paired sensors will be deleted.

Configuration

Power the control unit

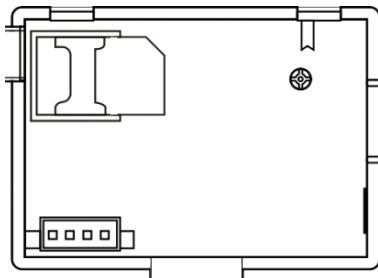
Connect the power adapter in the package to the 5V micro USB port and move the backup battery switch to the “ON” position.

WiFi communication through the integrated module

If your system is configured to report alarms and accept remote control via the mobile application, the wireless router the alarm system is connected to must always be on and connected to the Internet.

GSM/4G WiFi communication through the integrated module

If your system is set up to report alarms, receive settings via SMS, or make voice calls, make sure a SIM card is installed (see image below) and the control panel is connected to the GSM/4G network. Disable the PIN to the SIM card before adding it into the unit.



Add and configure phone numbers

You can set up to 5 phone numbers that will receive alarm notifications via SMS or voice call.

- In the menu go to: Phone -> 1st Phone, 2nd Phone, 3rd Phone, 4th Phone, 5th Phone
- Press the key ↑ to select the first option where you can input the phone number (maximum 18 digits) using the numeric keypad

- Press again the key ↑ to select the second option. Press the key ↓ to choose between On and Off. If you select On, in case of alarm, a voice message will be sent to the respective phone number.
- Press again the key ↑ to select the third option. Press the key ↓ to choose between On and Off. If you select On, in case of alarm, an SMS will be sent to the respective phone number.
- Press ✓ to confirm.

Add/Delete remote controls

Add new remote control

- In the main menu, select: Parts-> Remote-> Add.
- On the screen, the message **Synchronising** will show up. The system enters the pairing mode and counts the remaining pairing time (maximum 20 sec.).
- Press a button on the remote control to send a signal to the control panel.
- On the screen, the message **Device code has been learnt** will show up if the remote control was successfully paired.

Delete remote control

- In the main menu, select: Parts-> Remote->Delete
- Use the keys ↑ and ↓ to reach the remote control that need to be deleted.
- Press ✓ to confirm.

Delete all remote controls

- In the main menu, select: Parts-> Remote->Delete all
- The total number of learned remote controls is displayed.
- Press ✓ to confirm.

Add/Delete wireless sensors

Add sensor

- In the main menu, select: Parts->Detector->Add

- Press the key ↑ to select the first option, **Name**, where you will select the sensor name using the key ↓
- Press again ↑ to select the second option, **Mode**. Press the key ↓ to choose between:

Active when perimeter arming- usually assigned to sensors or magnetic contacts on exterior (perimeter) doors and windows. The sensor is active when the system is **fully armed** or **partially armed**.

Inactive when perimeter arming- usually assigned to a sensor (eg motion sensor) in an interior area (eg living room, hall, bedroom). The sensor remains inactive if the system is **partially armed**.

24 hours active- usually assigned to an area that contains an emergency button, smoke sensor, CO sensors, flood sensors and gas sensors.

To use the sensor as a doorbell, select **Doorbell**.

To deactivate the sensor, select **Close**.

- Press again ↑ to select the third option, where you will select using the key ↓ the number of the zone where the respective sensor will be assigned. 0-89 numbers are available. The zone number must be unique.
- Press the key √. The message **Synchronising** appears on the screen. The system enters pairing mode and counts the remaining pairing time (maximum 20 sec.)
- Trigger the sensor to send a pairing signal towards the control panel.
- After pairing, the message **Learning OK** will be displayed.

Edit/Delete a sensor

- In the main menu, select: Parts->Detector->Edit
- Press the key ↑ to select the first option that contains the position on which the sensor to be edited was saved. Press the button ↓ to reach the desired position.
- Press again ↑ to switch between options and the ↓ key to change the values of an option.

Delete all sensors

- In the main menu, select: Parts->Detector->Delete all
- Press the key √ to confirm.

Add/Delete RFID TAGs

Add new TAG

- In the main menu, select: Parts-> RFID-> Add.
- The message **Synchronising** appears on the screen. The system enters pairing mode and counts down the remaining pairing time (maximum 20 sec.).
- Move the TAG closer to the RFID area marked on the control panel.
- The screen will display **Device code has been learnt** if the TAG was successfully paired.

Delete TAG

- In the main menu, select: Parts-> RFID->Delete
- Use the keys ↑ and ↓ to reach the position where the TAG to be deleted was saved.
- Press √ to confirm.

Delete all TAGs

- In the main menu, select: Parts-> RFID->Delete all
- The total number of TAGs learned is displayed.
- Press √ to confirm.

Pairing a wireless siren

- Switch the siren to pairing mode (see the siren user manual). Note: The wireless siren is not included in this package. Compatible product: Wireless outdoor siren PNI SafeHouse HS007
- In the main menu, select: Parts->Siren Learn
- The system sends a signal to the siren. The message **Learn signal sent** appears on the screen.
- The wireless siren will confirm pairing with an audible or visual signal (see the siren user manual).

Pairing a wireless socket or relay

- In the main menu, select: Parts->Alarm Socket
- Switch the wireless socket/relay to pairing mode (see the socket/relay manual). The wireless socket/relay is not included in this package.
- Press the key ↑ and ↓ one at a time. The system sends twice a signal to the socket/relay. The message **Learn signal sent** appears on the screen.
- The wireless socket/relay will confirm the pairing. For details, refer to the manual of the wireless socket or relay.
- To test whether the wireless device can be opened and closed, press the ↑ and ↓ keys one at a time.

Note: When an audible alarm is triggered, the wireless socket or relay will remain open until the system is disarmed or the alarm time expires.

Intelligent automation

Wireless socket/relay pairing

- In the main menu, select: Parts->Socket. Up to 8 smart sockets or relays can be added.
- Switch the wireless socket/relay to pairing mode (see the socket/relay manual). Note: The wireless socket/relay is not included in this package.
- Press the ↑ key and the ↓ key one at a time. The system sends a signal to the socket/relay twice. The message **Learn signal sent** appears on the screen.
- The wireless socket/relay will confirm the pairing. For details, refer to the manual of the wireless socket or relay.
- To test whether the wireless device can be opened and closed, press the ↑ “On” key and the ↓ “Off” key.

Note: You can open and close the wireless socket or relay in the Tuya Smart mobile application.

Record messages

Record and playback messages

You can record a voice message (up to 20 sec.) through your alarm system. If an alarm is triggered, you can receive a voice call with that message on the preset phone numbers.

- In the main menu, select: Record-> Record
- Speak in a normal tone of voice
- Recording stops automatically after the preset time has elapsed
- The system automatically plays the message
- Press the ✓ key to save the message

You can playback the recorded message, delete it or change its maximum duration by accessing the options in the Record menu.

Automatic arming/disarming

You can set the daily arming and disarming at certain hours.

- In the main menu, select: Timer-> Arm Timer or Timer-> Disarm Timer
- Press the key ↑ to change the option and the key ↓ to change the setting.
- Press ✓ to confirm.

SMS configuration

You can configure the alarm system remotely via SMS.

The text of the message differs depending on the command to be sent to the alarm system.

Send the message to the SIM number installed in the alarm system. You will receive a confirmation SMS on your phone if the setting was successful.

Note:

The examples below use the default system password: 6666.

Set phone number via SMS

Command	Function
51	1st phone number
52	2nd phone number
53	3rd phone number
54	4th phone number
55	5th phone number

Syntax of the message to be sent:

System password*Command107xxxxxx,A,B*Command207xxxxxx,A,B

The * symbol marks the beginning and end of the syntax and is also used as a separator between commands.

07xxxxxxx, A, B

In this string:

07xxxxxxx represents the phone number (up to 18 digits)

A used to enable (1) or disable (0) the voice call in case of alarm

B used to enable (1) or disable (0) SMS notification in case of alarm

Examples:

To set the first phone number **0710123456** and to activate only the **SMS notification** in case of alarm and to set the second phone number **0720654321** and to activate only the **voice calling**, then the SMS message to be sent to the system will have the form:

6666*510710123456,0,1*520720654321,1,0

In this Syntax:

- **6666** is the default system (administrator) password
- **51** is the command to set the first phone number
- **0710123456** is the phone number
- **0** the phone call function is disabled
- **1** the SMS function enabled

Query system settings via SMS

First query

Message syntax: ***6666*62***

You will receive a message on the phone:

SYSTEM set:

SN: xxxxxx (systemserial number)

LANGUAGE: English (system language)

ENGINEER PASSWORD: 6666 (system password)

USER PASSWORD: 1234 (user password)

GSM CSQ: 17

Wi-Fi RSSI: 0

Second query

Message syntax: ***6666*90***

You will receive a message on the phone:

SYSTEM set2:

APN: CNMET (Access Point name)

GPRS IP: x.x.x.x:x (server IP and port)

NTP: ...

TIME ZONE: +08:00 (time zone)

SERVER: GLOBAL

Query phone numbers via SMS

Message syntax: ***6666*51***

You will receive a message on the phone:

PHONE set:

1: 07xxxxxxx, A, B

2: 07xxxxxxx, A, B

3: 07xxxxxxx, A, B

4: 07xxxxxxx, A, B

5: 07xxxxxxx, A, B

07xxxxxxx is the phone number (up to 18 digits)

A it can be **1** or **0**, meaning the voice call in case of alarm enabled or disabled

B it can be **1** or **0**, meaning the SMS in case of alarm enabled or disabled

Make a voice call via the alarm system

When you are in the main interface, press the number keys directly to dial the phone number you want to call.

Press the $\checkmark$ key to confirm.

Press the $\downarrow$ key to delete.

Arm/Disarm the alarm system

Total arming

To arm the alarm system, proceed as follows :

- From the remote control: press the key 
- Through the control panel: press the key 
- By RFID TAG: Move the TAG closer to the RFID area marked on the control panel
- Through the Tuya Smart application: press the Arm key. Details on controlling the alarm system through the application can be found on page 5.
- By SMS command. The syntax of the message to be sent to the system: **1234#1**, in which **1234** is the user password and **1** is the arming command. If you have the SMS sending function activated in your phone number in case of arming, you will receive a confirmation message.

Home arming (perimeter arming)

To home arm the alarm system, proceed as follows :

- From the remote control: press the key 
- Through the control panel: press the key twice 

- Through the Tuya Smart application: press the Home Arm key. Details on controlling the alarm system through the application can be found on page 5.
- By SMS command. The syntax of the message to be sent to the system: **1234#3**, where **1234** is the user password and **3** is the home arming command. If you have the SMS sending function activated in your phone number in case of arming, you will receive a confirmation message.

Disarming

To disarm the alarm system, proceed as follows:

- From the remote control: press the key 
- Through the control panel: press the key 
- By RFID TAG: Move the TAG closer to the RFID area marked on the control panel
- Through the Tuya Smart application: touch the **Disarm** button. Details on controlling the alarm system through the application can be found on page 5.
- By SMS command. The syntax of the message to be sent to the system: **1234#2**, in which **1234** is the user password and **2** is the disarming command. If you have the SMS sending function activated in your phone number in case of arming, you will receive a confirmation message.

Panic alarm

To trigger the alarm manually, proceed as follows :

- From the remote control: press the SOS key
- Through the control panel: press the SOS key
- Through the Tuya Smart application: press the SOS key. Details on controlling the alarm system through the application can be found on page 5.

General information about the system

- When an AC 230V power outage occurs, the system will continue to run on the internal battery for several tens of minutes.
- Low battery: When the built-in battery is low, you will receive a notification on the control panel screen. Connect the included power cord and move the switch to ON to charge the battery.
- Discharged sensor battery: Each wireless sensor added to the system has an internal battery. The system detects the status of the sensor batteries and displays the message “Sensor Low Battery” if the batteries are discharged. Replace the respective sensor batteries.
- Tamper: When a Tamper action has been detected (attempt to manipulate, destroy the control panel), the system generates an alarm.

SMS or voice call notification in case of alarm

When an alarm is triggered or a system problem occurs, an SMS notification or a voice call will be sent to the phone number that was saved in the system. After answering the call, you will hear the voice message previously recorded in the system and you will be vocally notified of the location where the alarm was triggered.

Next, you will hear the message: “Press 1 to arm, press 2 to disarm, press 3 to monitor, press 4 to speak”.

If you have confirmation that it is a false alarm, press 1 to cancel the ongoing alarm.

Technical specifications

- Power supply: USB power adapter 230VAC- 5VDC, 1A
- Backup battery: 3.7V/1000mAh Lithium Ion
- Current: <150mA (@ normal
- Siren current: <300mA
- Wired siren sound intensity: 100dB
- Built-in siren sound intensity: 80dB
- Radio frequency: 433MHz
- RF transmission power: 10mW
- WiFi frequency: 2.4GHz
- WiFi transmission power: 100mW
- RF code: eV1527
- GSM frequency: 850/900/1800/1900MHz
- Wi-Fi: IEEE802.11b/g/n
- Operating temperature: -26°C ~ +80°C
- Control unit dimensions: 180x115x22 mm

Simplified EU declaration of conformity

SC ONLINESHOP SRL declares that **PNI SafeHouse HS600 Wireless Alarm System** is in accordance with EMC Directive 2014/30/EU and RED Directive 2014/53/EU. The full text of the EU Declaration of Conformity is available at the following website:

<https://www.mypni.eu/products/8044/download/certifications>

Предупреждения

Преди да използвате този продукт, моля, прочетете внимателно ръководството за потребителя.

Инсталирането и конфигурирането на тази алармена система изисква основни технически познания, за да позволи правилно разбиране на техническите термини и процедури, описани в това ръководство.

Следвайте инструкциите стъпка по стъпка и започнете с прости настройки. След като направите настройките, тествайте правилната работа на продукта.

Основни функции

- Дистанционно управление чрез приложението TuYa Smart (Android/iOS)
- 2,4 инчов цветен TFT екран
- Меню и гласови подкани на 9 езика
- Вградена сирена, жична вътрешна сирена, включена в пакета и възможност за сдвояване на безжична външна сирена
- До 90 безжични зони (сензори) и 3 жични зони (EOLR)
- До 8 интелигентни гнезда или релета
- Поддържа преименуване на зони, например: врата, спалня, прозорец, балкон, хол, сензор за дим, сензор за газ, сензор за CO и др.
- Предупреждение за ниска батерия за сензори
- Дневник на събитията
- Алармен сигнал, изпратен чрез телефонно обаждане или SMS на предварително зададени телефонни номера (могат да бъдат зададени до 5 телефонни номера)
- Директно телефонно обаждане през GSM
- Вграден тампер
- GSM 4G и WiFi комуникация
- Автоматична синхронизация на времето чрез GSM и WiFi

- Конфигурация на системата чрез SMS
- Записани алармени съобщения (до 20 секунди/съобщение)
- Дистанционно активиране/дезактивиране чрез приложението TuYa Smart
- Планово въоръжаване/обезоръжаване

Защита от взлом

Вашата алармена система има два режима на защита срещу кражба: Домашно включване и Общо включване.

Домашното въоръжаване (периметърно въоръжаване) само защитава периметъра, като ви позволява да се движите свободно в къщата.

Пълното въоръжаване защитава цялата сграда.

Зони

Сдвоените към вашата алармена система сензори ще бъдат разпределени към различни „зони“ (максимум 90 за безжични сензори и максимум 3 за жични сензори). Например, сензорът на входната врата на къщата може да бъде назначен за зона 01, сензорът на прозореца в основната спалня в зона 02 и така нататък. Номерът на зоната се показва на екрана, когато възникне аларма или проблем в определена област.

Закъснение при влизане и излизане

Вашата алармена система е програмирана с регулируемо време на закъснение, което ви позволява да излезете от къщата след активиране на системата и да дезактивирате системата на входа на къщата, без да задействате аларма.

Ако излезете от къщата твърде късно след активиране на системата или я дезактивирате твърде късно след влизане в къщата, системата ще задейства аларма. Дезактивирайте системата незабавно.

Алармата и известията за събитие по телефона

Когато се задейства аларма, вградената и външната сирена ще звучат, докато системата бъде дезактивирана или докато изтече зададеният интервал от време за сирената. На екрана на контролния панел ще се покаже съобщение с областта или зоните, в които е била задействана алармата. Ако е зададена, алармената система ще се обаждат или изпраща SMS чрез 4G GSM мрежата на предварително зададените телефонни номера (максимум 5) или ще изпраща известие чрез мобилното приложение (Tuya Smart).

Управление на алармената система чрез приложението Tuya Smart

Изтеглете приложението Tuya Smart чрез Google Play или App Store или сканирайте QR кодовете по-долу:

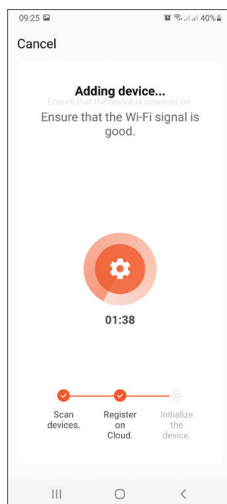
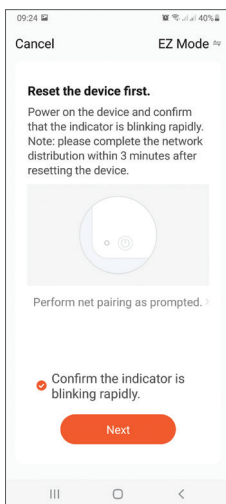
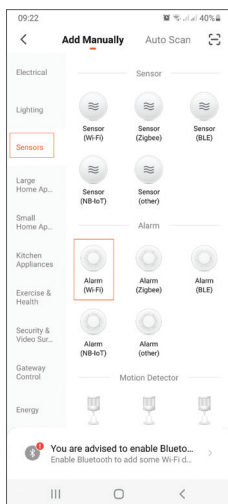


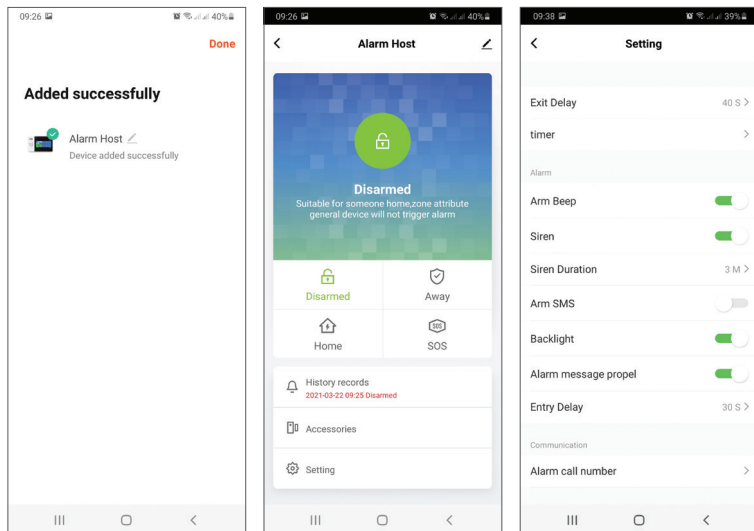
Android



iOS

- Отворете приложението, създайте акаунт и влезте.
- Добавете вашето устройство, като щракнете върху иконата + в горния десен ъгъл на екрана или като щракнете върху бутона Добавяне на устройство (този бутон се появява само когато няма добавени устройства към приложението).
- Изберете опцията Сензори в лявата част на екрана.
- От списъка с устройства в дясната страна на екрана изберете Аларма (Wi-Fi)
- Изберете WiFi мрежата, към която искате да се свържете, и добавете паролата.
- В следващия интерфейс изберете опцията EZ Mode от горния десен ъгъл.
- Влезте в менюто на контролния панел на алармената система WiFi->AirLink Configure
- След това поставете отметка Потвърдете, че индикаторът мига бързо. Щракнете върху Напред.
- Приложението ще започне да сканира близките устройства.
- След като идентифицира вашето устройство, ще получите потвърждение Добавено успешно.
- За да завършите, щракнете върху бутона Готово.





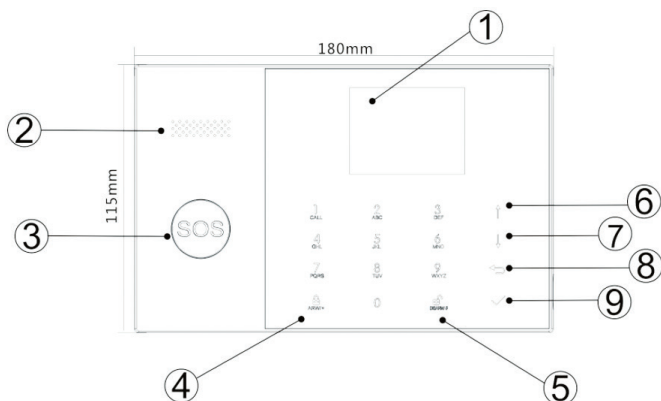
Приложението ви позволява да добавяте аксесоари (дистанционни управления и сензори), да конфигурирате системата, да активирате и дезактивирате, за да видите дневника на историята.

За подробности относно менюто в приложението, моля, прочетете обясненията на менюто за аларма (стр. 40).

Главна единица

Съдържание на пакета:

- 1 x контролен блок
- 1 x безжичен сензор за движение
- 1 x безжичен магнитен сензор
- 1 x жична вътрешна сирена
- 2 x дистанционни управления
- 2 x RFID TAG
- 230V- 5V захранващ адаптер с USB
- USB- microUSB захранващ кабел
- Аксесоари за монтаж



Index	Вещ	Описание
1	Екран	2,4 инчов TFT екран. Той показва време, меню, състояние на системата и информация за състоянието на алармата (зоната, в която е била задействана алармата).
2	Високоговорител	Той издава аларма и звуци за потвърждение.
3	Бутон за паника (SOS)	Натиснете, за да генерирате аларма за паника в случай на пожар или лична авария.

4	Бутон за включване/активиране на дома	Натиснете, за да активирате цялата алармена система, периметър + интериор. Натиснете два пъти, за да активирате само сензорите, програмирани за „Домашно включване“. Втрешната защита не е активирана, което позволява движение през къщата, без да се задействат аларми.
5	Обезоръжаване	Натиснете, за да дезактивирате системата и да изключите звуковата аларма. Щракнете двукратно, за да изчистите предупрежденията за работа на аксесоарите.
6	Бутон нагоре	Превъртете нагоре до желаната функция или меню.
7	Бутон надолу	Превъртете надолу до желаната функция или меню.
8	Отказ/Назад	Назад към предишния екран.
9	Въведете	Изберете опцията или отидете на следващия интерфейс
10	RFID четец	Приближете TAG по-близо до тази зона, за да активирате/дезактивирате системата

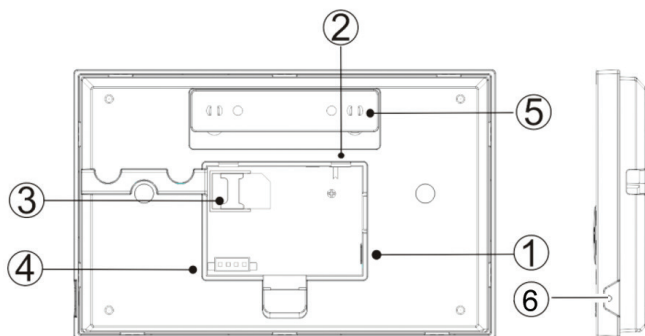
SOS бутон

Светодиодът мига последователно	Системата е в състояние на аларма
Светодиодът импулсира	Системата е въоръжена

Светодиодът постоянно свети.

Системата е обезоръжена

Панел за връзки



Index	Описание
1	Конектор за захранване
2	Бутон за захранване на батерията
3	Слот за GSM SIM карта
4	Връзки за 3 жични зони. Вижте Свързване на кабелни аксесоари
5	Тампер ключ
6	Микрофон

Свързване на кабелни аксесоари

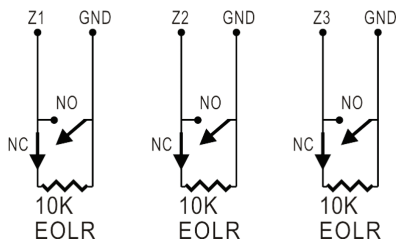
Зона 1, Зона 2 и Зона 3 са жичните зони EOLR, които поддържат устройства (сензори) с сигнал NO (отворена верига) и NC (затворена верига) с време за реакция 300 ms. Максимално съпротивление на зоната: 11000 ома + EOLR

Свържете NC (нормално затворени) устройства последователно

в горната част на контура. Резисторът EOLR трябва да бъде свързан последователно с устройствата към последното устройство.

Свържете устройствата NO (с отворена верига) паралелно, в контура.

Електрическа схема



Забележка: EOLR (End of Line Resistor): Ако EOLR резисторът не е в края на контура, зоната няма да бъде контролирана правилно и системата може да не реагира на отворена верига в зоната.

Началния екран



1	GSM статус		Липсваща SIM карта или дефектна SIM карта
			GPRS- свързан със сървър
			Ниво на RSSI сигнал Нивото на сигнала се показва чрез ленти от 1 до 5 (слаби до силни) и лентите са сиви, ако системата не е регистрирана в GSM мрежата
2	Състояние на WiFi		Системата е свързана с WiFi. Броят на лентите показва силата на сигнала.
			Системата е свързана към сървъра, ако се покаже точката.
3	GSM		Изходящи SMS
			Изходящо телефонно обаждане
4	Състояние на клавиатурата		Ключове заключени
5	Захранване		Системата се захранва до 230V
			0 ~ 3 бара Системата се захранва от вградената батерия. Иконата е червена, когато батерията е изтощена.
6	Време	15:44	Реално време
7	Дата и ден от седмицата		
8	Състояние на алармата		Системата е напълно въоръжена
			Системата е частично въоръжена
			Системата е обезоръжена
9	Време	15:44	Реално време

9	Показване на съобщения за състоянието на системата	Закъснение при излизане Съобщение „Моля, излезте“ + Отброяване Имате xx секунди, за да напуснете къщата. Когато времето изтече, алармената система е активирана.
9	Показване на съобщения за състоянието на системата	Забавяне на влизането Съобщение „Моля, деактивирайте“ + обратно броене Трябва да деактивирате системата, преди да изтече времето за влизане. Ако времето е изтекло и не сте деактивирали, алармата ще прозвучи.
9	Показване на съобщения за състоянието на системата	Режим на вдвояване (Sniffer) Съобщение „Синхронизиране“ + Отброяване Трябва да активирате безжичния аксесоар, преди да изтече времето за вдвояване.
9	Показване на съобщения за състоянието на системата	Съобщението „Аларма“ или „Аларма за паника“ се показва заедно със зоната, в която е била задействана алармата.

Меню

Settings			
Delay	Exit Delay	Задайте забавяне на изхода Между 0 ~ 65535 сек.	Default: 40 sec.
	Entry Delay	Задайте забавяне на влизането Между 0 ~ 65535 сек.	Default: 30 sec.
	Siren Duration	Продължителност на сирената Между 0 ~ 65535 сек.	Default: 3 минути
Switch	Arm Beep	Активиране/ деактивиране на звуковия сигнал при активиране/ дезактивиране ⁽¹⁾	Default: Активирано
	Siren	Активиране/ деактивиране на звука на сирената при възникване на аларма	Default: Активирано
	Arm SMS	Активиране/ деактивиране на SMS известие за включване/ изключване	Default: Disabled
	Keypad lock	Активиране/ деактивиране на функцията за заключване на клавиши ⁽²⁾	Default: Disabled

Switch	Backlight	Активиране/ деактивиране на осветени клавиши ⁽³⁾	Default: Активирано
	Keypad tone	Активиране/ деактивиране на звука на клавиша	Default: Активирано
	SOS	Активиране/ деактивиране на SOS бутон	Default: Активирано
	Delay tick	Активиране/ деактивиране на звука за обратно броене при влизане или излизане	Default: Активирано
	Door/Window open warning	Активиране/ деактивиране на предупреждението за отворен прозорец/ врата след активиране ⁽⁴⁾	Default: Активирано
	Human Voice	Активиране/ деактивиране на гласови подкани	Default: Активирано
Password	System	Промяна на системната парола ⁽⁵⁾	Default: 6666
	User	Промяна на потребителската парола ⁽⁶⁾	Default: 1234

Language	Китайски, английски, немски, руски, испански, полски, италиански, френски, португалски, гръцки, румънски ⁽⁷⁾	Default: Английски
Initialization	Върнете се към фабричните настройки. Всички аксесоари и параметри ще бъдат изтрети.	
Reset	Системата ще се рестартира.	
Phone		
1st Phone, 2nd Phone, 3rd Phone, 4th Phone, 5th Phone	Въведете телефонния номер и активирайте или деактивирайте обаждането или изпращането на SMS в случай на аларма на съответния номер	Default: null
Log		
Alarm log	Показва дневника на историята на алармите	
Arm log	Показва дневника на историята на включване/ изключване на системата	
Parts		
Remote	Add	Сдвоете или изтрийте всички дистанционни управления
	Delete	
	Delete All	
Detector	Add	Сдвояване, редактиране или изтриване на всички сензори
	Edit	
	Delete All	
RFID	Add	Сдвояване или изтриване на всички RFID TAG
	Delete	
	Delete All	

Siren Learn	Изпратете сигнал за сдвояване към безжичната сирена	
EOL Zone	EOL Zone 1	Определете име и брой EOLR зони (жични зони)
	EOL Zone 2	
	EOL Zone 3	
Alarm Socket	Активиране на безжичен контакт при аларма	
Socket	Сдвояване на безжичен превключвател/реле: Socket1, Socket2, Socket3, Socket4, Socket5, Socket6, Socket7, Socket8	
Decoder	Показва идентификационния номер на алармената система	
WiFi		
AirLink Configure	WiFi настройка (Изисква приложение за смартфон)	
Unbind	Изключете процесора от сървъра	
MAC	Използва се за показване на MAC и IP адресите на WiFi модула	
SoftAP Configure	WiFi връзка за гореща точка	
Record		
Record	Запис на аудио съобщения (изпраща се чрез обаждане на предварително зададените телефонни номера в случай на аларма)	
Play	Възпроизвеждане на съобщение	
Delete	Изтриване на съобщението	
Duration	Задайте продължителност на съобщението, между 0-20 сек.	Default: 20 sec.

Timer		
Arm Timer	Задайте дневно време за автоматично включване	
Disarm Timer	Задайте дневно време за автоматично деактивиране	
Zone&Sync	Задайте часовата зона	
Date&Time	Задайте час и дата	
Wi-Fi- Sync	Включете/изключете синхронизацията на времето, като използвате информация за WiFi мрежата	Default: On
2G/4G Sync	Включете/изключете синхронизацията на времето, като използвате информацията за GSM мрежата	Default: On
Version		
Показва версията на фърмуера и MAC адреса на WiFi модула, версията на фърмуера и IMEI на GSM модула и серийния номер на централното устройство.		

Бележки под линия

1. Звуков сигнал: Когато функцията е активирана, системата ще оповести със звук операцията за активиране или деактивиране.
2. Заклучване на клавиша: Ако тази функция е била активирана, системата автоматично ще заключи клавиатурата, ако не се извършва операция в продължение на 30 секунди. За да активирате клавиатурата, трябва да въведете потребителската парола.
3. Подсветка на клавишите: Ако функцията е деактивирана,

подсветките на клавишите се изключват след 30 секунди, ако не се извършва операция.

4. Предупреждение за отворена врата/прозорец: Ако функцията е Активирано, системата ще генерира предупредително известие, когато отворите врата или прозорец след изтичане на времето за излизане.

5. Системна парола: използва се за отключване на клавиатурата и извършване на дистанционни настройки чрез SMS.

6. Потребителска парола: използва се за отключване на клавиатурата, като префикс за отдалечени настройки чрез SMS и известие за алармен текст.

7. Език: гласовите подкани и известието ще бъдат на избрания език. След като изберете желанния език, панелът ще се рестартира.

8. Инициализация: Всички персонализирани параметри ще се върнат към фабричните настройки по подразбиране и всички сдвоени сензори ще бъдат изтрети.

Конфигурация

Захранвайте контролния блок

Свържете захранващия адаптер в опаковката към 5V micro USB порта и преместете превключвателя на резервната батерия в положение "ON".

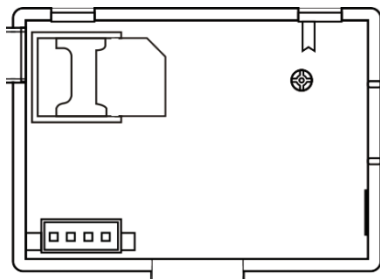
WiFi комуникация чрез интегрирания модул

Ако вашата система е конфигурирана да съобщава за аларми и да приема дистанционно управление чрез мобилното приложение, безжичният рутер, към който е свързана алармената система, трябва винаги да е включен и свързан към интернет.

GSM/4G WiFi комуникация чрез интегрирания модул

Ако вашата система е настроена да отчита аларми, да получава настройки чрез SMS или да извършва гласови повиквания,

уверете се, че е инсталирана SIM карта (вижте изображението по-долу) и контролният панел е свързан към мрежата GSM/4G. Деактивирайте ПИН кода на SIM картата, преди да го добавите в устройството.



Добавете и конфигурирайте телефонни номера

Можете да настроите до 5 телефонни номера, които да получават известия за аларма чрез SMS или гласово повикване.

- В менюто отидете на: Телефон -> 1-ви телефон, 2-ри телефон, 3-ти телефон, 4-ти телефон, 5-ти телефон
- Натиснете бутона ↑, за да изберете първата опция, където можете да въведете телефонния номер (максимум 18 цифри) с помощта на цифровата клавиатура
- Натиснете отново бутона ↑, за да изберете втората опция. Натиснете бутона ↓, за да изберете между Вкл. И Изкл. Ако изберете Включено, в случай на аларма ще се изпрати гласово съобщение до съответния телефонен номер.
- Натиснете отново бутона ↑, за да изберете третата опция. Натиснете бутона ↓, за да изберете между Вкл. И Изкл. Ако изберете Включено, в случай на аларма ще бъде изпратен SMS на съответния телефонен номер.
- Натиснете √ за потвърждение.

Добавяне/изтриване на дистанционни управления

Добавете ново дистанционно управление

- В главното меню изберете: Части-> Дистанционно-> Добавяне.
- На екрана ще се покаже съобщението Синхронизиране. Системата влиза в режим на вдвояване и отчита оставащото време за вдвояване (максимум 20 сек.).
- Натиснете бутон на дистанционното управление, за да изпратите сигнал до контролния панел.
- На екрана ще се появи съобщението Кодът на устройството е научен, ако дистанционното управление е успешно вдвояно.

Изтрийте дистанционното управление

- В главното меню изберете: Части-> Дистанционно-> Изтриване
- Използвайте клавишите ↑ и ↓, за да стигнете до дистанционното управление, което трябва да бъде изтрито.
- Натиснете √ за потвърждение.

Изтрийте всички дистанционни управления

- В главното меню изберете: Части-> Дистанционно-> Изтриване на всички
- Показва се общият брой научени дистанционни управления.
- Натиснете √ за потвърждение.

Добавяне/изтриване на безжични сензори

Добавете сензор

- В главното меню изберете: Части-> Детектор-> Добавяне
- Натиснете клавиша ↑, за да изберете първата опция, Име, където ще изберете името на сензора с помощта на бутона ↓

- Натиснете отново ↑, за да изберете втората опция, Mode.
Натиснете бутона ↓, за да изберете между:

Активен при активиране на периметъра- обикновено се присвоява на сензори или магнитни контакти на външни (периметър) врати и прозорци. Сензорът е активен, когато системата е напълно въоръжена или частично въоръжена. Неактивен, когато се активира периметър- обикновено се присвоява на сензор (напр. Сензор за движение) във вътрешна зона (напр. Хол, зала, спалня). Сензорът остава неактивен, ако системата е частично активирана.

24 часа активен- обикновено се присвоява на зона, която съдържа аварийен бутон, датчик за дим, СО сензори, датчици за наводнение и газови сензори.

За да използвате сензора като звънец на вратата, изберете Звънец на вратата.

За да деактивирате сензора, изберете Затвори.

- Натиснете отново ↑, за да изберете третата опция, където ще изберете с помощта на бутона ↓ номера на зоната, където ще бъде зададен съответният сензор. Налични са 0-89 номера. Номерът на зоната трябва да е уникален.
- Натиснете бутона √. На екрана се появява съобщението Синхронизиране. Системата влиза в режим на вдвояване и отчита оставащото време за вдвояване (максимум 20 сек.)
- Задействайте сензора, за да изпратите сигнал за вдвояване към контролния панел.
- След вдвояването ще се покаже съобщението Learning OK.

Редактиране/изтриване на сензор

- В главното меню изберете: Части-> Детектор-> Редактиране
- Натиснете клавиша ↑, за да изберете първата опция, която съдържа позицията, на която е запазен датчикът за редактиране. Натиснете бутона ↓, за да достигнете желаната позиция.
- Натиснете отново ↑, за да превключвате между опциите и бутона ↓, за да промените стойностите на опцията.

Изтрийте всички сензори

- В главното меню изберете: Части-> Детектор-> Изтриване на всички
- Натиснете бутона ✓, за да потвърдите.

Добавяне/изтриване на RFID TAGОВЕ

Добавете нов TAG

- В главното меню изберете: Части-> RFID-> Добавяне.
- На екрана се появява съобщението Синхронизиране. Системата влиза в режим на вдвояване и отброява оставащото време за вдвояване (максимум 20 сек.).
- Преместете TAG по-близо до зоната RFID, маркирана на контролния панел.
- На екрана ще се покаже Кодът на устройството е научен, ако TAG е успешно вдвоен.

Изтрийте TAG

- В главното меню изберете: Части-> RFID-> Изтриване
- Използвайте клавишите ↑ и ↓, за да достигнете до позицията, в която е запазен TAG, който ще бъде изтрил.
- Натиснете ✓ за потвърждение.

Изтрийте всички TAG

- В главното меню изберете: Части-> RFID-> Изтрий всички
- Показва се общият брой научени TAG.
- Натиснете ✓ за потвърждение.

Сдвояване на безжична сирена

- Превключете сирената в режим на вдвояване (вижте ръководството за употреба на сирената). Забележка: Безжичната сирена не е включена в този пакет. Съвместим продукт: Безжична външна сирена PNI SafeHouse HS007
- В главното меню изберете: Части-> Научете сирена
- Системата изпраща сигнал към сирената. На екрана се

появява съобщението Learn signal sent.

- Безжичната сирена ще потвърди сдвояването със звуков или визуален сигнал (вижте ръководството за употреба на сирената).

Сдвояване на безжичен контакт или реле

- В главното меню изберете: Части-> Гнездо за аларма
- Превключете безжичния контакт/реле в режим на сдвояване (вижте ръководството за контакт/реле). Безжичният контакт/реле не е включен в този пакет.
- Натискайте клавишите ↑ и ↓ един по един. Системата изпраща два пъти сигнал към контакта/релето. На екрана се появява съобщението Learn signal sent.
- Безжичният контакт/реле ще потвърди сдвояването. За подробности вижте ръководството на безжичния контакт или реле.
- За да проверите дали безжичното устройство може да се отваря и затваря, натискайте клавишите ↑ и one един по един.

Забележка: Когато се задейства звукова аларма, безжичният контакт или релето ще останат отворени, докато системата бъде дезактивирана или времето на алармата изтече.

Интелигентна автоматизация

Безжично свързване на гнездо/реле

- В главното меню изберете: Части-> Гнездо. Могат да се добавят до 8 интелигентни гнезда или релета.
- Превключете безжичния контакт/реле в режим на сдвояване (вижте ръководството за контакт/реле). Забележка: Безжичният контакт/реле не е включен в този пакет.
- Натиснете клавиша ↑ и бутона ↓ един по един. Системата изпраща сигнал до контакта/релето два пъти. На екрана се появява съобщението Learn signal sent.

- Безжичният контакт/реле ще потвърди сдвояването. За подробности вижте ръководството на безжичния контакт или реле.
- За да проверите дали безжичното устройство може да се отваря и затваря, натиснете клавиша ↑ “On” и бутона Off “Off”.

Забележка: Можете да отворите и затворите безжичния контакт или реле в мобилното приложение Tuya Smart.

Запис на съобщения

Запис и възпроизвеждане на съобщения

Можете да запишете гласово съобщение (до 20 секунди) чрез вашата алармена система. Ако се задейства аларма, можете да получите гласово повикване с това съобщение на предварително зададените телефонни номера.

- В главното меню изберете: Запис-> Запис
- Говорете с нормален тон на гласа
- Записът спира автоматично след изтичане на предварително зададеното време
- Системата автоматично възпроизвежда съобщението
- Натиснете бутона ✓, за да запазите съобщението

Можете да възпроизведете записаното съобщение, да го изтриете или да промените максималната му продължителност, като влезете в опциите в менюто Запис.

Автоматично активиране/дезактивиране

Можете да настроите ежедневното включване и дезактивиране в определени часове.

- В главното меню изберете: Таймер-> Таймер за активиране или Таймер-> Таймер за дезактивиране

- Натиснете бутона ↑, за да промените опцията, и бутона the, за да промените настройката.
- Натиснете √ за потвърждение.

SMS конфигурация

Можете да конфигурирате алармената система дистанционно чрез SMS.

Текстът на съобщението се различава в зависимост от командата, която трябва да бъде изпратена до алармената система.

Изпратете съобщението на SIM номера, инсталиран в алармената система. Ще получите SMS за потвърждение на телефона си, ако настройката е била успешна.

Забележка:

Примерите по-долу използват системната парола по подразбиране: 6666.

Задайте телефонен номер чрез SMS

Команда	Функция
51	1-ви телефонен номер
52	2-ри телефонен номер
53	3-ти телефонен номер
54	4-ти телефонен номер
55	5-ти телефонен номер

Синтаксис на съобщението, което ще бъде изпратено:

*Системна парола*Команда107xxxxxxx,A,B*Команда207xxxxxxx,A,B*

Символът * обозначава началото и края на синтаксиса и също се използва като разделител между командите.

07xxxxxxx, A, B

В този низ:

07xxxxxxx представлява телефонния номер (до 18 цифри)

Използва се за активиране (1) или деактивиране (0) на гласовото повикване в случай на аларма

Използва се за активиране (1) или деактивиране (0) SMS известие в случай на аларма

Примери:

За да зададете първия телефонен номер 0710123456 и да активирате само SMS известието в случай на аларма и да настроите втория телефонен номер 0720654321 и да активирате само гласовото повикване, тогава SMS съобщението, което ще бъде изпратено до системата, ще има формата:

*6666*510710123456,0,1*520720654321,1,0*

В този синтаксис :

- 6666 е системната (администраторска) парола по подразбиране
- 51 е командата за задаване на първия телефонен номер
- 0710123456 е телефонният номер
- 0 функцията за телефонно обаждане е деактивирана
- 1 SMS функцията Активирано

Заявка за системни настройки чрез SMS

Първа заявка

Синтаксис на съобщението: *6666*62*

Ще получите съобщение по телефона :

SYSTEM set:

SN: xxxxxx (system serial number)

LANGUAGE: English (system language)

ENGINEER PASSWORD: 6666 (system password)

USER PASSWORD: 1234 (user password)

GSM CSQ: 17

Wi-Fi RSSI: 0

Втора заявка

Синтаксис на съобщението : *6666*90*

Ще получите съобщение по телефона :

SYSTEM set2:

APN: CNMET (Име на точка за достъп)

GPRS IP: x.x.x.x:x (IP и порт на сървъра)

NTP: ...

TIME ZONE: +08:00 (часова зона)

SERVER: GLOBAL

Заявете телефонни номера чрез SMS

Синтаксис на съобщението: *6666*51*

Ще получите съобщение по телефона:

PHONE set:

1: 07xxxxxxxx, A, B

2: 07xxxxxxxx, A, B

3: 07xxxxxxxx, A, B

4: 07xxxxxxxx, A, B

5: 07xxxxxxxx, A, B

07xxxxxxxx е телефонният номер (до 18 цифри)

A това може да бъде 1 или 0, което означава гласово

повикване в случай на активирана или деактивирана аларма

B това може да бъде 1 или 0, което означава SMS в случай на активирана или деактивирана аларма

Направете гласово повикване чрез алармената система

Когато сте в основния интерфейс, натиснете клавишите с цифри директно, за да наберете телефонния номер, на който искате да се обадите.

Натиснете бутона $\sqrt{}$, за да потвърдите.

Натиснете бутона $\downarrow$, за да изтриете.

Включете/дезактивирайте алармената система

Общо въоръжаване

За да активирате алармената система, действайте по следния начин :

- От дистанционното управление: натиснете клавиша 
- Чрез контролния панел: натиснете клавиша 
- Чрез RFID TAG: Преместете TAG по-близо до RFID зоната, маркирана на контролния панел
- Чрез приложението TuYa Smart: натиснете клавиша Arm. Подробности за управлението на алармената система чрез приложението можете да намерите на страница 31.
- Чрез SMS команда. Синтаксисът на съобщението, което трябва да бъде изпратено до системата: 1234 # 1, в което 1234 е потребителската парола, а 1 е командата за активиране. Ако сте активирали функцията за изпращане на SMS във вашия телефонен номер в случай на активиране, ще получите съобщение за потвърждение.

Домашно въоръжаване

За да активирате алармената система въщи, действайте както следва :

- От дистанционното управление: натиснете клавиша 
- Чрез контролния панел: натиснете клавиша два пъти 
- Чрез приложението TuYa Smart: натиснете клавиша Home Arm. Подробности за управлението на алармената система чрез приложението можете да намерите на страница 31.
- Чрез SMS команда. Синтаксисът на съобщението, което ще бъде изпратено до системата: 1234 # 3, където 1234 е потребителската парола, а 3 е командата за домашно въоръжаване. Ако сте активирали функцията за изпращане на SMS във вашия телефонен номер в случай на активиране, ще получите съобщение за потвърждение .

Обезоръжаване

За да дезактивирате алармената система, постъпете по следния начин :

- От дистанционното управление: натиснете клавиша 
- Чрез контролния панел: натиснете клавиша 
- Чрез RFID TAG: Преместете TAG по-близо до RFID зоната, маркирана на контролния панел
- Чрез приложението TuYa Smart: докоснете бутона за дезактивиране. Подробности за управлението на алармената система чрез приложението можете да намерите на страница 31.
- Чрез SMS команда. Синтаксисът на съобщението, което трябва да бъде изпратено до системата: 1234 # 2, в което 1234 е потребителската парола, а 2 е командата за дезактивиране. Ако сте активирали функцията за изпращане на SMS във вашия телефонен номер в случай на активиране, ще получите съобщение за потвърждение.

Аларма за паника

За да задействате алармата ръчно, процедирайте както следва :

- От дистанционното управление: натиснете клавиша SOS
- Чрез контролния панел: натиснете клавиша SOS
- Чрез приложението TuYa Smart: натиснете клавиша SOS. Подробности за управлението на алармената система чрез приложението можете да намерите на страница 31.

Обща информация за системата

- Когато възникне прекъсване на захранването с AC 230V, системата ще продължи да работи на вътрешната батерия в продължение на няколко десетки минути.
- Слаба батерия: Когато вградената батерия е изтощена, ще получите известие на екрана на контролния панел.

Свържете включения захранващ кабел и преместете превключвателя в положение ON, за да заредите батерията.

- Разредена батерия на сензора: Всеки безжичен сензор, добавен към системата, има вътрешна батерия. Системата разпознава състоянието на сензорните батерии и показва съобщението "Sensor Low Battery", ако батериите са разредени. Сменете съответните сензорни батерии.
- Тампер: Когато е открито действие за намеса (опит за манипулация, унищожаване на контролния панел), системата генерира аларма.

Известие чрез SMS или гласово повикване в случай на аларма

Когато се задейства аларма или възникне системен проблем, ще бъде изпратено SMS известие или гласово повикване на телефонния номер, който е бил запазен в системата.

След като отговорите на повикването, ще чуете гласовото съобщение, записано преди това в системата, и ще бъдете гласово уведомени за местоположението, където е била задействана алармата.

След това ще чуете съобщението: „Натиснете 1, за да активирате, натиснете 2, за да дезактивирате, натиснете 3, за да наблюдавате, натиснете 4, за да говорите“.

Ако имате потвърждение, че това е фалшива аларма, натиснете 1, за да отмените текущата аларма.

Технически спецификации

- Захранване: USB захранващ адаптер 230VAC- 5VDC, 1A
- Резервна батерия: 3.7V/1000mAh литиево-йонна
- Ток: <150mA @ нормално
- Ток на сирената: <300mA
- Интензитет на звука на жичната сирена: 100dB
- Вградена интензивност на звука на сирената: 80dB
- Радиочестота: 433MHz
- RF мощност на предаване: 10mW
- WiFi честота: 2.4GHz
- Мощност на WiFi предаване: 100mW
- RF код: eV1527
- GSM честота: 850/900/1800/1900MHz
- Wi-Fi: IEEE802.11b/g/n
- Работна температура: -26°C ~ +80°C
- Размери на управляващия блок: 180x115x22 мм

Опростена декларация за съответствие на ЕС

SC ONLINESHOP SRL декларира, че безжичната алармена система PNI SafeHouse HS600 е в съответствие с Директива EMC 2014/30/EU и RED Директива 2014/53/EU. Пълният текст на Декларацията за съответствие на ЕС е достъпен на следния уебсайт:

<https://www.mypni.eu/products/8044/download/certifications>

Achtung

Bevor Sie das Gerät starten, lesen Sie aufmerksam die Gebrauchsanweisungen. Für die Installierung und die Konfigurierung des Systems, brauchen Sie gründliche technische Kenntnisse, so dass Sie die technischen Begriffe und die im Handbuch beschriebenen Prozeduren richtig verstehen. Folgen Sie den Anweisungen und beginnen Sie mit einfachen Einstellungen. Nachdem Sie die Einstellungen gemacht haben, prüfen Sie, ob das Gerät richtig funktioniert.

Basisfunktionen

- Kontrolle und Fernüberwachung durch die App Tuya Smart (Android/iOS)
- Farbiger Bildschirm TFT 2.4 inch
- Menü in 9 Sprachen und sprachliche Nachrichten (inklusive Rumänisch)
- Eingebauter Alarm in der Haupteinheit, interner Alarm mit Draht, mitgeliefert und Möglichkeit der Kopplung mit der wireless externen Sirene
- Es unterstützt bis zu 90 Zonen (Sensoren) drahtlos und 3 verdrahten Zonen (EOLR)
- Es unterstützt bis zu 8 Steckdosen oder intelligente Relais
- Es unterstützt eine neue Benennung der Zonen, z.B.: Tür, Schlafzimmer, Fenster, Balkon, Wohnzimmer, Sensor Rauch, Sensor CO
- Warnung leere Batterie Sensoren
- Historie
- Warnung bei Alarm durch Anruf oder SMS an die voreingestellten Telefonnummern (es unterstützt höchstens 5 Telefonnummern)
- Direkter Anruf Telefonnummern durch GSM
- Eingebauter Tamper
- Kommunikation durch GSM 4G und WiFi
- Automatische Synchronisation der Uhrzeit durch GSM und WiFi
- Konfiguration durch SMS
- Nachrichten können aufgenommen werden, höchstens 20 Sekunden lang
- Alarm fern aktivieren/ fern deaktivieren durch die App auf dem Handy
- Programmierter Alarm aktivieren/deaktivieren
- Nachrichten in der App im Alarmfall/Alarm aktivieren/deaktivieren
- Schutz gegen Einbrüche

- Ihr Alarmsystem bietet 2 Schutzmöglichkeiten gegen Einbruch: partielle Alarmaktivierung und totale Alarmaktivierung. Die partielle Alarmaktivierung schützt nur das Gelände, Sie können sich außerhalb des Gebäudes frei bewegen
- die totale Alarmaktivierung schützt das ganze Gebäude

Zonen

Die Sensoren Ihres Systems werden verschiedenen Zonen zugeordnet (höchstens 90 für drahtlose Sensoren und höchstens 3 für Sensoren mit Draht). z. B. der Sensor auf der Eingangstür im Haus kann der Zone 01 zugeordnet werden, der Sensor auf den Fenstern aus dem Haupt-Schlafzimmer der Zone 02 und so weiter. Die Zonennummer wird auf dem Bildschirm angezeigt wenn ein Alarm oder ein Problem in der Zone auftritt.

Verspätung beim Eingang/Ausgang aus dem Haus (Delay)

Ihr System wurde mit Verzögerungszeiten programmiert (anpassbar), diese Zeiten erlauben Ihnen, das Haus zu verlassen nachdem der Alarm aktiviert wurde und das System zu deaktivieren, wenn Sie nach Hause kommen, ohne einen Alarm auszulösen.

Wenn Sie das Gelände zu spät nach der Alarmaktivierung verlassen oder wenn Sie das System zu spät, nachdem Sie ins Haus gekommen sind, deaktivieren, wird das System einen Alarm auslösen.

Deaktivieren Sie das System sofort.

Alarm und Benachrichtigung auf dem Telefon

Wenn ein Alarm ausgelöst wird, ertönen die externe und die interne Sirene einen Laut, bis das System deaktiviert wird oder bis die voreingestellte Zeit für den Alarm abläuft. Auf dem Bildschirm der Schalttafel erscheint eine Nachricht mit der Zone oder Zonen wo der Alarm ausgelöst wurde. Wenn das System programmiert wurde, ruft das Alarmsystem an oder sendet eine SMS durch das GSM 4G Netz an die voreingestellten Telefonnummern (höchstens 5) oder es sendet eine Nachricht durch die App (Tuya Smart).

Kontrolle Alarmsystem durch die App Tuya Smart

Laden Sie die App Tuya Smart auf Google Play oder App Store herunter, oder scannen Sie die folgenden Kodes QR:



Android

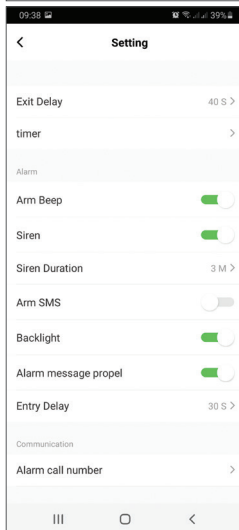
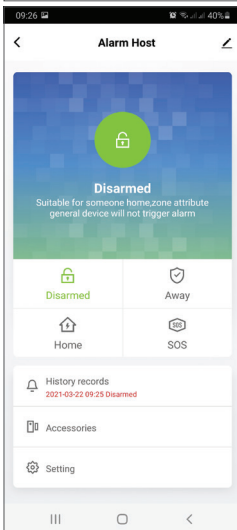
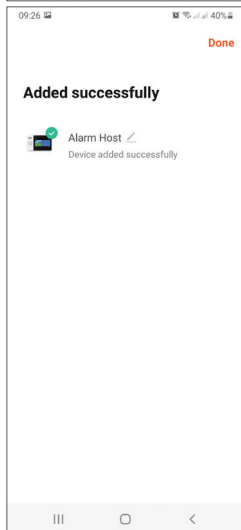
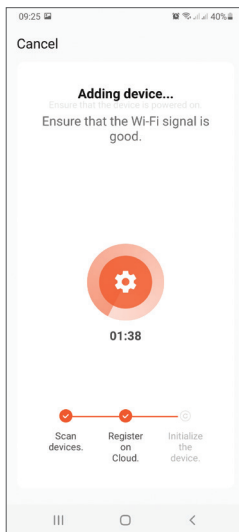
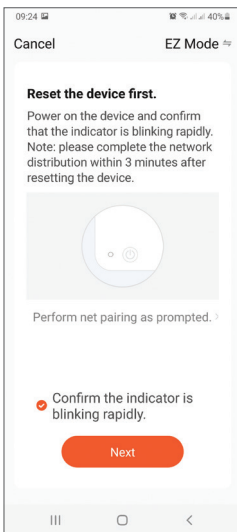
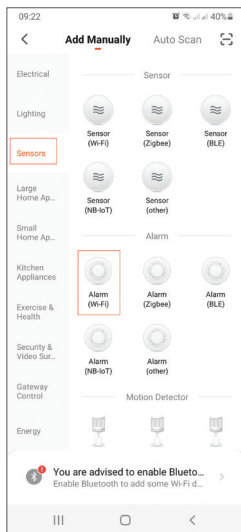


iOS

- Öffnen Sie die App, erstellen Sie einen Account und logen Sie sich an.
- Fügen Sie Ihr Gerät hinzu, indem Sie auf + oben rechts drücken oder indem Sie die Taste “Add device” drücken (diese Taste erscheint nur wenn Sie kein Gerät in der App haben).
- Wählen Sie links oben die Option Sensors
- Aus der Gerätenliste rechts im Bildschirm wählen Sie **Alarm (Wi-Fi)**
- Wählen Sie das gewünschte WiFi Netz und fügen Sie das Passwort ein
- Im nächsten Interface wählen Sie rechts oben die Option EZ Mode
Rufen Sie das Menü der Schalttafel vom Alarmsystem ab->AirLink Configure
- Dann hacken Sie **Confirm the indicator is blinking rapidly**. Click **Next**.
- Die App beginnt die Geräte zu scannen.
- Nach der Identifizierung Ihres Gerätes bekommen Sie eine Nachricht

Added Successfully.

- Um das Verfahren zu beenden, klicken Sie Done.



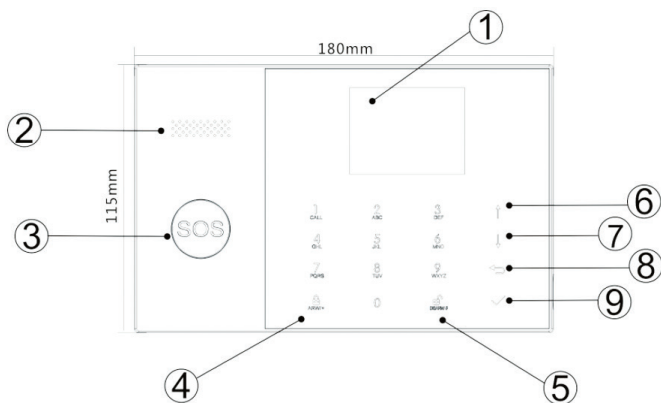
Die App erlaubt Ihnen Zubehör hinzufügen (Fernbedienungen und Sensoren), das System zu konfigurieren, den Alarm zu aktivieren oder deaktivieren, die Historie zu visualisieren.

Für weitere Details hinsichtlich Einstellungs Menü aus der App, lesen Sie bitte die Erklärungen im Menü Schalttafel des Alarmsystems (Seite 69).

Vorstellung Kontrolleinheit Alarmsystem

Im Paket werden geliefert:

- 1 x Hauteinheit
- 1 x drahtloser Bewegungssensor
- 1 x drahtloser magnetischer Sensor
- 1 x interner Alarm mit Draht
- 2 x Fernbedienungen
- 2 x TAGs RFID
- Versorger 230V- 5V cu USB
- Versorgungskabel USB- microUSB
- Einbau Zubehör



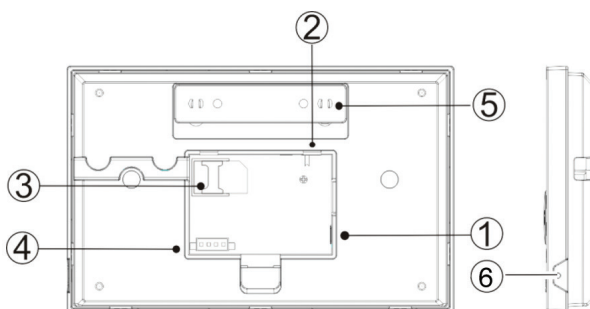
Index	Artikel	Beschreibung
1	Bildschirm	Bildschirm TFT 2.4 inch. Es zeigt die Uhrzeit, das Menü und die Infos über den Systemzustand und über den Alarm an (die Zone, wo der Alarm ausgelöst wurde)
2	Lautsprecher	Ertönt den Laut des Alarms und die Bestätigungslaute
3	Paniktaste (SOS)	Drücken Sie, um einen Panik-Alarm zu generieren bei Brand oder bei einer persönlichen Notfall
4	Taste Alarm aktivieren/partieller Alarm aktivieren	Drücken Sie, um den Alarm im ganzen System zu aktivieren, Gelände + drinnen Drücken Sie zweimal um nur die programmierten Sensoren zu aktivieren "partielle aktive Alarmaktivierung". Der interner Schutz ist nicht aktiviert, das erlaubt Ihnen, im Haus zu bewegen ohne einen Alarm auszulösen.
5	Taste Alarm deaktivieren	Drücken Sie, um das System zu deaktivieren und um den Alarm zu stoppen. Drücken Sie zweimal um die Warnungen über das Funktionieren des Zubehörs zu eliminieren.
6	Taste Surfen nach oben/Funktion/Seite oben	Surfen Sie nach oben bis zur gewünschten Funktion oder Menü
7	Taste Surfen nach unten/Funktion/Seite nach unten	Surfen Sie nach unten bis zur gewünschten Funktion oder Menü
8	Taste Annullieren/Zurück	Gehen Sie zurück zum vorherigen Bildschirm

9	Taste Enter	Wählen Sie die Option oder rufen Sie das nächste Interface ab
10	Zone RFID	Bringen Sie den TAG näher um den Alarmsystem zu aktivieren/deaktivieren

Leuchtender Bildschirm Paniktaste (SOS)

LED blinkt alternativ	Der Alarm läutet
LED blinkt	Das Alarmsystem ist aktiviert
LED brennt ständig	Das Alarmsystem ist deaktiviert

Beschreibung Tafel Anschlüsse



Index	Beschreibung
1	Konnektor Versorgung
2	Taste Versorgung Akku
3	Slot card SIM GSM
4	Anschlüsse EORL 3 Zonen verdraht. Lesen Sie Kapitel Anschluss verdrahte Zonen und Anschluss-Schemata für verdrahteten Zonen
5	Schalter Tamper (schützt gegen Einbrüche)
6	Mikrophone

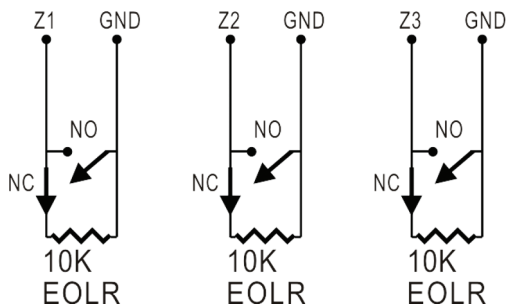
Anschluss verdrahte Zonen

Zone 1, Zone 2 und Zone 3 sind die verdrahten überwachten EORL Zonen, die Geräte (Sensoren) unterstützen mit NO Signal (geöffneter Kreis) und NC (geschlossener Kreis) mit einer Antwortzeit von 300 ms. Der höchste Widerstand der Zone: 11000 Ohms+EORL.

Verbinden Sie NC Geräte (Normal geschlossen) im oberen Teil der Schleife. Der EORL Widerstand muss in Serie mit den Geräten verbunden werden, am letzten Gerät.

Verbinden Sie NO Geräte (Normal geöffnet) parallel mit der Schleife. Der EORL Widerstand von 10000 Ohms muss parallel, in der Schleife des letzten Gerätes verbunden werden, am letzten Gerät.

Diagramm Anschlüsse verdrahte Zonen



Hinweis: EOLR (End of Line Resistor- Resistor Leitungsende): Wenn der EORL Resistor nicht am Ende der Schleife ist, wird die Zone nicht entsprechend überwacht und es ist möglich, dass das System an einem geöffneten Kreis in der Zone nicht antwortet.

Startbildschirm



1	GSM status		Keine SIM oder SIM defekt
			GPRS- am Server angeschlossen
			Signalniveau RSSI Das Signalniveau wird durch Linien von 1 bis 5 angezeigt (schwach bis zu stark) die Linien sind grau wenn das System nicht in GSM Netzwerk eingetragen ist.
2	WiFi status		Das System ist am WiFi angeschlossen. Die Zahl der Linien zeigt die Signalstärke an.
			Das System ist am Server angeschlossen, wenn der Punkt angezeigt wird.
3	GSM		SMS senden
			Anrufen
4	Status Tastatur		gesperrte Tasten

5	Status Versorgung		Das System wird mit 230V versorgt.
			0~3 Linien Das System versorgt sich vom eingebauten Akku. Das Icon ist rot, wenn der Akku leer ist.
6	Uhrzeit	15:44	Uhrzeit in Echtzeit
7	Datum und Wochentag		
8	Status Alarm		Das System ist vollständig aktiviert.
			Das System ist teilweise aktiviert.
			Das System ist deaktiviert.
9	Uhrzeit	15:44	Uhrzeit in Echtzeit
9	Anzeige Nachrichten Status System	Verspätung beim Ausgang Die Nachricht "Please exit"+Rückwärtszählen Sie haben XXX Sekunden um das Gelände zu verlassen, bevor die Ausgangszeit abläuft. Wenn die Zeit abgelaufen ist, wird das Alarmsystem aktiviert.	
9	Anzeige Nachrichten Status System	Verspätung beim Ausgang Die Nachricht "Please disarm"+Rückwärtszählen Sie müssen das System deaktivieren, bevor die Eingangszeit abläuft. Wenn die Zeit abgelaufen ist und wenn Sie das System nicht deaktiviert haben, wird der Alarm ausgelöst.	
9	Anzeige Nachrichten Status System	Modus Kopplung (Sniffer) Nachricht "Synchronizing"+Rückwärtszählen Sie müssen das drahtlose Zubehör aktivieren, bevor die Kopplungszeit abläuft.	
9	Anzeige Status Alarm	Die Nachricht "Alarm" oder "Panikalarm" wird angezeigt und die Zone, wo der Alarm ausgelöst wurde.	

Menübeschreibung

Settings			
Delay (Verspätung)	Exit Delay	Stellen Sie die Ausgangsverzögerung zwischen 0-65535 Sekunden ein.	Implizit: 40 Sec.
	Entry Delay	Stellen Sie die Eingangsverzögerung zwischen 0-65535 Sekunden ein.	Implizit: 30 Sec.
	Siren Duration	Stellen Sie die Alarmdauer zwischen 0-65535 Sekunden ein.	Implizit: 3 Minuten
Switch	Arm Beep	Aktivieren Sie/ Deaktivieren Sie den Alarm Beep ⁽¹⁾	Implizit : Aktiv
	Siren	Aktivieren Sie/ Deaktivieren Sie die Sirene wenn ein Alarm ausgelöst wird	Implizit : Aktiv
	Arm SMS	Aktivieren Sie/ Deaktivieren Sie die Nachricht durch SMS bei Alarmaktivierung/ deaktivierung	Implizit : nicht aktiv
	Keypad lock	Aktivieren Sie/ Deaktivieren Sie die Funktion Tastensperre ⁽²⁾	Implizit : nicht aktiv

Switch	Backlight	Aktivieren Sie/ Deaktivieren Sie die beleuchteten Tasten ⁽³⁾	Implizit : Aktiv
	Keypad tone	Aktivieren Sie/ Deaktivieren Sie die Tasten Lautstärke	Implizit : Aktiv
	Delay tick	Aktivieren Sie/ Deaktivieren Sie den Laut Rückwärtszählen beim Eingehen und Ausgehen	Implizit : Aktiv
	Door/Window open warning	Aktivieren Sie/ Deaktivieren Sie Warnung Fenster/ Tür offen nach Alarmaktivierung ⁽⁴⁾	Implizit : Aktiv
	Human Voice	Aktivieren Sie/ Deaktivieren Sie die Sprachnachrichten	Implizit : Aktiv
Password	System	Ändern Sie das Systempasswort ⁽⁵⁾	Implizit : 6666
	User	Ändern Sie das Nutzerpasswort ⁽⁶⁾	Implizit : 1234
Language	Chinisch, Englisch, Deutsch, Russisch, Spanisch, Polnisch, Italienisch, Französisch, Portugiesisch, Griechisch, Rumänisch ⁽⁷⁾		Implizit : Englisch
Initialization	Zurück zur Werkeinstellungen. Alle Zubehöre und Parameter werden gelöscht.		
Reset	Das System wird neu gestartet.		

Phone

1st Phone, 2nd Phone, 3rd Phone, 4th Phone, 5th Phone	Geben Sie die Telefonnummer ein und aktivieren Sie deaktivieren Sie den Anruf oder das Senden von SMS im Alarmfall auf der entsprechenden Nummer	Implizit : null
---	--	--------------------

Log

Alarm log	Anzeige Historie Alarme
Arm log	Anzeige Historie System Aktivierung/Deaktivierung

Parts

Remote	Add	Kopplung und Löschen aller Fernbedienungen
	Delete	
	Delete All	
Detector	Add	Kopplung, Editieren oder Löschen aller Sensoren
	Edit	
	Delete All	
RFID	Add	Kopplung oder Löschen aller RFID TAGS
	Delete	
	Delete All	
Siren Learn	Es sendet ein Kopplungssystem an eine drahtlose Sirene	
EOL Zone	EOL Zone 1	Definierung Name und Zahl der EORL Zonen (verdrahte Zonen)
	EOL Zone 2	
	EOL Zone 3	
Alarm Socket	Assoziation Auslösung drahtlose Steckdose bei Alarmaktivierung	
Socket	Kopplern Sie einen Schalter/wireless Relais: Socket1, Socket2, Socket3, Socke4, Socket5, Socket6, Socket7, Socket8	

Decoder	Anzeige Alarmsystem ID	
WiFi		
AirLink Configure	Konfigurierung WiFi (braucht eine Smartphone App)	
Unbind	Abschalten Haupteinheit vom Server	
MAC	Wird verwendet, um die MAC und IP Adressen des WiFi Moduls anzuzeigen.	
SoftAP Configure	Anschluss an WiFi durch Hotspot	
Record		
Record	Aufnahme Audionachricht (gesendet durch Anruf an die voreingestellten Telefonnummern im Alarmfall)	
Play	Nachricht Wiedergabe	
Delete	Nachricht löschen	
Duration	Einstellung Dauer Nachricht, zwischen 0-20 Sekunden	Implizit : 20 sec.
Timer		
Arm Timer	Stellen Sie eine tägliche Uhrzeit für eine automatische Alarmaktivierung und Einschalten/Ausschalten Automatisierung ein.	
Disarm Timer	Verwendet um eine tägliche Uhrzeit einzustellen für automatische Alarmdeaktivierung und Einschalten/Ausschalten Automatisierung	
Zone&Sync	Einstellung Uhrzeit. Implizit 8 Stunden	
Date&Time	Einstellung Datum und Uhrzeit	
Wi-Fi- Sync	Einschalten/Ausschalten Synchronisierung Uhrzeit mit Infos WiFi Netzwerk	Implizit : ein

2G/4G Sync	Einschalten/Ausschalten Synchronisierung Uhrzeit mit Infos Netzwerk 3 G	Implizit : ein
Version		
Anzeige Version Firmware und MAC Adresse Modul WiFi, Version Firmware und IMEI Modul GSM und Seriennummer der Haupteinheit.		

Fußnoten:

- 1. Beep Alarmaktivierung:** Wenn die Funktion aktiv ist, meldet das System durch einen Laut die Alarmaktivierung oder Alarmdeaktivierung.
- 2. Tastensperre:** Wenn diese Funktion aktiviert wurde, sperrt das System automatisch die Tastatur wenn keine Operation für 30 Sekunden gemacht wird. Um die Tastatur zu aktivieren, brauchen Sie das Nutzerpasswort einzugeben.
- 3. Tastenlicht:** Wenn die Funktion deaktiviert ist, erlöschen die Hintergrundlichter nach 30 Sekunden, wenn keine Operation betätigt wird.
- 4. Warnung Tür/Fenster offen:** Wenn die Funktion aktiviert ist, generiert das System eine Warnungsnachricht wenn Sie das Haus verlassen und wenn Sie die Tür oder das Fenster nach Ablauf der Ausgangszeit öffnen.
- 5. Admin-Passwort:** verwenden um die Tastatur zu entsperren und um Einstellungen durch SMS zu fernbedienen.
- 6. Nutzerpasswort:** verwendet um die Tastatur zu entsperren, als Vorwahl für die Fernkontrolle durch SMS und als Nachricht für den Alarmtext.
- 7. Sprache:** Sprachnachrichten, Anzeige und Nachricht durch SMS werden in der ausgewählten Sprache angezeigt. Nach Auswahl der Sprache, wird die Schalttafel neu eingestellt.
- 8. Initialisierung:** alle personalisierten Parameter kommen zur Werkeinstellungen zurück und alle gekoppelten Sensoren werden gelöscht.

Konfigurierung Alarmsystem

Versorgung Haupteinheit

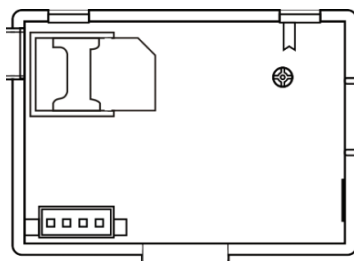
Verbinden Sie den Akku mit dem Port Mikro USB 5 V DC und drehen Sie den Schalter der Backup-Batterie auf "ON".

Kommunikation WiFi durch integriertes Modul

Wenn Ihr System konfiguriert wurde, um Alarme zu melden und eine Fernkontrolle durch die App im Internet zu erkennen, muss der wireless Router am Alarmsystem eingeschaltet und ständig mit dem Internet verbunden bleiben.

Kommunikation GSM/4G durch integriertes Modul

Wenn Ihr System konfiguriert wurde, Alarme zu melden, Einstellungen durch SMS zu machen, oder Sprachanrufen zu betätigen, prüfen Sie dass Sie eine SIM Karte eingebaut haben (siehe Bild unten) und dass die Schalttafel am GSM 4 G verbunden ist. Deaktivieren Sie den PIN der SIM Karte.



Telefonnummer hinzufügen und konfigurieren

Das System speichert höchstens 5 Telefonnummern, die die Alarmnachrichten durch SMS oder Sprachnachricht bekommen werden

- Wählen Sie im Menü aus: Phone -> 1st Phone, 2nd Phone, 3rd Phone, 4th Phone, 5th Phone
- Drücken Sie ↑ um die 1. Option auszuwählen, wenn Sie die Telefonnummer eingeben (höchstens 18 Zahlen) mit der numerischen Tastatur.
- Drücken Sie erneut ↑ um die 2. Option auszuwählen. Drücken Sie ↓ und wählen Sie zwischen On und Off. Wenn Sie die Option On wählen, im Alarmfall, wird eine Sprachnachricht gesendet an die entsprechende Telefonnummer.
- Drücken Sie erneut ↑ um die 3. Option auszuwählen. Drücken Sie ↓ und wählen Sie zwischen On und Off. Wenn Sie die Option On wählen, im Alarmfall, wird eine SMS gesendet an die entsprechende Telefonnummer.
- Drücken Sie √ um zu bestätigen.

Fernbedienungen hinzufügen/löschen

Fügen Sie eine neue Fernbedienung hinzu

- Wählen Sie im Hauptmenü: Parts-> Remote-> Add.
- Auf dem Bildschirm erscheint die Nachricht Synchronising. Das System kommt in Kopplung Modus und zählt die gebliebene Kopplungszeit (höchstens 20 Sekunden)
- Drücken Sie eine Taste auf der Fernbedienung, um ein Signal an die Schalttafel zu senden.
- Das System zeigt Device code has been learnt an, wenn die Fernbedienung gelernt wurde.

Fernbedienung löschen

- Wählen Sie im Hauptmenü: Parts-> Remote->Delete
- Verwenden Sie ↑ und ↓ um zur Stelle zu kommen, wo die zu löschende Fernbedienung gespeichert wurde.
- Drücken Sie √ um zu bestätigen.

Alle Fernbedienungen löschen

- Wählen Sie im Hauptmenü: Parts-> Remote->Delete all
- Es wird die Gesamtzahl der gelernten Fernbedienungen angezeigt.
- Drücken Sie √ um das Löschen aller Fernbedienungen zu bestätigen.

Drahtlose Sensoren hinzufügen/löschen

Sensor hinzufügen

- Wählen Sie im Hauptmenü: Parts->Detector->Add
- Drücken Sie ↑ um die erste Option auszuwählen, **Name**, wo Sie den Sensornamen mit der Taste ↓ wählen.
- Drücken Sie erneut die Taste ↑ um die 2. Option auszuwählen, **Mode**. Drücken Sie ↓ und wählen Sie zwischen:

Aktiv bei partieller Alarmaktivierung- Modus zugeordnet, normalerweise, Sensoren oder magnetische Kontakten von Türen und Außenfenster (auf dem Gelände). Der Sensor ist aktiv wenn das Alarmsystem in Modus totale Systemaktivierung oder teilweise Systemaktivierung aktiviert wurde.

Inaktiv- bei teilweise Systemaktivierung- Modus zugeordnet, normalerweise, für einen Sensor- z. B. Bewegungssensor) aus einer Außenzone (z. B. Wohnzimmer, Flur, Schlafzimmer). Der Sensor bleibt inaktiv, wenn Sie das System in Modus teilweise Systemaktivierung aktivieren.

24 Stunden aktiv- Modus zugeordnet- normalerweise- einer Zone mit einem Notfallknopf, Rauchsensor, CO Sensoren, Überschwemmungssensoren, und Gassensoren.

Um es als Klingel zu benutzen, wählen Sie Doorbell aus.

Um die Zone zu deaktivieren, wählen Sie Close aus.

- Drücken Sie erneut die Taste ↑ um die 3. Option auszuwählen, hier wählen Sie mit der Taste ↓ die Zonennummer, wo der entsprechende Sensor zugeordnet wird. Es 0-89 vorhandene Zahlen. Die Zonennummer muss einmalig sein.
- Drücken Sie ↵. Auf dem Bildschirm erscheint **Synchronising**. Das System kommt in Modus Kopplung und zählt die gebliebene Kopplungszeit (höchstens 20 Sekunden)
- Lösen Sie den Sensor aus um ein Kopplungssignal an die Schalttafel zu senden.
- Nach der Kopplung wird die Nachricht Learning OK angezeigt.

Sensor editieren/löschen

- Wählen Sie im Hauptmenü: Parts->Detector->Edit
- Verwenden Sie ↑ um die 1. Option auszuwählen und die Stelle wo der zu editierende Sensor gespeichert wurde. Drücken Sie ↓ um zur gewünschten Stelle zu kommen.
- Drücken Sie erneut die Taste ↑ um zwischen Optionen zu ändern, drücken Sie ↓ um die Werte der Option zu ändern.

Alle Sensoren löschen

- Wählen Sie im Hauptmenü: Parts->Detector->Delete all
- Drücken Sie ↵ um das Löschen aller Sensoren zu bestätigen

TAG RFID Hinzufügen/Löschen

Neur TAG hinzufügen

- Wählen Sie im Hauptmenü: Parts-> RFID-> Add.
- Auf dem Bildschirm erscheint **Synchronising**. Das System kommt in Modus Kopplung und zählt die gebliebene Kopplungszeit (höchstens 20 Sekunden).
- Bringen Sie den TAG näher an die RFID Zone markiert auf der Schalttafel.
- Das System zeigt **Device code has been learnt** an, wenn das TAG erfolgreich gelernt wurde.

TAG Löschen

- Wählen Sie im Hauptmenü: Parts-> RFID->Delete
- Verwenden Sie ↑ und ↓ und kommen Sie zur Stelle, wo der zu löschende TAG gespeichert wurde.
- Drücken Sie ✓ um zu bestätigen.

Alle TAGS löschen

- Wählen Sie im Hauptmenü: Parts-> RFID->Delete all
- Es wird die Gesamtzahl der gelernten TAGS angezeigt.
- Drücken Sie ✓ um das Löschen aller TAGS zu bestätigen.

Kopplung drahtlose Sirene

- Stellen Sie die Sirene auf Modus Kopplung ein (siehe Handbuch Sirene). Hinweis: die drahtlose Sirene wird nicht mitgeliefert kompatibles Produkt: Außensirene wireless PNI SafeHouse HS007
- Wählen Sie im Hauptmenü: Parts->Siren Learn
- Das System sendet eine Nachricht an die Sirene. Auf dem Bildschirm erscheint **Learn signal sent**.
- Die drahtlose Sirene bestätigt die Kopplung durch einen Laut oder Zeichen (siehe Handbuch Sirene)

Kopplung drahtlose Steckdose/Relais

- Wählen Sie im Hauptmenü: Parts->Alarm Socket
- Stellen Sie die drahtlose Steckdose/Relais auf Modus Kopplung ein. (siehe Handbuch Steckdose/Relais). Die Steckdose/Relais wird nicht mitgeliefert.
- Drücken Sie zuerst ↑ dann ↓. Das System sendet zweimal ein Signal an die Steckdose/Relais. Auf dem Bildschirm erscheint die Nachricht **Learn signal sent**.
- Die drahtlose Steckdose/das Relais bestätigt die Kopplung. Für Details lesen Sie das Handbuch drahtlose Steckdose oder Relais
- Um zu prüfen, ob das drahtlose Gerät eingeschaltet oder ausgeschaltet werden kann, drücken Sie ↑ dann ↓.

Hinweis: Wenn ein Alarm ausgelöst wird, die drahtlose Steckdose/Relais bleibt eingeschaltet, bis das System deaktiviert wird oder bis die Alarmzeit abläuft.

Intelligente Automatisierung

Registrierung drahtlose Steckdose/Relais

- Wählen Sie im Hauptmenü: Parts->Socket. Sie können bis zu 8 Steckdosen/Relais hinzufügen.
- Stellen Sie die drahtlose Steckdose/Relais auf Modus Kopplung (siehe Handbuch Steckdose/Relais). Hinweis: Die drahtlose Steckdose/Relais wird nicht mitgeliefert.
- Drücken Sie zuerst ↑ dann ↓. Das System sendet zweimal ein Signal an die Steckdose/Relais. Auf dem Bildschirm erscheint die Nachricht **Learn signal sent**.
- Die drahtlose Steckdose/das Relais bestätigt die Kopplung. Für Details lesen Sie das Handbuch drahtlose Steckdose oder Relais
- Um zu prüfen, ob das drahtlose Gerät eingeschaltet oder ausgeschaltet werden kann, drücken Sie ↑ "On" und dann ↓ "Off".

Hinweis: Sie können die drahtlose Steckdose oder Relais aus der App Tuya Smart einschalten.

Nachrichten aufnehmen

Nachrichten aufnehmen und wiedergeben

Durch Ihr Alarmsystem können Sie eine Sprachnachricht aufnehmen (höchstens 20 Sekunden). Bei Alarmauslösung empfangen Sie eine Sprachnachricht mit der entsprechenden Nachricht auf der voreingestellten Telefonnummern.

- Wählen Sie im Hauptmenü: Record-> Record
- Sprechen Sie
- Die Aufnahme stoppt automatisch nach Ablauf der voreingestellten Zeit
- Das System gibt die Nachricht automatisch wieder.
- Drücken Sie ✓ um die Nachricht zu speichern.

Sie können die aufgenommene Nachricht wieder hören, löschen oder die maximale Dauer ändern, indem Sie die Optionen aus dem Record Menü abrufen.

Automatische Alarmaktivierung/Alarmdeaktivierung

Sie können die tägliche Alarmaktivierung/deaktivierung an bestimmten Uhrzeiten einstellen

- Wählen Sie im Hauptmenü: Timer-> Arm Timer sau Timer-> Disarm Timer
- Verwenden Sie die Taste ↑ um die Option zu ändern und die Taste ↓ um die Einstellung zu ändern.
- Drücken Sie ✓ um zu bestätigen.

Konfigurierung durch SMS

Sie können das System durch SMS konfigurieren.

Der Text der Nachricht hängt vom gewünschten Befehl für das Alarmsystem ab.

Senden Sie die Nachricht an die SIM Nummer eingebaut im Alarmsystem. Sie bekommen einen Anruf und ein SMS Bestätigung, wenn die Einstellung

erfolgreich war.

Hinweis

Die folgenden Beispiele verwenden das Admin-Passwort: 6666.

Telefonnummer durch SMS einstellen

Comanda	Funktion
51	1. Telefonnummer
52	2. Telefonnummer
53	3. Telefonnummer
54	4. Telefonnummer
55	5. Telefonnummer

Syntax zu sendende Nachricht:

Adminpasswort*Befehl107xxxxxxxx, A, B*Befehl207xxxxxxxx, A, B

Das Symbol * markiert den Anfang und das Ende der Syntax und wird verwendet als Trenner zwischen den Befehlen **07xxxxxxxx, A, B**

In dieser Reihe:

07xxxxxxxx steht für die Telefonnummer (bis zu 18 Zahlen)

A verwendet um die Sprachnachricht im Alarmfall (1) zu aktivieren oder und (0) zu deaktivieren

B verwendet um die SMS Nachricht im Alarmfall (1) zu aktivieren oder und (0) zu deaktivieren

Beispiel

Um die 1. Telefonnummer **0710123456** einzustellen und nur die SMS Nachricht zu aktivieren im Alarmfall, und um eine 2. Telefonnummer einzustellen 0720654321 und nur die Sprachnachricht zu aktivieren, dann hat die gesendete Nachricht ans System folgende Form

6666*510710123456,0,1*520720654321,1,0

In dieser Syntax:

- **6666** ist das implizite Adminpasswort
- **51** ist der Befehl für die Einstellung der 1. Telefonnummer
- **0710123456** ist die Telefonnummer
- **0** ist die Funktion Anruf deaktiviert
- **1** ist die SMS Funktion aktiviert

Abfrage Systemeinstellungen durch SMS

1. Abfrage

Syntax gesendete Nachricht: ***6666*62***

Sie bekommen auf Ihr Handy die folgende Nachricht:

SYSTEM set:

SN: xxxxxx (Seriennummer Alarmsystem)

LANGUAGE: English (Systemsprache)

ENGINEER PASSWORD: 6666 (Adminpasswort)

USER PASSWORD: 1234 (Nutzerpasswort)

GSM CSQ: 17

Wi-Fi RSSI: 0

2. Abfrage

Syntax gesendete Nachricht: ***6666*90***

Sie bekommen auf Ihr Handy die folgende Nachricht:

SYSTEM set2:

APN: CNMET (Name Access Point)

GPRS IP: x.x.x.x:x (IP Server und Port)

NTP: ...

TIME ZONE: +08:00 (Zeitzone)

SERVER: GLOBAL

Abfrage Telefonnummer durch SMS

Syntax gesendete Nachricht: ***6666*51***

Sie bekommen auf Ihr Handy die folgende Nachricht:

PHONE set:

1: 07xxxxxxxx, A, B

2: 07xxxxxxxx, A, B

3: 07xxxxxxxx, A, B

4: 07xxxxxxxx, A, B

5: 07xxxxxxxx, A, B

07xxxxxxxx ist die Telefonnummer (bis zu 18 Zahlen)

A kann 1 oder 0 sein, d.h. die Sprachnachricht im Alarmfall ist aktiviert oder deaktiviert.

B kann 1 oder 0 sein, d.h. SMS im Alarmfall ist aktiviert oder deaktiviert.

Eine Sprachnachricht betätigen durch das Alarmsystem

Wenn Sie im Hauptinterface sind, drücken Sie direkt die numerischen Tasten, um die gewünschte Telefonnummer zu wählen.

Drücken Sie  um zu bestätigen.

Drücken Sie  um zu löschen.

Alarmsystem aktivieren/deaktivieren

Totale Alarmaktivierung

Um das Alarmsystem zu aktivieren, gehen Sie Folgendes vor::

- Durch Fernbedienung: Drücken Sie 
- Durch die Schalttafel: Drücken Sie 
- Durch TAG RFID: bringen Sie den TAG näher zu der RFID Zone markiert auf der Schalttafel
- Durch App Tuya Smart: Drücken Sie Arm. Weitere Details über die Kontrolle des Alarmsystems durch App finden Sie auf der Seite 31.
- Durch SMS. Die Syntax der zu sendenden Nachricht ist **1234#1**, 1234 ist das Nutzerpasswort und 1 ist die Alarmaktivierung Steuerung. Wenn Sie auf Ihr Handy die Funktion “SMS senden” bei Alarmaktivierung aktiv ist, bekommen Sie eine Bestätigungsnachricht.

Teilweise Alarmaktivierung (umkreisend)

Um das Alarmsystem zu aktivieren, gehen Sie Folgendes vor:

- Mit der Fernbedienung: Drücken Sie 
- Durch die Schalttafel: drücken Sie zweimal die Taste 
- Durch die App Tuya Smart: Drücken Sie Home Arm. Weitere Details über die Kontrolle des Alarmsystems durch App finden Sie auf der Seite 61.
- Durch SMS. Die Syntax der zu sendenden Nachricht ist **1234#3**, 1234 ist das Nutzerpasswort und 3 ist die Alarmaktivierung Befehl. Wenn Sie auf Ihr Handy die Funktion “SMS senden” bei Alarmaktivierung aktiv ist, bekommen Sie eine Bestätigungsnachricht.

Alarm deaktivieren

Um das Alarmsystem zu deaktivieren, gehen Sie Folgendes vor:

- Mit der Fernbedienung: Drücken Sie 
- Durch die Schalttafel: Drücken Sie 
- Durch TAG RFID: bringen Sie den TAG näher an die Zone RFID markiert auf der Schalttafel.
- Durch die App Tuya Smart: Drücken Sie **Disarm**. Weitere Details über die Kontrolle des Alarmsystems durch App finden Sie auf der Seite 61.
- Durch SMS. Die Syntax der zu sendenden Nachricht ist **1234#2**, 1234 ist das Nutzerpasswort und 2 ist die Alarmdeaktivierung Befehl. Wenn Sie auf Ihr Handy die Funktion “SMS senden” bei Alarmaktivierung aktiv ist, bekommen Sie eine Bestätigungsnachricht.

Panikalarm

Um den Alarm manuell auszulösen, gehen Sie Folgendes vor:

- Mit der Fernbedienung: Drücken Sie SOS
- Durch die Schalttafel: Drücken Sie SOS
- Durch die App Tuya Smart: Drücken Sie SOS. Weitere Details über die Kontrolle des Alarmsystems durch App finden Sie auf der Seite 61.

Allgemeine Informationen über das System

Wenn der Strom ausfällt, funktioniert das System weiter mit den Batterien für zig Minuten.

Leere Batterie: Wenn die eingebaute Batterie leer ist, bekommen Sie eine Nachricht auf dem Bildschirm der Schalttafel. Verbinden Sie das mitgelieferte Versorgungskabel und drehen Sie den Schalter auf ON um die Batterie zu laden.

Leere Batterie Sensor: jeder drahtlose Sensor aus dem System hat eine interne Batterie. Das System detektiert den Zustand der Batterie und zeigt folgende Nachricht an: "Sensor Low Battery", wenn die Batterien leer sind. Wechseln Sie die Batterien des entsprechenden Sensors.

Tamper: Wenn eine Tamper Betätigung (Versuch einzubrechen, oder Versuch die Schalttafel zu zerstören) detektiert wird, generiert das System einen Alarm.

Benachrichtigung durch SMS oder Sprachnachricht im Alarmfall

Wenn ein Alarm ausgelöst wird oder wenn ein Problem auftritt, wird eine SMS Benachrichtigung oder eine Sprachnachricht an die im System gespeicherten Telefonnummer gesendet.

Nachdem Sie den Anruf entgegengenommen haben, können Sie die aufgenommene Sprachnachricht hören und Sie werden mündlich über den Ort, wo der Alarm ausgelöst wurde, informiert. Sie hören weiter die Nachricht "Drücken Sie 1 für Alarmaktivierung, drücken Sie 2 für Alarmdeaktivierung, drücken Sie 3 für Überwachung, drücken Sie 4 für Sprechen".

Wenn Sie eine Bestätigung haben, dass der Alarm falsch war, drücken Sie 1, um den laufenden Alarm zu annullieren.

Technische Spezifikationen

- Versorgung: Akku USB 230VAC- 5VDC, 1A
- Backup Akku: 3.7V/1000mAh Litiu Ion
- Verbrauch: <150mA@ normal
- Verbrauch Sirene: <300mA
- Lautstärke Sirene mit Draht: 100dB
- Lautstärke eingebaute Sirene: 80dB
- Funkfrequenz: 433 MHz
- HF-Sendeleistung: 10 mW
- WLAN-Frequenz: 2,4 GHz
- WLAN-Sendeleistung: 100 mW
- RF code: eV1527
- Frequenz GSM : 850/900/1800/1900MHz
- Wi-Fi: IEEE802.11b/g/n
- Temperatur: -26°C ~ +80°C
- Dimensionen Einheit: 180x115x22 mm

Vereinfachte EU Erklärung

SC ONLINESHOP SRL **erklärt, dass das wireless Alarmsystem PNI SafeHouse HS600** der Richtlinie EMC 2014/30/EU und der Richtlinie RED 2014/53/UE entspricht. Sie finden den ganzen Text der EU Erklärung auf: <https://www.mypni.eu/products/8044/download/certifications>

Advertencias

Antes de utilizar este producto, lea atentamente el manual del usuario.

La instalación y configuración de este sistema de alarma requiere conocimientos técnicos básicos para permitir una comprensión correcta de los términos y procedimientos técnicos descritos en este manual.

Siga las instrucciones paso a paso y comience con configuraciones simples. Después de realizar los ajustes, pruebe el funcionamiento correcto del producto.

Funciones principales

- Control remoto a través de la aplicación Tuya Smart (Android/iOS)
- Pantalla TFT a color de 2,4 pulgadas
- Menú y mensajes de voz en 9 idiomas
- Sirena incorporada, sirena interior con cable incluida en el paquete y la posibilidad de emparejar una sirena exterior inalámbrica
- Hasta 90 zonas inalámbricas (sensores) y 3 zonas cableadas (EOLR)
- Hasta 8 enchufes o relés inteligentes
- Admite el cambio de nombre de áreas, por ejemplo: puerta, dormitorio, ventana, balcón, sala de estar, sensor de humo, sensor de gas, sensor de CO, etc.
- Advertencia de batería baja para sensores
- Registro de eventos
- Alerta de alarma enviada por llamada telefónica o SMS en números de teléfono preestablecidos (se pueden configurar hasta 5 números de teléfono)
- Llamada telefónica directa a través de GSM
- Sabotaje incorporado
- Comunicación GSM 4G y WiFi
- Sincronización horaria automática a través de GSM y WiFi
- Configuración del sistema a través de SMS
- Mensajes de alarma grabados (hasta 20 segundos/mensaje)
- Armado/desarmado remoto a través de la aplicación Tuya Smart
- Armado/desarmado programado

Protección contra robo

Su sistema de alarma tiene dos modos de protección contra robo: armado en casa y armado total.

El armado doméstico (armado perimetral) solo protege el perímetro, lo que le permite moverse libremente dentro de la casa.

El armado total protege todo el edificio.

Zonas

Los sensores emparejados con su sistema de alarma se asignarán a diferentes “zonas” (máximo 90 para sensores inalámbricos y máximo 3 para sensores cableados). Por ejemplo, el sensor de la puerta principal de la casa se puede asignar a la zona 01, el sensor de la ventana del dormitorio principal en la zona 02, etc. El número de zona se muestra en la pantalla cuando ocurre una alarma o un problema en un área específica.

Retraso de entrada y salida

Su sistema de alarma ha sido programado con un tiempo de retardo ajustable que le permite salir de la casa después de armar el sistema y desarmar el sistema en la entrada de la casa, sin activar una alarma.

Si sale de la casa demasiado tarde después de armar el sistema o desarma el sistema demasiado tarde después de ingresar a la casa, el sistema activará una alarma. Desarme el sistema inmediatamente.

La alarma y las notificaciones de eventos en el teléfono.

Cuando se activa una alarma, la sirena incorporada y la externa sonarán hasta que el sistema se desarme o hasta que expire el intervalo de tiempo preestablecido para la sirena. Aparecerá un mensaje en la pantalla del panel de control con el área o áreas donde se activó la alarma. Si está configurado, el sistema de alarma llamará o enviará SMS a través de la red 4G GSM a los números de teléfono preestablecidos (máximo 5) o enviará una notificación a través de la aplicación móvil (Tuya Smart).

Control del sistema de alarma a través de la aplicación Tuya Smart

Descargue la aplicación Tuya Smart a través de Google Play o App Store o escanee los códigos QR a continuación:



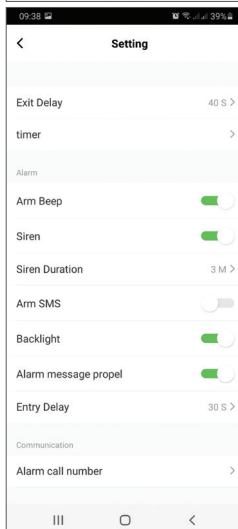
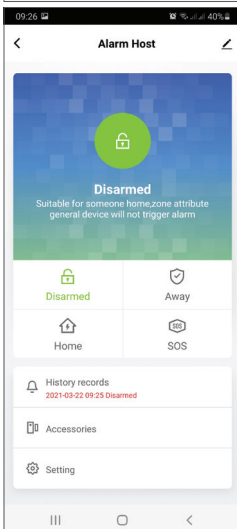
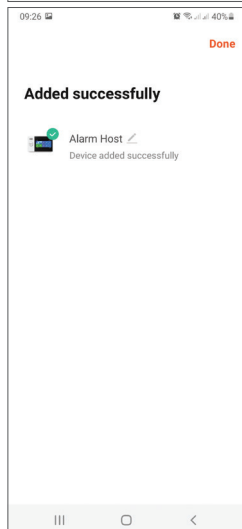
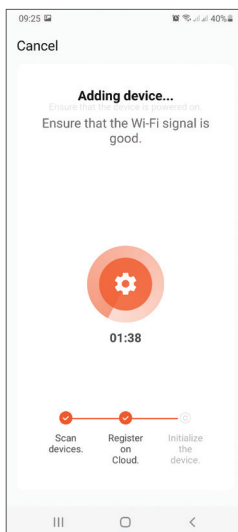
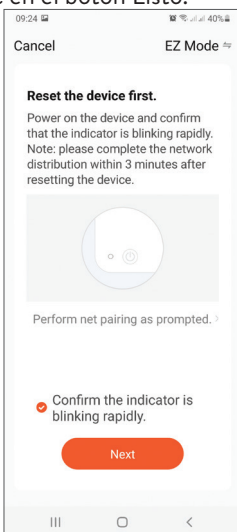
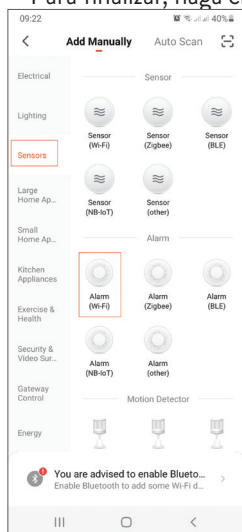
Android



iOS

- Abra la aplicación, cree una cuenta e inicie sesión.
- Agregue su dispositivo haciendo clic en el icono + en la esquina superior derecha de la pantalla o haciendo clic en el botón Agregar dispositivo (este botón solo aparece cuando no tiene ningún dispositivo agregado a la aplicación).
- Seleccione la opción Sensores en el lado izquierdo de la pantalla.
- De la lista de dispositivos en el lado derecho de la pantalla, seleccione **Alarm (Wi-Fi)**
- Seleccione la red WiFi a la que desea conectarse y agregue la contraseña.
- En la siguiente interfaz, seleccione la opción Modo EZ en la esquina superior derecha.
- Acceder al menú del panel de control del sistema de alarma **WiFi->AirLink Configure**
- Entonces marque **Confirm the indicator is blinking rapidly**. Click **Next**.

- La aplicación comenzará a escanear los dispositivos cercanos.
- Después de que identifique su dispositivo, recibirá la confirmación Agregado exitosamente.
- Para finalizar, haga clic en el botón Listo.



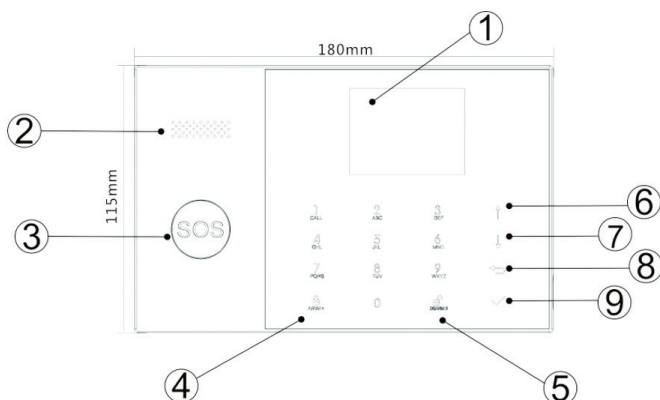
La aplicación permite agregar accesorios (controles remotos y sensores), configurar el sistema, armar y desarmar, ver el historial.

Para obtener detalles sobre el menú de la aplicación, lea las explicaciones del menú de alarma (página 95).

Unidad principal

Contenidos del paquete:

- 1 x unidad de control
- 1 x sensor de movimiento inalámbrico
- 1 x sensor magnético inalámbrico
- 1 x sirena interior con cable
- 2 x mandos a distancia
- 2 x ETIQUETAS RFID
- Adaptador de corriente 230V- 5V con USB
- USB- cable de alimentación microUSB
- Accesorios de montaje



Index	Artículo	Descripción
1	Pantalla	Pantalla TFT de 2,4 pulgadas. Muestra la hora, el menú, el estado del sistema y la información del estado de la alarma (el área donde se activó la alarma).

2	Vocero	Emite sonido de alarma y sonidos de confirmación.
3	Botón de pánico (SOS)	Presione para generar una alarma de pánico en caso de incendio o emergencia personal.
4	Botón de armado/ armado en casa	Press to arm the entire alarm system, perimeter + interior. Press twice to arm only the sensors programmed for "Home arming". Interior protection is not activated, which allows movement through the house without triggering alarms.
5	Encantador	Presione para desarmar el sistema y apagar la alarma audible. Haga doble clic para borrar las advertencias sobre el funcionamiento de los accesorios.
6	Botón de arriba	Desplácese hacia arriba hasta la función o el menú deseado.
7	Botón abajo	Desplácese hacia abajo hasta la función o el menú deseado.
8	Cancelar/Atrás	Volver a la pantalla anterior.
9	Ingresar	Seleccione la opción o vaya a la siguiente interfaz
10	Lector de RFID	Acerque el TAG a esta área para armar/ desarmar el sistema

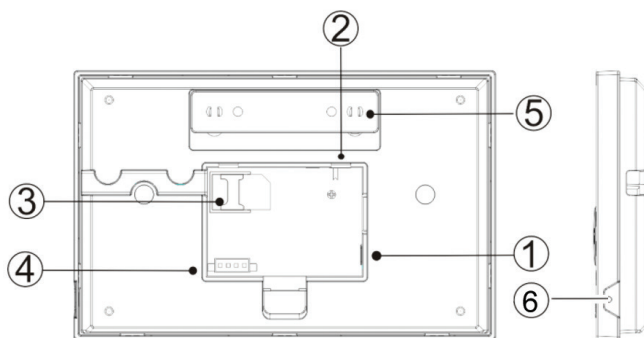
Botón SOS

El LED parpadea alternativamente	El sistema está en estado de alarma
El LED pulsa	El sistema está armado

El LED está encendido
constantemente.

The system is disarmed

Panel de conexiones



Index	Descripción
1	Conector de alimentación
2	Botón de encendido de la batería
3	Ranura para tarjeta SIM GSM
4	Conexiones para 3 zonas cableadas. Consulte Conexión de accesorios con cable
5	Manibela de encendido
6	Micrófono

Conexión de accesorios con cable

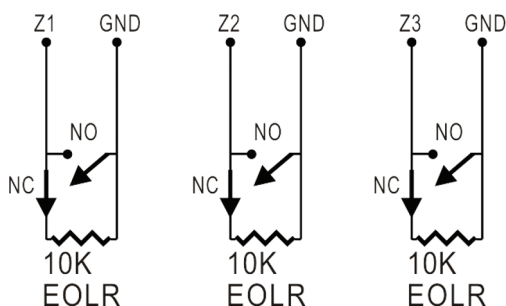
Zona 1, Zona 2 y Zona 3 son las zonas cableadas EOLR que admiten dispositivos (sensores) con señal NO (circuito abierto) y NC (circuito cerrado) con un tiempo de respuesta de 300 ms. Resistencia máxima de la zona: 11000 Ohms + EOLR

Conecte los dispositivos NC (normalmente cerrados) en serie en la parte

superior del bucle. La resistencia EOLR debe conectarse en serie con los dispositivos hasta el último dispositivo.

Conecte los dispositivos NO (circuito abierto) en paralelo, en el bucle.

Diagrama de cableado



Nota: EOLR (resistencia de fin de línea): si la resistencia de EOLR no está al final del bucle, el área no se supervisará correctamente y es posible que el sistema no responda a un circuito abierto en el área.

Home screen



1	Estado GSM		Falta la tarjeta SIM o la tarjeta SIM es defectuosa
			GPRS: conectado al servidor
			Nivel de señal RSSI El nivel de la señal se muestra mediante barras del 1 al 5 (débil a fuerte), y las barras son grises si el sistema no está registrado en la red GSM.
2	Estado de WiFi		El sistema está conectado a WiFi. El número de barras indica la fuerza de la señal.
			El sistema está conectado al servidor, si se muestra el punto.
3	GSM		SMS salientes
			Llamada telefónica saliente
4	Estado del teclado		Llaves bloqueadas
5	Fuente de alimentación		El sistema se alimenta a 230 V
			0~3 bar El sistema está alimentado por la batería incorporada. El icono es rojo cuando la batería está descargada.
6	Tiempo	15:44	Tiempo real
7	Fecha y día de la semana		
8	Estado de alarma		El sistema está completamente armado
			El sistema está parcialmente armado
			El sistema está desarmado
9	Tiempo	15:44	Tiempo real

9	Mostrar mensajes de estado del sistema	Retraso de salida Mensaje “Por favor, salir” + Cuenta atrás Tienes xx segundos para salir de casa. Cuando el tiempo ha expirado, el sistema de alarma está armado.
9	Mostrar mensajes de estado del sistema	Retraso de entrada Mensaje “Desarmar” + Cuenta atrás Debe desarmar el sistema antes de que expire el tiempo de entrada. Si el tiempo ha expirado y no se ha desarmado, sonará la alarma.
9	Mostrar mensajes de estado del sistema	Modo de emparejamiento Mensaje “Sincronizando” + Cuenta atrás Debe activar el accesorio inalámbrico antes de que expire el tiempo de emparejamiento.
9	Mostrar mensajes de estado del sistema	El mensaje “Alarma” o “Alarma de pánico” se muestra junto con la zona donde se activó la alarma.

Menu

Para ingresar al menú, cuando esté en la interfaz inicial, presione la tecla √.

Settings			
Delay	Exit Delay	Establecer el retraso de salida Entre 0 ~ 65535 sec.	Default: 40 sec.
	Entry Delay	Establecer la demora de entrada Entre 0 ~ 65535 sec.	Default: 30 sec.
	Siren Duration	Duración de la sirena Entre 0 ~ 65535 sec.	Default: 3 minutes

Switch	Arm Beep	Habilitar/deshabilitar el pitido al armar/desarmar ⁽¹⁾	Default: Activado
	Siren	Activar/desactivar el sonido de la sirena cuando ocurre una alarma	Default: Activado
	Arm SMS	Habilitar/deshabilitar la notificación por SMS al armar/desarmar	Default: Desactivado
	Keypad lock	Activar/desactivar la función de bloqueo de teclas ⁽²⁾	Default: Desactivado
	Backlight	Activar/desactivar teclas iluminadas ⁽³⁾	Default: Activado
	Keypad tone	Activar/desactivar el sonido de las teclas	Default: Activado
	SOS	Botón Activar/Desactivar SOS	Default: Activado
Switch	Delay tick	Activar/desactivar el sonido de la cuenta regresiva al entrar o salir	Default: Activado
	Door/Window open warning	Habilitar/deshabilitar la advertencia de puerta/ventana abierta después de armar ⁽⁴⁾	Default: Activado
	Human Voice	Habilitar/deshabilitar las indicaciones de voz	Default: Activado

Password	System	Cambiar la contraseña del sistema ⁽⁵⁾	Default: 6666
	User	Cambiar la contraseña de usuario ⁽⁶⁾	Default: 1234
Language	Chinese, English, German, Russian, Spanish, Polish, Italian, French, Portuguese, Greek, Romanian ⁽⁷⁾		Default: English
Initialization	Vuelva a la configuración de fábrica. Se eliminarán todos los accesorios y parámetros.		
Reset	El sistema se reiniciará.		
Phone			
1st Phone, 2nd Phone, 3rd Phone, 4th Phone, 5th Phone	Ingresa el número de teléfono y habilite o deshabilite las llamadas o el envío de un SMS en caso de alarma en el número respectivo		Default: null
Log			
Alarm log	Muestra el registro del historial de alarmas		
Arm log	Muestra el registro histórico de armado/desarmado del sistema.		
Parts			
Remote	Add	Emparejar o eliminar todos los controles remotos	
	Delete		
	Delete All		
Detector	Add	Emparejar, editar o eliminar todos los sensores	
	Edit		
	Delete All		

RFID	Add	Emparejar o eliminar todas las ETIQUETAS RFID
	Delete	
	Delete All	
Siren Learn	Envía una señal de emparejamiento hacia la sirena inalámbrica	
EOL Zone	EOL Zone 1	Definir un nombre y número de zonas EOLR (zonas cableadas)
	EOL Zone 2	
	EOL Zone 3	
Alarm Socket	Activación de la toma inalámbrica en caso de alarma	
Socket	Emparejar un interruptor/relé inalámbrico: Socket1, Socket2, Socket3, Socke4, Socket5, Socket6, Socket7, Socket8	
Decoder	Muestra el ID del sistema de alarma	
WiFi		
AirLink Configure	Configuración de WiFi (requiere aplicación para teléfono inteligente)	
Unbind	Desconecte la CPU del servidor	
MAC	Se utiliza para mostrar las direcciones MAC e IP del módulo WiFi.	
SoftAP Configure	Conexión de punto de acceso WiFi	
Record		
Record	Grabación de mensajes de audio (enviados llamando a los números de teléfono preestablecidos en caso de alarma)	
Play	Reproducción de mensajes	
Delete	Borrar mensaje	

Duration	Establecer la duración del mensaje, entre 0-20 seg.	Default: 20 sec.
Timer		
Arm Timer	Establecer una hora diaria para el armado automático	
Disarm Timer	Establecer una hora diaria para el desarmado automático	
Zone&Sync	Establecer la zona horaria	
Date&Time	Establecer hora y fecha	
Wi-Fi- Sync	Activar/desactivar la sincronización horaria mediante la información de la red WiFi	Default: On
2G/4G Sync	Activar/desactivar la sincronización horaria mediante la información de la red GSM	Default: On
Version		
Muestra la versión de firmware y la dirección MAC del módulo WiFi, la versión de firmware e IMEI del módulo GSM y el número de serie de la unidad central.		

Notas al pie

1. Bip de armado: Cuando la función es Activado, el sistema anunciará mediante un sonido la operación de armado o desarmado.
2. Bloqueo de teclas: Si esta función ha sido activada, el sistema bloqueará automáticamente el teclado si no se realiza ninguna operación durante 30 segundos. Para activar el teclado, debe ingresar la contraseña de usuario.
3. Luz de fondo de las teclas: Si la función está desactivada, la luz de fondo de las teclas se apaga después de 30 segundos si no se realiza ninguna operación.
4. Advertencia de puerta/ventana abierta: Si la función es Activado, el sistema generará una notificación de advertencia cuando abra una puerta o ventana después de que haya transcurrido el tiempo de salida.
5. Contraseña del sistema: se utiliza para desbloquear el teclado y realizar

ajustes remotos a través de SMS.

6. Contraseña de usuario: se utiliza para desbloquear el teclado, como prefijo para configuraciones remotas a través de SMS y notificación de texto de alarma.

7. Idioma: las indicaciones de voz y la notificación estarán en el idioma seleccionado. Después de seleccionar el idioma deseado, el panel se reiniciará.

8. Inicialización: Todos los parámetros personalizados volverán a los valores predeterminados de fábrica y se eliminarán todos los sensores emparejados.

Configuración

Encienda la unidad de control

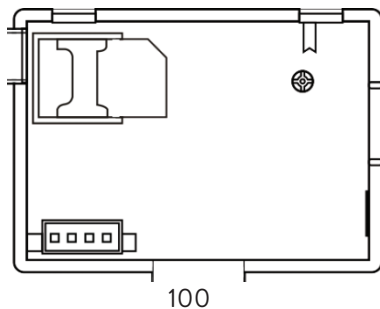
Conecte el adaptador de corriente en el paquete al puerto micro USB de 5V y mueva el interruptor de la batería de respaldo a la posición “ON”.

Comunicación WiFi a través del módulo integrado.

Si su sistema está configurado para informar alarmas y aceptar el control remoto a través de la aplicación móvil, el enrutador inalámbrico al que está conectado el sistema de alarma debe estar siempre encendido y conectado a Internet.

Comunicación WiFi GSM/4G a través del módulo integrado

Si su sistema está configurado para informar alarmas, recibir configuraciones a través de SMS o hacer llamadas de voz, asegúrese de que haya una tarjeta SIM instalada (vea la imagen a continuación) y que el panel de control esté conectado a la red GSM/4G. Desactive el PIN de la tarjeta SIM antes de agregarlo a la unidad.



Agregar y configurar números de teléfono

Puede configurar hasta 5 números de teléfono que recibirán notificaciones de alarma a través de SMS o llamadas de voz.

- En el menú vaya a: Phone -> 1st Phone, 2nd Phone, 3rd Phone, 4th Phone, 5th Phone
- Presione la tecla ↑ para seleccionar la primera opción donde puede ingresar el número de teléfono (máximo 18 dígitos) usando el teclado numérico
- Presione nuevamente la tecla ↑ para seleccionar la segunda opción. Presione la tecla ↓ para elegir entre Encendido y Apagado. Si selecciona Activado, en caso de alarma, se enviará un mensaje de voz al número de teléfono correspondiente.
- Presione nuevamente la tecla ↑ para seleccionar la tercera opción. Presione la tecla ↓ para elegir entre Encendido y Apagado. Si selecciona Activado, en caso de alarma, se enviará un SMS al número de teléfono correspondiente.
- Presione ✓ para confirmar.

Agregar/eliminar controles remotos

Agregar nuevo control remoto

- En el menú principal, seleccione: Parts-> Remote-> Add.
- En la pantalla, aparecerá el mensaje Sincronizando. El sistema ingresa al modo de emparejamiento y cuenta el tiempo de emparejamiento restante (máximo 20 segundos).
- Presione un botón en el control remoto para enviar una señal al panel de control.
- En la pantalla, aparecerá el mensaje Se ha aprendido el código del dispositivo si el control remoto se emparejó correctamente.

Eliminar control remoto

- En el menú principal, seleccione: Parts-> Remote->Delete

- Utilice las teclas ↑ y ↓ para llegar al control remoto que necesita eliminar. Presione ✓ para confirmar.

Eliminar todos los controles remotos

- En el menú principal, seleccione: Parts-> Remote->Delete all
- Se muestra el número total de controles remotos aprendidos.
- Presione ✓ para confirmar.

Agregar/eliminar sensores inalámbricos

Agregar sensor

- En el menú principal, seleccione: Parts->Detector->Add
- Presione la tecla ↑ para seleccionar la primera opción, Nombre, donde seleccionará el nombre del sensor usando la tecla ↓
- Presione nuevamente ↑ para seleccionar la segunda opción, Modo. Presione la tecla ↓ para elegir entre:

Activo cuando se arma el perímetro: generalmente se asigna a sensores o contactos magnéticos en puertas y ventanas exteriores (perimetrales). El sensor está activo cuando el sistema está completamente armado o parcialmente armado.

Inactivo cuando se arma el perímetro- generalmente asignado a un sensor (por ejemplo, sensor de movimiento) en un área interior (por ejemplo, sala de estar, pasillo, dormitorio). El sensor permanece inactivo si el sistema está parcialmente armado.

Activo las 24 horas: generalmente se asigna a un área que contiene un botón de emergencia, un sensor de humo, sensores de CO, sensores de inundación y sensores de gas.

Para usar el sensor como timbre, seleccione **Doorbell**.

Para desactivar el sensor, seleccione **Close**.

- Presione nuevamente ↑ para seleccionar la tercera opción, donde seleccionará con la tecla ↓ el número de la zona donde se asignará el sensor respectivo. Hay números del 0 al 89 disponibles. El número de zona debe ser único.
- Presione la tecla ✓. El mensaje Sincronizando aparece en la pantalla.

El sistema ingresa al modo de emparejamiento y cuenta el tiempo de emparejamiento restante (máximo 20 seg.)

- Active el sensor para enviar una señal de emparejamiento hacia el panel de control.
- Después del emparejamiento, se mostrará el mensaje Aprendiendo OK.

Editar/eliminar un sensor

- En el menú principal, seleccione: Parts->Detector->Edit
- Pulsar la tecla ↑ para seleccionar la primera opción que contiene la posición en la que se guardó el sensor a editar. Presione el botón ↓ para llegar a la posición deseada.
- Presione nuevamente ↑ para cambiar entre opciones y la tecla ↓ para cambiar los valores de una opción.

Eliminar todos los sensores

- En el menú principal, seleccione: Parts->Detector->Delete all
- Presione la tecla ✓ para confirmar.

Agregar/eliminar etiquetas RFID

Agregar nueva TAG

- En el menú principal, seleccione: Parts-> RFID-> Add.
- El mensaje Sincronizando aparece en la pantalla. El sistema ingresa al modo de emparejamiento y cuenta hacia atrás el tiempo de emparejamiento restante (máximo 20 segundos).
- Mueva la TAG más cerca del área RFID marcada en el panel de control.
- La pantalla mostrará que se ha aprendido el código del dispositivo si el TAG se emparejó correctamente.

Eliminar TAG

- En el menú principal, seleccione: Parts-> RFID->Delete
- Utilice las teclas ↑ y ↓ para llegar a la posición donde se guardó la TAG a eliminar.
- Presione ✓ para confirmar.

Eliminar todas las TAG

- En el menú principal, seleccione: Parts-> RFID->Delete all
- Se muestra el número total de TAG aprendidos.
- Presione ✓ para confirmar.

Emparejamiento de una sirena inalámbrica

- Cambie la sirena al modo de emparejamiento (consulte el manual del usuario de la sirena). Nota: la sirena inalámbrica no está incluida en este paquete. Producto compatible: Wireless outdoor siren PNI SafeHouse HS007
- En el menú principal, seleccione: Parts->Siren Learn
- El sistema envía una señal a la sirena. El mensaje Aprender señal enviada aparece en la pantalla.
- La sirena inalámbrica confirmará el emparejamiento con una señal visual o audible (consulte el manual del usuario de la sirena).

Emparejamiento de un relé o enchufe inalámbrico

- En el menú principal, seleccione: Repuestos-> Toma de Alarma
- Cambie el enchufe/relé inalámbrico al modo de emparejamiento (consulte el manual del enchufe/relé). El enchufe/relé inalámbrico no está incluido en este paquete.
- Presione la tecla ↑ y ↓ una a la vez. El sistema envía dos veces una señal al enchufe/relé. El mensaje Aprender señal enviada aparece en la pantalla.
- El enchufe/relé inalámbrico confirmará el emparejamiento. Para obtener más información, consulte el manual de la toma o relé inalámbrico.
- Para probar si el dispositivo inalámbrico se puede abrir y cerrar, presione las teclas ↑ y ↓ una a la vez.

Nota: Cuando se activa una alarma audible, la toma inalámbrica o el relé permanecerán abiertos hasta que se desactive el sistema o expire el tiempo de alarma.

Automatización inteligente

Emparejamiento de enchufe inalámbrico/relé

- En el menú principal, seleccione: Parts->Socket. Se pueden agregar hasta 8 enchufes o relés inteligentes.
- Cambie el enchufe/relé inalámbrico al modo de emparejamiento (consulte el manual del enchufe/relé). Nota: El enchufe/relé inalámbrico no está incluido en este paquete.
- Presione la tecla ↑ y la tecla ↓ una a la vez. El sistema envía una señal al enchufe/relé dos veces. El mensaje Aprender señal enviada aparece en la pantalla.
- El enchufe/relé inalámbrico confirmará el emparejamiento. Para obtener más información, consulte el manual de la toma o relé inalámbrico.
- Para probar si el dispositivo inalámbrico se puede abrir y cerrar, presione la tecla ↑ “Encendido” y la tecla ↓ “Apagado”.

Nota: Puede abrir y cerrar la toma inalámbrica o el relé en la aplicación móvil Tuya Smart.

Grabar mensajes

Grabar y reproducir mensajes

Puede grabar un mensaje de voz (hasta 20 segundos) a través de su sistema de alarma. Si se activa una alarma, puede recibir una llamada de voz con ese mensaje en los números de teléfono preestablecidos.

- En el menú principal, seleccione: Record-> Record
- Habla con un tono de voz normal.
- La grabación se detiene automáticamente una vez transcurrido el tiempo preestablecido
- El sistema reproduce automáticamente el mensaje
- Presione la tecla ✓ para guardar el mensaje

Puede reproducir el mensaje grabado, borrarlo o cambiar su duración máxima accediendo a las opciones del menú Grabar.

Armado/desarmado automático

Puede configurar el armado y desarmado diario a determinadas horas.

- En el menú principal, seleccione: Timer-> Arm Timer or Timer-> Disarm Timer
- Presione la tecla ↑ para cambiar la opción y la tecla ↓ para cambiar la configuración.
- Presione ✓ para confirmar.

Configuración de SMS

Puede configurar el sistema de alarma de forma remota a través de SMS.

El texto del mensaje difiere según el comando que se envíe al sistema de alarma.

Envíe el mensaje al número SIM instalado en el sistema de alarma. Recibirás un SMS de confirmación en tu teléfono si la configuración se realizó correctamente.

Nota:

Los ejemplos siguientes utilizan la contraseña del sistema predeterminada: 6666.

Establecer número de teléfono a través de SMS

Mando	Función
51	1er número de teléfono
52	Segundo número de teléfono
53	3er número de teléfono
54	Cuarto número de teléfono
55	Quinto número de teléfono

Sintaxis del mensaje a enviar:

Password sistema*Mando107xxxxxxx,A,B*Mando207xxxxxxx,A,B

El símbolo * marca el principio y el final de la sintaxis y también se utiliza como separador entre comandos.

07xxxxxxx, A, B

In this string:

07xxxxxxx representa el número de teléfono (hasta 18 dígitos)

A se utiliza para habilitar (1) o deshabilitar (0) la llamada de voz en caso de alarma

B se utiliza para habilitar (1) o deshabilitar (0) la notificación por SMS en caso de alarma

Ejemplos:

Para configurar el primer número de teléfono 0710123456 y activar solo la notificación SMS en caso de alarma y configurar el segundo número de teléfono 0720654321 y activar solo la llamada de voz, entonces el mensaje SMS que se enviará al sistema tendrá la forma:

6666*510710123456,0,1*520720654321,1,0

En esta sintaxis:

- **6666** es la contraseña predeterminada del sistema (administrador)
- **51** es el comando para configurar el primer número de teléfono
- **0710123456** es el numero de telefono
- **0** la función de llamada telefónica está desactivada
- **1** la función SMS Activado

Consultar la configuración del sistema a través de SMS

Primera consulta

Sintaxis del mensaje: ***6666*62***

Recibirás un mensaje en el teléfono:

SYSTEM set:

SN: xxxxxx (número de serie del sistema)

LANGUAGE: English (lenguaje del sistema)

ENGINEER PASSWORD: 6666 (contraseña del sistema)

USER PASSWORD: 1234 (contraseña de usuario)

GSM CSQ: 17

Wi-Fi RSSI: 0

Segunda consulta

Sintaxis del mensaje: ***6666*90***

Recibirás un mensaje en el teléfono:

SYSTEM set2:

APN: CNMET (nombre Access Point)

GPRS IP: x.x.x.x:x (IP y puerto del server)

NTP: ...

TIME ZONE: +08:00 (zona horaria)

SERVER: GLOBAL

Consultar números de teléfono a través de SMS

Sintaxis del mensaje: ***6666*51***

Recibirás un mensaje en el teléfono:

PHONE set:

1: 07xxxxxxxx, A, B

2: 07xxxxxxxx, A, B

3: 07xxxxxxxx, A, B

4: 07xxxxxxxx, A, B

5: 07xxxxxxxx, A, B

07xxxxxxxx es el número de teléfono (hasta 18 dígitos)

A puede ser 1 o 0, es decir, la llamada de voz en caso de alarma Activado o desactivado

B puede ser 1 o 0, es decir, el SMS en caso de alarma Activado o desactivado

Hacer una llamada de voz a través del sistema de alarma

Cuando esté en la interfaz principal, presione las teclas numéricas directamente para marcar el número de teléfono al que desea llamar.

Presione la tecla ✓ para confirmar.

Presione la tecla ↓ para borrar.

Armar/Desarmar el sistema de alarma

Armado total

Para armar el sistema de alarma, proceda de la siguiente manera:

- Desde el mando a distancia: presione la tecla 
- A través del panel de control: presione la tecla 
- Por ETIQUETA RFID: acerque la ETIQUETA al área RFID marcada en el panel de control
- A través de la aplicación Tuya Smart: presione la tecla Armar. Los detalles sobre el control del sistema de alarma a través de la aplicación se pueden encontrar en la página 88.
- Por comando SMS. La sintaxis del mensaje que se enviará al sistema: 1234#1, en el que 1234 es la contraseña del usuario y 1 es el comando de armado. Si tiene activada la función de envío de SMS en su número de teléfono en caso de armado, recibirá un mensaje de confirmación.

Armado en casa (armado perimetral)

Para armar en casa el sistema de alarma, proceda de la siguiente manera:

- Desde el mando a distancia: presione la tecla 
- A través del panel de control: presione la tecla dos veces 
- A través de la aplicación Tuya Smart: presione la tecla Home Arm. Los detalles sobre el control del sistema de alarma a través de la aplicación se pueden encontrar en la página 88.
- Por comando SMS. La sintaxis del mensaje que se enviará al sistema:

1234#3, donde 1234 es la contraseña del usuario y 3 es el comando de armado en casa. Si tiene activada la función de envío de SMS en su número de teléfono en caso de armado, recibirá un mensaje de confirmación.

Desarmando

Para desarmar el sistema de alarma, proceda de la siguiente manera:

- Desde el mando a distancia: presione la tecla 
- A través del panel de control: presione la tecla 
- Por TAG RFID: acerque la TAG al área RFID marcada en el panel de control
- A través de la aplicación Tuya Smart: toque el botón Desarmar. Los detalles sobre el control del sistema de alarma a través de la aplicación se pueden encontrar en la página 88.
- Por comando SMS. La sintaxis del mensaje que se enviará al sistema: 1234#2, en el que 1234 es la contraseña del usuario y 2 es el comando de desarmado. Si tiene activada la función de envío de SMS en su número de teléfono en caso de armado, recibirá un mensaje de confirmación.

Alarma de pánico

Para disparar la alarma manualmente, proceda de la siguiente manera:

- Desde el control remoto: presione la tecla SOS
- A través del panel de control: presione la tecla SOS
- A través de la aplicación Tuya Smart: presione la tecla SOS. Los detalles sobre el control del sistema de alarma a través de la aplicación se pueden encontrar en la página 88.

Información general sobre el sistema

- Cuando se produce un corte de energía de 230 V CA, el sistema continuará funcionando con la batería interna durante varias decenas de minutos.

- **Batería baja:** cuando la batería incorporada está baja, recibirá una notificación en la pantalla del panel de control. Conecte el cable de alimentación incluido y mueva el interruptor a ON para cargar la batería.
- **Batería del sensor descargada:** cada sensor inalámbrico agregado al sistema tiene una batería interna. El sistema detecta el estado de las baterías del sensor y muestra el mensaje “Sensor de batería baja” si las baterías están descargadas. Reemplace las respectivas baterías del sensor.
- **Sabotaje:** cuando se detecta una acción de sabotaje (intento de manipular, destruir el panel de control), el sistema genera una alarma.

Notificación por SMS o llamada de voz en caso de alarma

Cuando se activa una alarma o se produce un problema en el sistema, se enviará una notificación por SMS o una llamada de voz al número de teléfono que se guardó en el sistema.

Después de contestar la llamada, escuchará el mensaje de voz previamente grabado en el sistema y se le notificará verbalmente la ubicación donde se activó la alarma.

A continuación, escuchará el mensaje: “Presione 1 para armar, presione 2 para desarmar, presione 3 para monitorear, presione 4 para hablar”.

Si tiene la confirmación de que se trata de una falsa alarma, presione 1 para cancelar la alarma en curso.

Especificaciones técnicas

- Fuente de alimentación: Adaptador de corriente USB 230VAC- 5V, 1A
- Batería de respaldo: Ion de litio de 3.7V/1000mAh
- Corriente: <150mA @ normal
- Corriente de sirena: <300mA
- Intensidad del sonido de la sirena cableada: 100dB
- Intensidad de sonido de sirena incorporada: 80dB
- Radiofrecuencia: 433MHz

- Potencia de transmisión RF: 10mW
- Frecuencia Wi-Fi: 2,4 GHz
- Potencia de transmisión WiFi: 100mW
- Código RF: eV1527
- Frecuencia GSM: 850/900/1800/1900 MHz
- Wi-Fi: IEEE802.11b/g/n
- Temperatura de funcionamiento: -26°C ~ +80°C
- Dimensiones de la unidad de control : 180x115x22 mm

Declaración de conformidad de la UE simplificada

SC ONLINESHOP SRL declara que el sistema de alarma inalámbrico PNI SafeHouse HS600 cumple con la directiva EMC 2014/30/EU y la directiva RED 2014/53/EU. El texto completo de la Declaración de conformidad de la UE está disponible en el siguiente sitio web:

<https://www.mypni.eu/products/8044/download/certifications>

Avertissements

Avant d'utiliser ce produit, veuillez lire attentivement le manuel d'utilisation. L'installation et la configuration de ce système d'alarme nécessitent des connaissances techniques de base pour permettre une compréhension correcte des termes techniques et des procédures décrites dans ce manuel. Suivez les instructions étape par étape et commencez par des paramètres simples. Après avoir effectué les réglages, testez le bon fonctionnement du produit.

Fonctions principales

- Contrôle à distance via l'application Tuya Smart (Android/iOS)
- Écran TFT couleur de 2,4 pouces
- Menu et invites vocales en 9 langues
- Sirène intégrée, sirène intérieure filaire incluse dans le forfait et possibilité de coupler une sirène extérieure sans fil
- Jusqu'à 90 zones sans fil (capteurs) et 3 zones câblées (EOLR)
- Jusqu'à 8 prises ou relais intelligents
- Prend en charge le changement de nom des zones, par exemple: porte, chambre à coucher, fenêtre, balcon, salon, capteur de fumée, capteur de gaz, capteur de CO, etc.
- Avertissement de batterie faible pour les capteurs
- Journal des événements
- Alerte d'alarme envoyée par appel téléphonique ou SMS sur des numéros de téléphone prédéfinis (jusqu'à 5 numéros de téléphone peuvent être définis)
- Appel téléphonique direct via GSM
- Tamper intégré
- Communication GSM 4G et WiFi
- Synchronisation automatique de l'heure via GSM et WiFi
- Configuration du système via SMS
- Messages d'alarme enregistrés (jusqu'à 20 secondes/message)
- Armement/désarmement à distance via l'application Tuya Smart
- Armement/désarmement programmé

Protection anti-effraction

Votre système d'alarme dispose de deux modes de protection contre le cambriolage: l'armement à domicile et l'armement total.

L'armement de la maison (armement du périmètre) ne protège que le périmètre, vous permettant de vous déplacer librement à l'intérieur de la maison.

L'armement total protège l'ensemble du bâtiment.

Zones

Les capteurs couplés à votre système d'alarme seront affectés à différentes «zones» (maximum 90 pour les capteurs sans fil et maximum 3 pour les capteurs filaires). Par exemple, le capteur sur la porte d'entrée de la maison peut être affecté à la zone 01, le capteur sur la fenêtre de la chambre principale en zone 02 et ainsi de suite. Le numéro de zone s'affiche à l'écran lorsqu'une alarme ou un problème survient dans une zone spécifique.

Délai d'entrée et de sortie

Votre système d'alarme a été programmé avec un temps de retard réglable qui vous permet de quitter la maison après avoir armé le système et de désarmer le système à l'entrée de la maison, sans déclencher d'alarme.

Si vous quittez la maison trop tard après avoir armé le système ou désarmez le système trop tard après être entré dans la maison, le système déclenchera une alarme. Désarmez le système immédiatement.

L'alarme et les notifications d'événements sur le téléphone

Lorsqu'une alarme est déclenchée, la sirène intégrée et la sirène externe sonnent jusqu'à ce que le système soit désarmé ou jusqu'à ce que l'intervalle de temps prédéfini pour la sirène expire. Un message apparaîtra sur l'écran du panneau de commande avec la ou les zones où l'alarme a été déclenchée. S'il est défini, le système d'alarme appellera ou enverra des SMS via le réseau GSM 4G aux numéros de téléphone prédéfinis (maximum 5) ou enverra une notification via l'application mobile (Tuya Smart).

Contrôle du système d'alarme via l'application Tuya Smart

Téléchargez l'application Tuya Smart via Google Play ou App Store ou scannez les codes QR ci-dessous:



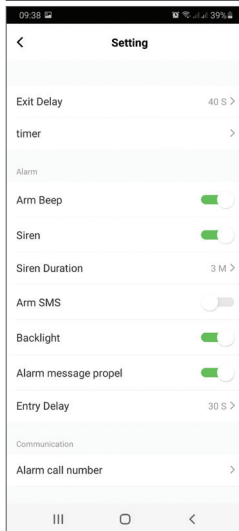
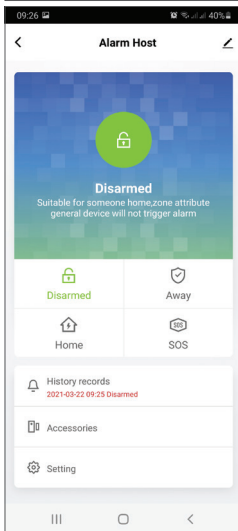
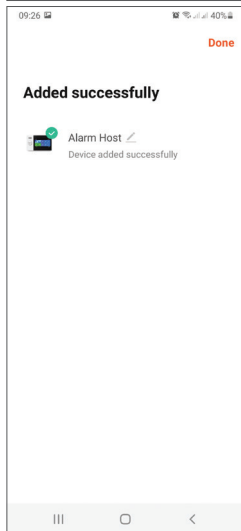
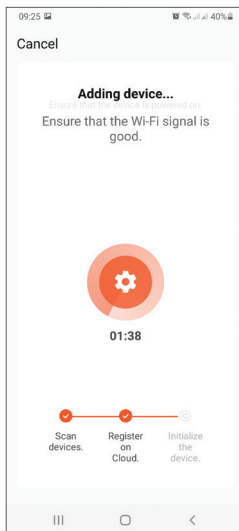
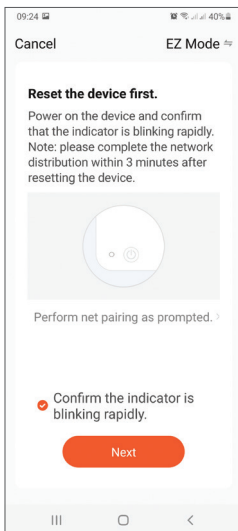
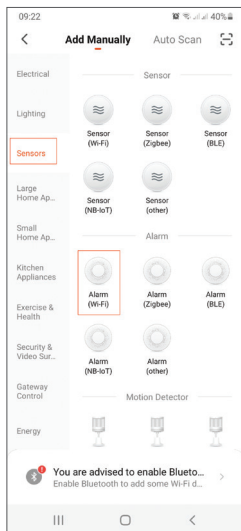
Android



iOS

- Ouvrez l'application, créez un compte et connectez-vous.
- Ajoutez votre appareil en cliquant sur l'icône + dans le coin supérieur droit de l'écran ou en cliquant sur le bouton Ajouter un appareil (ce bouton n'apparaît que si aucun appareil n'a été ajouté à l'application).
- Sélectionnez l'option Capteurs sur le côté gauche de l'écran.
- Dans la liste des appareils sur le côté droit de l'écran, sélectionnez Alarme (Wi-Fi)
- Sélectionnez le réseau WiFi auquel vous souhaitez vous connecter et ajoutez le mot de passe.
- Dans l'interface suivante, sélectionnez l'option Mode EZ dans le coin supérieur droit.
- Accéder au menu du panneau de commande du système d'alarme WiFi- > AirLink Configure. Puis cochez Confirmer que l'indicateur clignote rapidement. Cliquez sur Suivant.

- L'application commencera à scanner les appareils à proximité.
- Après avoir identifié votre appareil, vous recevrez la confirmation d'ajout réussi. Pour terminer, cliquez sur le bouton Terminé.



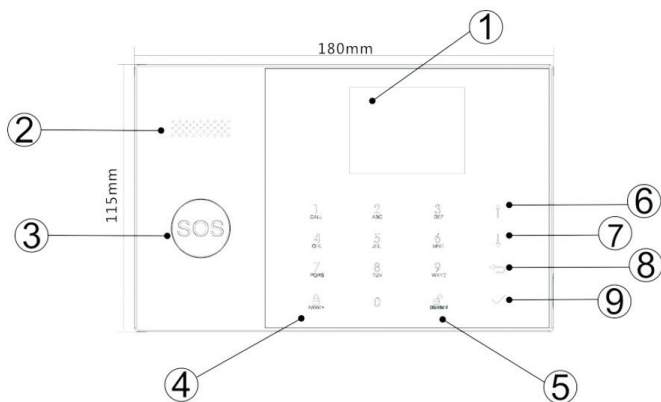
L'application vous permet d'ajouter des accessoires (télécommandes et capteurs), de configurer le système, d'armer et de désarmer, de visualiser l'historique.

Pour plus de détails sur le menu de l'application, veuillez lire les explications du menu d'alarme (page 122).

Unité principale

Contenu du colis:

- 1 x unité de contrôle
- 1 x capteur de mouvement sans fil
- 1 x capteur magnétique sans fil
- 1 x sirène intérieure filaire
- 2 x télécommandes
- 2 x étiquettes RFID
- Adaptateur secteur 230V- 5V avec USB
- Câble d'alimentation USB- microUSB
- Accessoires de montage

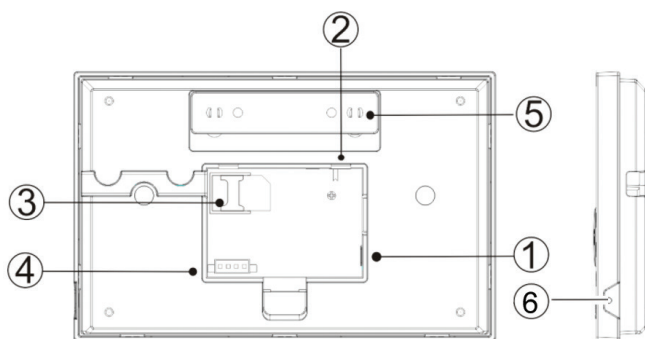


Index	Article	Description
1	Écran	Écran TFT de 2,4 pouces. Il affiche l'heure, le menu, l'état du système et les informations sur l'état de l'alarme (la zone où l'alarme a été déclenchée).
2	Orateur	Il émet un son d'alarme et des sons de confirmation.
3	Bouton panique (SOS)	Appuyez pour générer une alarme de panique en cas d'incendie ou d'urgence personnelle.
4	Bouton d'armement/ armement à domicile	Appuyez pour armer tout le système d'alarme, périmètre + intérieur. Appuyez deux fois pour armer uniquement les capteurs programmés pour «Armement à domicile». La protection intérieure n'est pas activée, ce qui permet de circuler dans la maison sans déclencher d'alarmes.
5	Désarmant	Appuyez pour désarmer le système et désactiver l'alarme sonore. Double-cliquez pour effacer les avertissements concernant le fonctionnement des accessoires.
6	Bouton haut	Faites défiler jusqu'à la fonction ou au menu souhaité.
7	Bouton bas	Faites défiler jusqu'à la fonction ou au menu souhaité.
8	Annuler/Retour	Revenir à l'écran précédent.
9	Entrer	Sélectionnez l'option ou passez à l'interface suivante
10	Lecteur RFID	Rapprochez le TAG de cette zone pour armer/désarmer le système

Le bouton SOS

La LED clignote en alternance	Le système est en état d'alarme
La LED clignote	Le système est armé
La LED est allumée en permanence	Le système est désarmé

Panneau de connexions



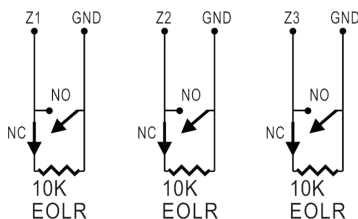
Index	La description
1	Câble d'alimentation
2	Bouton d'alimentation de la batterie
3	Emplacement pour carte SIM GSM
4	Connexions pour 3 zones filaires. Voir Connexion d'accessoires filaires
5	Interrupteur anti-sabotage
6	Microphone

Connexion d'accessoires filaires

La zone 1, la zone 2 et la zone 3 sont les zones câblées EOLR qui prennent en charge les dispositifs (capteurs) avec un signal NO (circuit ouvert) et NC (circuit fermé) avec un temps de réponse de 300 ms. Résistance maximale de la zone: 11000 Ohms + EOLR

Connectez les appareils NC (normalement fermés) en série au sommet de la boucle. La résistance EOLR doit être connectée en série avec les appareils au dernier appareil. Connectez les appareils NO (circuit ouvert) en parallèle, dans la boucle.

Schéma de câblage



Remarque: EOLR (End of Line Resistor): Si la résistance EOLR n'est pas à la fin de la boucle, la zone ne sera pas correctement surveillée et le système peut ne pas répondre à un circuit ouvert dans la zone.

Écran d'accueil



1	État du GSM		Carte SIM manquante ou carte SIM défectueuse
			GPRS- connecté au serveur
			Niveau de signal RSSI Le niveau du signal est affiché par des barres de 1 à 5 (faible à fort), et les barres sont grises si le système n'est pas enregistré dans le réseau GSM
2	État du WiFi		Le système est connecté au WiFi. Le nombre de barres indique la force du signal .
			Le système est connecté au serveur, si le point est affiché.
3	GSM		SMS sortant
			Appel téléphonique sortant
4	État du clavier		Clés verrouillées
5	Source de courant		Le système est alimenté en 230V
			0 ~ 3 barres Le système est alimenté par la batterie intégrée. L'icône est rouge lorsque la batterie est déchargée.
6	Temps	15:44	Temps réel
7	Date et jour de la semaine		
8	État de l'alarme		Le système est entièrement armé
			Le système est partiellement armé
			Le système est désarmé
9	Temps	15:44	Temps réel

9	Afficher les messages d'état du système	Délai de sortie Message «Veuillez quitter» + compte à rebours Vous avez xx secondes pour quitter la maison. Une fois le délai écoulé, le système d'alarme est armé.
9	Afficher les messages d'état du système	Délai d'entrée Message «Veuillez désarmer» + compte à rebours Vous devez désarmer le système avant l'expiration du délai d'entrée. Si le temps est écoulé et que vous n'avez pas désarmé, l'alarme retentit.
9	Afficher les messages d'état du système	Mode d'appariement Message «Synchronisation» + compte à rebours Vous devez activer l'accessoire sans fil avant l'expiration du délai de couplage.
9	Afficher les messages d'état du système	Le message «Alarm» ou «Panic Alarm» s'affiche avec la zone dans laquelle l'alarme a été déclenchée.

Menu

Pour entrer dans le menu, lorsque vous êtes dans l'interface initiale, appuyez sur la touche ✓.

Settings			
Delay	Exit Delay	Définir le délai de sortie entre 0 ~ 65535 sec.	Défaut: 40 sec.
	Entry Delay	Définir le délai d'entrée entre 0 ~ 65535 sec.	Défaut: 30 sec.
	Siren Duration	Régler la durée de sirène entre 0 ~ 65535 sec.	Défaut: 3 minutes

Switch	Arm Beep	Activer/désactiver le bip lors de l'armement/désarmement ⁽¹⁾	Défaut: Activé
	Siren	Activer/désactiver le son de la sirène lorsqu'une alarme se produit	Défaut: Activé
	Arm SMS	Activer/désactiver la notification par SMS lors de l'armement/désarmement	Défaut: Désactivé
	Keypad lock	Activer/désactiver la fonction de verrouillage des touches ⁽²⁾	Défaut: Désactivé
	Backlight	Activer/désactiver les touches lumineuses ⁽³⁾	Défaut: Activé
	Keypad tone	Activer/désactiver le son des touches	Défaut: Activé
	SOS	Bouton Activer/Désactiver SOS	Défaut: Activé
Switch	Delay tick	Activer/désactiver le son du compte à rebours à l'entrée ou à la sortie	Défaut: Activé
	Door/Window open warning	Activer/désactiver l'avertissement de fenêtre/porte ouverte après l'armement ⁽⁴⁾	Défaut: Activé
	Human Voice	Activer/désactiver les invites vocales	Défaut: Activé

Password	System	Changer le mot de passe du système ⁽⁵⁾	Défaut: 6666
	User	Changer le mot de passe de l'utilisateur ⁽⁶⁾	Défaut: 1234
Language	Chinese, English, German, Russian, Spanish, Polish, Italian, French, Portuguese, Greek, Romanian ⁽⁷⁾		Défaut: Anglais
Initialization	Revenez aux paramètres d'usine. Tous les accessoires et paramètres seront supprimés.		
Reset	Le système redémarrera.		
Phone			
1st Phone, 2nd Phone, 3rd Phone, 4th Phone, 5th Phone	Entrez le numéro de téléphone et activez ou désactivez l'appel ou l'envoi d'un SMS en cas d'alarme sur le numéro respectif		Défaut: null
Log			
Alarm log	Affiche le journal de l'historique des alarmes		
Arm log	Affiche l'historique de l'armement/du désarmement du système		
Parts			
Remote	Add	Jumeler ou supprimer toutes les télécommandes	
	Delete		
	Delete All		
Detector	Add	Jumeler, modifier ou supprimer tous les capteurs	
	Edit		
	Delete All		

RFID	Add	Jumeler ou supprimer tous les TAG RFID
	Delete	
	Delete All	
Siren Learn	Envoyez un signal d'appairage vers la sirène sans fil	
EOL Zone	EOL Zone 1	Définir un nom et un nombre de zones EOLR (zones filaires)
	EOL Zone 2	
	EOL Zone 3	
Alarm Socket	Activation de la prise sans fil en cas d'alarme	
Socket	Jumeler un commutateur/relais sans fil: Socket1, Socket2, Socket3, Socket4, Socket5, Socket6, Socket7, Socket8	
Decoder	Affiche l'ID du système d'alarme	
WiFi		
AirLink Configure	Configuration WiFi (nécessite une application pour smartphone)	
Unbind	Déconnectez la CPU du serveur	
MAC	Utilisé pour afficher les adresses MAC et IP du module WiFi	
SoftAP Configure	Connexion hotspot WiFi	
Record		
Record	Enregistrement de message audio (envoyé en appelant les numéros de téléphone prédéfinis en cas d'alarme)	
Play	Lecture des messages	
Delete	Supprimer le message	

Duration	Réglez la durée du message, entre 0 et 20 sec.	Défaut: 20 sec.
Timer		
Arm Timer	Définir une heure quotidienne pour l'armement automatique	
Disarm Timer	Définir une heure quotidienne pour le désarmement automatique	
Zone&Sync	Définir le fuseau horaire	
Date&Time	Régler l'heure et la date	
Wi-Fi- Sync	Activer/désactiver la synchronisation de l'heure à l'aide des informations du réseau WiFi	Défaut: On
2G/4G Sync	Activer/désactiver la synchronisation de l'heure à l'aide des informations du réseau GSM	Défaut: On
Version		
Affiche la version du firmware et l'adresse MAC du module WiFi, la version du firmware et IMEI du module GSM et le numéro de série de l'unité centrale.		

Notes de bas de page

1. Bip d'armement: Lorsque la fonction est Activé, le système annoncera par un son l'opération d'armement ou de désarmement.
2. Verrouillage des touches: si cette fonction a été activée, le système verrouille automatiquement le clavier si aucune opération n'est effectuée pendant 30 secondes. Pour activer le clavier, vous devez entrer le mot de passe utilisateur.
3. Rétroéclairage des touches: Si la fonction est désactivée, le rétroéclairage des touches s'éteint au bout de 30 secondes si aucune opération n'est effectuée.
4. Avertissement porte/fenêtre ouverte: Si la fonction est Activé, le système

génère une notification d'avertissement lorsque vous ouvrez une porte ou une fenêtre après l'écoulement du temps de sortie.

5. Mot de passe système: utilisé pour déverrouiller le clavier et effectuer les réglages à distance via SMS.

6. Mot de passe utilisateur: utilisé pour déverrouiller le clavier, comme préfixe pour les paramètres à distance via SMS et notification pour le texte d'alarme.

7. Langue: les invites vocales et la notification seront dans la langue sélectionnée. Après avoir sélectionné la langue souhaitée, le panneau redémarrera.

8. Initialisation: Tous les paramètres personnalisés reviendront aux Défauts d'usine et tous les capteurs appairés seront supprimés.

Configuration du système

Alimenter l'unité de contrôle

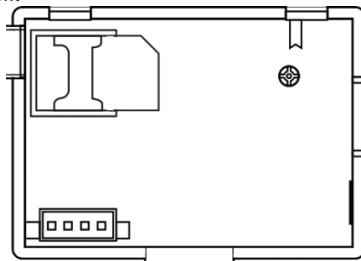
Connectez l'adaptateur secteur dans l'emballage au port micro USB 5V et placez l'interrupteur de la batterie de secours en position «ON».

Communication WiFi via le module intégré

Si votre système est configuré pour signaler les alarmes et accepter le contrôle à distance via l'application mobile, le routeur sans fil auquel le système d'alarme est connecté doit toujours être allumé et connecté à Internet.

Communication WiFi GSM/4G via le module intégré

Si votre système est configuré pour signaler des alarmes, recevoir des paramètres par SMS ou passer des appels vocaux, assurez-vous qu'une carte SIM est installée (voir l'image ci-dessous) et que le panneau de commande est connecté au réseau GSM/4G. Désactivez le code PIN de la carte SIM avant de l'ajouter à l'appareil.



Ajouter et configurer des numéros de téléphone

Vous pouvez configurer jusqu'à 5 numéros de téléphone qui recevront des notifications d'alarme par SMS ou appel vocal.

- Dans le menu, allez à: Phone -> 1st Phone, 2nd Phone, 3rd Phone, 4th Phone, 5th Phone
- Appuyez sur la touche ↑ pour sélectionner la première option où vous pouvez saisir le numéro de téléphone (maximum 18 chiffres) à l'aide du clavier numérique
- Appuyez à nouveau sur la touche ↑ pour sélectionner la deuxième option. Appuyez sur la touche ↓ pour choisir entre Activé et Désactivé. Si vous sélectionnez Activé, en cas d'alarme, un message vocal sera envoyé au numéro de téléphone correspondant.
- Appuyez à nouveau sur la touche ↑ pour sélectionner la troisième option. Appuyez sur la touche ↓ pour choisir entre Activé et Désactivé. Si vous sélectionnez Activé, en cas d'alarme, un SMS sera envoyé au numéro de téléphone correspondant.
- Appuyez sur √ pour confirmer.

Ajouter/supprimer des télécommandes

Ajouter une nouvelle télécommande

- Dans le menu principal, sélectionnez: Parts-> Remote-> Add.
- Sur l'écran, le message Synchronisation apparaîtra. Le système entre en mode d'appairage et compte le temps d'appairage restant (maximum 20 secondes).
- Appuyez sur un bouton de la télécommande pour envoyer un signal au panneau de commande.
- Sur l'écran, le message Le code de l'appareil a été appris s'affichera si la télécommande a été couplée avec succès.

Supprimer la télécommande

- Dans le menu principal, sélectionnez: Parts-> Remote->Delete

- Utilisez les touches ↑ et ↓ pour atteindre la télécommande à supprimer .
- Appuyez sur √ pour confirmer.

Supprimer toutes les télécommandes

- Dans le menu principal, sélectionnez: Parts-> Remote->Delete all
- Le nombre total de télécommandes apprises s'affiche.
- Appuyez sur √ pour confirmer.

Ajouter/supprimer des capteurs sans fil

Ajouter un capteur

- Dans le menu principal, sélectionnez: Parts->Detector->Add
- Appuyez sur la touche ↑ pour sélectionner la première option, Nom, où vous sélectionnerez le nom du capteur à l'aide de la touche ↓
- Appuyez à nouveau sur ↑ pour sélectionner la deuxième option, Mode. Appuyez sur la touche ↓ pour choisir entre:

Actif lors de l'armement périmétrique- généralement attribué à des capteurs ou à des contacts magnétiques sur les portes et fenêtres extérieures (périmétriques). Le capteur est actif lorsque le système est complètement armé ou partiellement armé.

Inactif lors de l'armement périmétrique- généralement attribué à un capteur (par exemple, un capteur de mouvement) dans une zone intérieure (par exemple, salon, hall, chambre). Le capteur reste inactif si le système est partiellement armé.

24 heures d'activité- généralement affecté à une zone qui contient un bouton d'urgence, un capteur de fumée, des capteurs de CO, des capteurs d'inondation et des capteurs de gaz.

Pour utiliser le capteur comme sonnette, sélectionnez **Sonnette**.

Pour désactiver le capteur, sélectionnez **Fermer**.

- Appuyez à nouveau sur ↑ pour sélectionner la troisième option, où vous sélectionnerez à l'aide de la touche ↓ le numéro de la zone à laquelle le capteur respectif sera affecté. Les numéros 0-89 sont disponibles. Le numéro de zone doit être unique.
- Appuyez sur la touche √. Le message Synchronisation apparaît à l'écran.

Le système entre en mode de couplage et compte le temps de couplage restant (maximum 20 sec.)

- Déclenchez le capteur pour envoyer un signal de couplage vers le panneau de commande.
- Après l'appairage, le message Learning OK s'affiche.

Modifier/supprimer un capteur

- Dans le menu principal, sélectionnez: Parts->Detector->Edit
- Appuyez sur la touche ↑ pour sélectionner la première option contenant la position sur laquelle le capteur à éditer a été enregistré. Appuyez sur le bouton ↓ pour atteindre la position souhaitée.
- Appuyez à nouveau sur ↑ pour basculer entre les options et sur la touche ↓ pour modifier les valeurs d'une option.

Supprimer tous les capteurs

- Dans le menu principal, sélectionnez: Parts->Detector->Delete all
- Appuyez sur la touche ✓ pour confirmer.

Ajouter/supprimer des étiquettes RFID

Ajouter un nouveau TAG

- Dans le menu principal, sélectionnez: Parts-> RFID-> Add.
- Le message Synchronisation apparaît à l'écran. Le système entre en mode de couplage et compte à rebours le temps de couplage restant (maximum 20 secondes).
- Rapprochez le TAG de la zone RFID marquée sur le panneau de commande.
- L'écran affichera le code de l'appareil a été appris si le TAG a été couplé avec succès.

Supprimer le TAG

- Dans le menu principal, sélectionnez: Parts-> RFID->Delete
- Utilisez les touches ↑ et ↓ pour atteindre la position où le TAG à supprimer a été enregistré.
- Appuyez sur ✓ pour confirmer.

Supprimer tous les TAG

- Dans le menu principal, sélectionnez: Parts-> RFID->Delete all
- Le nombre total de TAG appris s'affiche.
- Appuyez sur ✓ pour confirmer.

Couplage d'une sirène sans fil

- Mettez la sirène en mode d'appairage (voir le manuel d'utilisation de la sirène). Remarque: la sirène sans fil n'est pas incluse dans ce package. Produit compatible: Wireless outdoor siren PNI SafeHouse HS007
- Dans le menu principal, sélectionnez: Parts->Siren Learn
- Le système envoie un signal à la sirène. Le message Signal d'apprentissage envoyé apparaît à l'écran.
- La sirène sans fil confirmera l'appairage avec un signal sonore ou visuel (voir le manuel d'utilisation de la sirène).

Couplage d'une prise ou d'un relais sans fil

- Dans le menu principal, sélectionnez: Parts->Alarm Socket
- Mettez la prise/relais sans fil en mode d'appairage (voir le manuel de la prise/du relais). La prise/relais sans fil n'est pas inclus dans ce package.
- Appuyez une à une sur les touches ↑ et ↓. Le système envoie deux fois un signal à la prise/relais. Le message Signal d'apprentissage envoyé apparaît à l'écran.
- La prise/relais sans fil confirmera l'appairage. Pour plus de détails, reportez-vous au manuel de la prise ou du relais sans fil.
- Pour tester si le périphérique sans fil peut être ouvert et fermé, appuyez une à une sur les touches ↑ et ↓.

Remarque: lorsqu'une alarme sonore est déclenchée, la prise ou le relais sans fil restera ouvert jusqu'à ce que le système soit désarmé ou que la durée de l'alarme expire.

Automatisation intelligente

Couplage prise/relais sans fil

- Dans le menu principal, sélectionnez: Parts->Socket. Up to 8 smart sockets or relays can be added.
- Mettez la prise/relais sans fil en mode d'appairage (voir le manuel de la prise/du relais). Remarque: la prise/relais sans fil n'est pas inclus dans ce package.
- Appuyez une à une sur la touche ↑ et sur la touche ↓. Le système envoie deux fois un signal à la prise/relais. Le message Signal d'apprentissage envoyé apparaît à l'écran.
- La prise/relais sans fil confirmera l'appairage. Pour plus de détails, reportez-vous au manuel de la prise ou du relais sans fil.
- Pour tester si le périphérique sans fil peut être ouvert et fermé, appuyez sur la touche ↑ «On» et la touche ↓ «Off».

Remarque: vous pouvez ouvrir et fermer la prise ou le relais sans fil dans l'application mobile Tuya Smart.

Enregistrer les messages

Enregistrer et lire les messages

Vous pouvez enregistrer un message vocal (jusqu'à 20 secondes) via votre système d'alarme. Si une alarme est déclenchée, vous pouvez recevoir un appel vocal avec ce message sur les numéros de téléphone prédéfinis.

- Dans le menu principal, sélectionnez: Record-> Record
- Parlez d'une voix normale
- L'enregistrement s'arrête automatiquement une fois la durée prédéfinie écoulée
- Le système lit automatiquement le message
- Appuyez sur la touche ✓ pour enregistrer le message

Vous pouvez écouter le message enregistré, le supprimer ou modifier sa durée maximale en accédant aux options du menu Enregistrer.

Armement/désarmement automatique

Vous pouvez régler l'armement et le désarmement quotidiens à certaines heures.

- Dans le menu principal, sélectionnez: Timer-> Arm Timer ou Timer-> Disarm Timer
- Appuyez sur la touche ↑ pour modifier l'option et sur la touche ↓ pour modifier le réglage.
- Appuyez sur ✓ pour confirmer.

Configuration SMS

Vous pouvez configurer le système d'alarme à distance via SMS.

Le texte du message diffère selon la commande à envoyer au système d'alarme. Envoyez le message au numéro SIM installé dans le système d'alarme. Vous recevrez un SMS de confirmation sur votre téléphone si le réglage a réussi.

Noter:

Les exemples ci-dessous utilisent le mot de passe du système Défaut: 6666.

Définir le numéro de téléphone par SMS

Commande	Une fonction
51	1er numéro de téléphone
52	2e numéro de téléphone
53	3e numéro de téléphone
54	4e numéro de téléphone
55	5ème numéro de téléphone

Syntaxe du message à envoyer:

Password système*Commande107xxxxxx,A,B*Commande207xxxxxx,A,B

Le symbole * marque le début et la fin de la syntaxe et est également utilisé comme séparateur entre les commandes.

07xxxxxxx, A, B

Dans cette chaîne:

07xxxxxx représente le numéro de téléphone (jusqu'à 18 chiffres)

A permet d'activer (1) ou de désactiver (0) l'appel vocal en cas d'alarme

B utilisé pour activer (1) ou désactiver (0) la notification SMS en cas d'alarme

Exemples:

Pour définir le premier numéro de téléphone 0710123456 et pour activer uniquement la notification SMS en cas d'alarme et pour définir le deuxième numéro de téléphone 0720654321 et pour activer uniquement l'appel vocal, alors le message SMS à envoyer au système aura la forme:

6666*510710123456,0,1*520720654321,1,0

Dans cette syntaxe:

- **6666** est le mot de passe du système Défaut (administrateur)
- **51** est la commande pour définir le premier numéro de téléphone
- **0710123456** est le numéro de téléphone
- **0** la fonction d'appel téléphonique est désactivée
- **1** the SMS function Activé

Interroger les paramètres du système par SMS

Première requête

Syntaxe du message: ***6666*62***

Vous recevrez un message sur le téléphone:

SYSTEM set:

SN: xxxxxx (numéro de série du système)

LANGUAGE: English (langue du système)

ENGINEER PASSWORD: 6666 (mot de passe système)
 USER PASSWORD: 1234 (mot de passe de l'utilisateur)
 GSM CSQ: 17
 Wi-Fi RSSI: 0

Deuxième requête

Syntaxe du message: ***6666*90***

Vous recevrez un message sur le téléphone:

SYSTEM set2:

APN: CNMET (nom Access Point)

GPRS IP: x.x.x.x:x (IP et port du serveur)

NTP: ...

TIME ZONE: +08:00 (fuseau horaire)

SERVER: GLOBAL

Interroger les numéros de téléphone par SMS

Syntaxe du message: ***6666*51***

Vous recevrez un message sur le téléphone:

PHONE set:

1: 07xxxxxxxx, A, B

2: 07xxxxxxxx, A, B

3: 07xxxxxxxx, A, B

4: 07xxxxxxxx, A, B

5: 07xxxxxxxx, A, B

07xxxxxxxx est le numéro de téléphone (jusqu'à 18 chiffres)

A il peut être 1 ou 0, c'est-à-dire l'appel vocal en cas d'alarme Activé ou désactivé

B il peut être 1 ou 0, c'est-à-dire le SMS en cas d'alarme Activé ou désactivé

Passer un appel vocal via le système d'alarme

Lorsque vous êtes dans l'interface principale, appuyez directement sur les touches numériques pour composer le numéro de téléphone que vous souhaitez appeler.

Appuyez sur la touche ✓ pour confirmer.

Appuyez sur la touche ↓ pour supprimer.

Armer/Désarmer le système d'alarme

Armement total

Pour armer le système d'alarme, procédez comme suit:

- Depuis la télécommande: appuyez sur la touche 
- Via le panneau de commande: appuyez sur la touche 
- Par RFID TAG: rapprochez le TAG de la zone RFID marquée sur le panneau de commande
- Via l'application Tuya Smart: appuyez sur la touche Arm. Des détails sur le contrôle du système d'alarme via l'application se trouvent à la page 115.
- Par commande SMS. La syntaxe du message à envoyer au système: 1234#1, dans laquelle 1234 est le mot de passe de l'utilisateur et 1 est la commande d'armement. Si la fonction d'envoi de SMS est activée dans votre numéro de téléphone en cas d'armement, vous recevrez un message de confirmation.

Armement à domicile (armement périmétrique)

Pour armer le système d'alarme à la maison, procédez comme suit:

- Depuis la télécommande: appuyez sur la touche 
- Via le panneau de commande: appuyez deux fois sur la touche 
- Via l'application Tuya Smart: appuyez sur la touche Home Arm. Des détails sur le contrôle du système d'alarme via l'application se trouvent à la page 115.

- Par commande SMS. La syntaxe du message à envoyer au système: 1234#3, où 1234 est le mot de passe de l'utilisateur et 3 est la commande d'armement du domicile. Si la fonction d'envoi de SMS est activée dans votre numéro de téléphone en cas d'armement, vous recevrez un message de confirmation.

Désarmer

Pour désarmer le système d'alarme, procédez comme suit:

- Depuis la télécommande: appuyez sur la touche 
- Via le panneau de commande: appuyez sur la touche 
- Par RFID TAG: rapprochez le TAG de la zone RFID marquée sur le panneau de commande
- Via l'application Tuya Smart: appuyez sur le bouton Désarmer. Des détails sur le contrôle du système d'alarme via l'application se trouvent à la page 115.
- Par commande SMS. La syntaxe du message à envoyer au système: 1234#2, dans laquelle 1234 est le mot de passe de l'utilisateur et 2 est la commande de désarmement. Si la fonction d'envoi de SMS est activée dans votre numéro de téléphone en cas d'armement, vous recevrez un message de confirmation.

Alarme de panique

Pour déclencher l'alarme manuellement, procédez comme suit:

- Depuis la télécommande: appuyez sur la touche SOS
- Via le panneau de contrôle: appuyez sur la touche SOS
- Via l'application Tuya Smart: appuyez sur la touche SOS. Des détails sur le contrôle du système d'alarme via l'application se trouvent à la page 115.

Informations générales sur le système

- Lorsqu'une panne de courant CA 230 V se produit, le système continue de fonctionner sur la batterie interne pendant plusieurs dizaines de minutes.
- Batterie faible: lorsque la batterie intégrée est faible, vous recevrez une notification sur l'écran du panneau de commande. Branchez le cordon d'alimentation fourni et placez l'interrupteur sur ON pour charger la batterie.
- Batterie de capteur déchargée: chaque capteur sans fil ajouté au système possède une batterie interne. Le système détecte l'état des piles du capteur et affiche le message «Pile faible du capteur» si les piles sont déchargées. Remplacez les piles du capteur respectives.
- Sabotage: Lorsqu'une action de sabotage a été détectée (tentative de manipulation, destruction du panneau de contrôle), le système génère une alarme.

Notification par SMS ou appel vocal en cas d'alarme

Lorsqu'une alarme est déclenchée ou qu'un problème système se produit, une notification par SMS ou un appel vocal sera envoyé au numéro de téléphone qui a été enregistré dans le système.

Après avoir répondu à l'appel, vous entendrez le message vocal précédemment enregistré dans le système et vous serez notifié vocalement de l'endroit où l'alarme a été déclenchée.

Ensuite, vous entendrez le message: «Appuyez sur 1 pour armer, appuyez sur 2 pour désarmer, appuyez sur 3 pour surveiller, appuyez sur 4 pour parler».

Si vous avez la confirmation qu'il s'agit d'une fausse alarme, appuyez sur 1 pour annuler l'alarme en cours.

Spécifications techniques

- Alimentation: adaptateur secteur USB 230VAC- 5VDC, 1A
- Batterie de secours: 3.7V/1000mAh Lithium Ion
- Courant: <150mA @ normal
- Courant de la sirène: <300mA
- Intensité sonore de la sirène flaire: 100 dB
- Intensité sonore de la sirène intégrée: 80 dB
- Fréquence radio : 433MHz
- Puissance d'émission RF : 10mW
- Fréquence Wi-Fi : 2,4 GHz
- Puissance d'émission Wi-Fi : 100 mW
- Code RF: eV1527
- Fréquence GSM: 850/900/1800/1900MHz
- Wi-Fi: IEEE802.11b/g/n
- Température de fonctionnement: -26°C ~ +80°C
- Dimensions de l'unité de contrôle: 180x115x22 mm

Simplified EU declaration of conformity

SC ONLINESHOP SRL declares that **PNI SafeHouse HS600 Wireless Alarm System** is in accordance with EMC Directive 2014/30/EU and RED Directive 2014/53/EU. The full text of the EU Declaration of Conformity is available at the following website:

<https://www.mypni.eu/products/8044/download/certifications>

Figyelmeztetések

A termék használata előtt olvassa el figyelmesen a felhasználói kézikönyvet.

A riasztórendszer telepítéséhez és konfigurálásához alapvető műszaki ismeretekre van szükség a kézikönyvben leírt műszaki kifejezések és eljárások helyes megértéséhez.

Kövesse a részletes utasításokat, és kezdje egyszerű beállításokkal. A beállítások elvégzése után ellenőrizze a termék megfelelő működését.

Fő funkciók

- Távirányító a Tuya Smart alkalmazással (Android/iOS)
- 2,4 hüvelykes színes TFT képernyő
- Menü- és hangutasítások 9 nyelven
- Beépített sziréna, vezetékes beltéri sziréna és a vezeték nélküli kültéri sziréna párosításának lehetősége
- Akár 90 vezeték nélküli zóna (érzékelő) és 3 vezetékes zóna (EOLR)
- Akár 8 intelligens aljzat vagy relé
- Támogatja a területek átnevezését, például: ajtó, hálószoba, ablak, erkély, nappali, füstérzékelő, gázérzékelő, CO-érzékelő stb.
- Alacsony elem figyelmeztetés az érzékelőkre
- Eseménynapló
- Riasztás telefonon vagy SMS-ben küldve az előre beállított telefonszámokra (legfeljebb 5 telefonszám állítható be)
- Közvetlen telefonhívás GSM-en keresztül
- Beépített szabotázs
- GSM 4G és WiFi kommunikáció
- Automatikus időszinkronizálás GSM-en és WiFi-n keresztül
- A rendszer konfigurálása SMS-ben
- Rögzített riasztási üzenetek (legfeljebb 20 másodperc/üzenet)
- Távoli élesítés/hatástalanítás a Tuya Smart alkalmazáson keresztül
- Ütemezett élesítés/hatástalanítás

Betörésvédelem

A riasztórendszernek kétféle módja van a betörés elleni védelemre: otthoni élesítés és teljes élesítés.

Az otthoni élesítés (kerületi élesítés) csak a kerületet védi, lehetővé téve a házon belüli szabad mozgást.

A teljes élesítés védi az egész épületet.

Zónák

Az Ön riasztórendszeréhez párosított érzékelők különböző „zónákhoz” kerülnek hozzárendelésre (maximum 90 vezeték nélküli érzékelőkhöz és legfeljebb 3 vezetékes érzékelőkhöz). Például a ház bejárati ajtaján lévő érzékelő hozzárendelhető a 01 zónához, az érzékelő a fő hálószoza ablakán a 02 zónához és így tovább. A zónaszám akkor jelenik meg a képernyőn, ha riasztás vagy probléma lép fel egy adott területen.

Belépés és kilépés késleltetése

A riasztórendszerét beállítható késleltetési idővel programozták, amely lehetővé teszi, hogy a rendszer élesítése után távozzon a házból, és riasztás nélkül aktiválja a rendszert a ház bejáratánál.

Ha túl későn hagyja el a házat, miután élesítette a rendszert, vagy túl későn hatástalanította a rendszert, miután belépett a házba, a rendszer riasztást vált ki. Azonnal hatástalanítsa a rendszert.

A riasztás és az esemény értesítései a telefonon

Riasztás esetén a beépített és a külső sziréna a rendszer hatástalanításáig vagy a sziréna előre beállított időintervallumának lejártáig szól. A kezelőpanel képernyőn megjelenik egy üzenet azzal a területtel vagy területekkel, ahol a riasztást kiváltották. Ha be van állítva, a riasztórendszer a 4G GSM hálózaton keresztül felhívja vagy SMS-t küld az előre beállított telefonszámokra (maximum 5), vagy értesítést küld a mobilalkalmazáson keresztül (Tuya Smart).

Riasztórendszer vezérlése a Tuya Smart alkalmazáson keresztül

Töltse le a Tuya Smart alkalmazást a Google Play vagy az App Store használatával, vagy beolvassa az alábbi QR-kódokat:



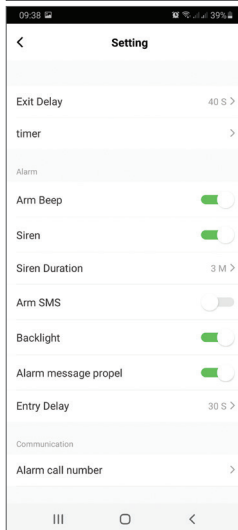
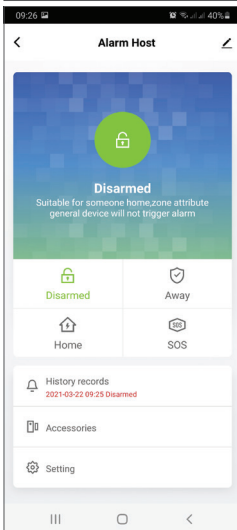
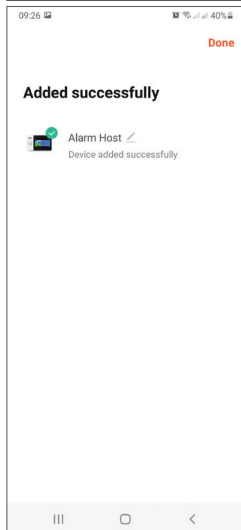
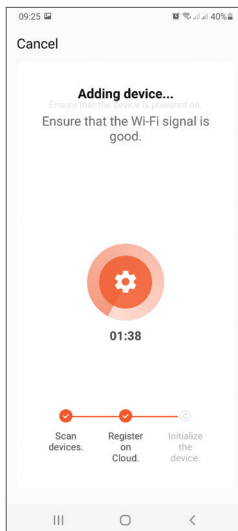
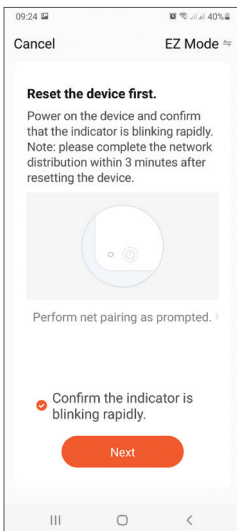
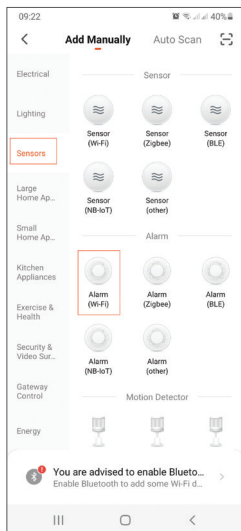
Android



iOS

- Nyissa meg az alkalmazást, hozzon létre egy fiókot és jelentkezzen be.
- Adja hozzá készülékét a képernyő jobb felső sarkában található + ikonra kattintva, vagy az **Add device** gombra kattintva (ez a gomb csak akkor jelenik meg, ha még nincsenek eszközök hozzáadva az alkalmazáshoz).
- Válassza az Érzékelők opciót a képernyő bal oldalán.
- A képernyő jobb oldalán található eszközök listájából válassza a lehetőséget **Alarm (Wi-Fi)**
- Válassza ki a csatlakozni kívánt WiFi hálózatot, és adja meg a jelszót.
- A következő felületen válassza a jobb felső sarokban az **EZ Mode** lehetőséget.
- Belépés a riasztórendszer kezelőpaneljének menüjébe **WiFi->AirLink Configure**
- Akkor pipáld **Confirm the indicator is blinking rapidly**. Click **Next**.
- Az alkalmazás elkezd vizsgálni a közeli eszközöket.

- Miután azonosította készülékét, megkapja a visszaigazolást **Added Successfully**.
- A befejezéshez kattintson a gombra **Done**.



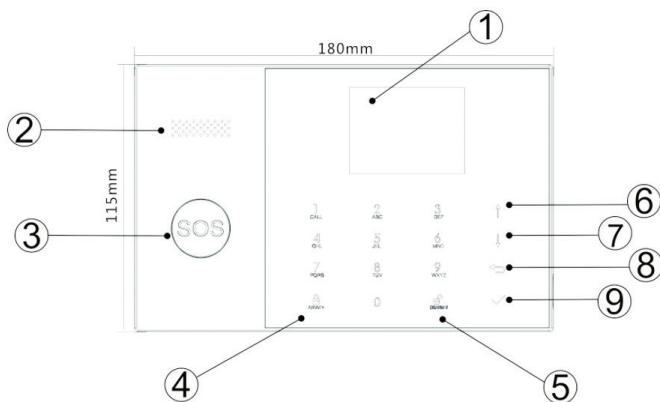
Az alkalmazás lehetővé teszi kiegészítők (távvezérlők és érzékelők) hozzáadását, a rendszer konfigurálását, élesítést és hatástalanítást, valamint az előzménynapló megtekintését.

Az alkalmazás menüjével kapcsolatos részletekért olvassa el a riasztás menü magyarázatát (149. oldal).

Fő egység

Csomag tartalma:

- 1 x vezérlőegység
- 1 x vezeték nélküli mozgásérzékelő
- 1 x vezeték nélküli mágneses érzékelő
- 1 x vezetékes beltéri sziréna
- 2 x távirányító
- 2 x RFID címke
- 230V- 5V hálózati adapter USB-vel
- USB- microUSB tápkábel
- Szerelési tartozékok



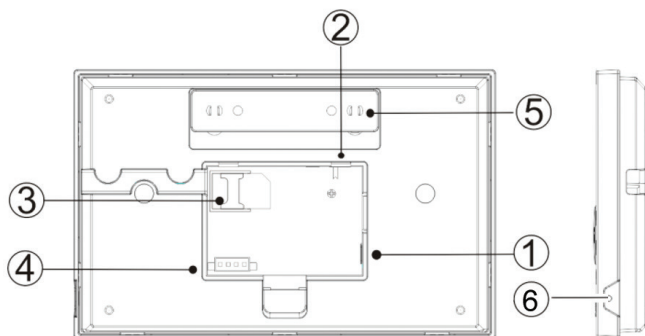
Index	Tétel	Leírás
1	Képernyő	2,4 hüvelykes TFT képernyő. Megjeleníti az időt, a menüt, a rendszer állapotát és a riasztási állapotra vonatkozó információkat (azt a területet, ahol a riasztást kiváltották).
2	Hangszóró	Riasztó hangot és megerősítő hangokat ad ki.
3	Pánik gomb (SOS)	Nyomja meg a gombot pánikriasztás generálásához tűz vagy személyes vészhelyzet esetén.
4	Élesítés/Otthoni élesítés gomb	Nyomja meg a teljes riasztórendszer élesítéséhez, kerület + belső tér. Kétszer nyomja meg, hogy csak a „Házi élesítésre” programozott érzékelőket élesítse. A belső védelem nincs aktiválva, ami lehetővé teszi a házban belüli mozgást riasztások kiváltása nélkül.
5	Leszerelés	Nyomja meg a rendszer hatástalanításához és a hangos riasztás kikapcsolásához. Kattintson duplán a tartozékok működésével kapcsolatos figyelmeztetések törléséhez.
6	Fel gomb	Görögessen felfelé a kívánt funkcióhoz vagy menüig.
7	Le gomb	Görögessen le a kívánt funkcióhoz vagy menüig.
8	Mégse/Vissza	Vissza az előző képernyőre.
9	Belép	Válassza ki az opciót, vagy lépjen a következő területre

10	RFID olvasó	A rendszer élesítéséhez/hatástalanításához hozza közelebb a TAG-ot ehhez a területhez
----	-------------	---

SOS gomb világít

A LED felváltva villog	A rendszer riasztási állapotban van
A LED villog	A rendszer élesített
A LED folyamatosan világít.	A rendszert hatástalanítják

Kapcsolatok panel



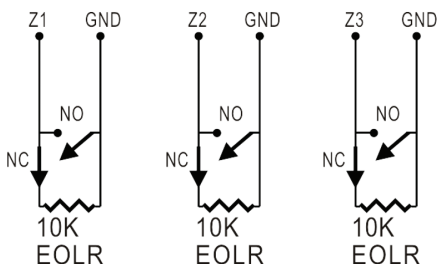
Index	Leírás
1	Konnektor
2	Az akkumulátor bekapcsológombja
3	GSM SIM kártya foglalat
4	Csatlakozások 3 vezetékes zónához. Lásd: Vezetékes tartozékok csatlakoztatása
5	Szabotázs kapcsoló
6	Mikrofon

Vezetékes tartozékok csatlakoztatása

Az 1., 2. és 3. zóna az EOLR vezetékes zónái, amelyek NO (nyitott áramkör) és NC (zárt áramkör) jelű eszközöket (érzékelőket) támogatnak 300 ms válaszidővel. A terület maximális ellenállása: 11000 Ohm + EOLR

Csatlakoztassa sorosan az NC (normálisan zárt) eszközöket a hurok tetejére. Az EOLR ellenállást sorban kell csatlakoztatni az eszközökkel az utolsó eszközhöz. Csatlakoztassa a NO (nyitott áramkör) eszközöket párhuzamosan, a hurokba.

Kapcsolási rajz



Megjegyzés: EOLR (vonalvégi ellenállás): Ha az EOLR ellenállás nincs a hurok végén, a területet nem fogják megfelelően ellenőrizni, és előfordulhat, hogy a rendszer nem reagál a területen lévő szakadásra.

Kezdőképernyő



1	GSM állapot		Hiányzik a SIM-kártya vagy hibás a SIM-kártya
			GPRS- csatlakozik a szerverhez
			RSSI jelszint A jelszintet 1 és 5 közötti sávok jelzik (gyengétől erősig), és a sávok szürke színűek, ha a rendszer nincs regisztrálva a GSM hálózatban
2	WiFi állapot		A rendszer csatlakozik a WiFi-hez. A sávok száma jelzi a jel erősségét.
			A rendszer csatlakozik a szerverhez, ha a pont megjelenik.
3	GSM		Kimenő SMS
			Kimenő telefonhívás
4	Billentyűzet állapota		Kulcsok zárva
5	Tápegység		A rendszer tápellátása 230 V
			0 ~ 3 bár A rendszert a beépített akkumulátor táplálja. Az ikon piros, amikor az akkumulátor lemerült.
6	Idő	15:44	Valós idő
7	A hét dátuma és napja		
8	Riasztás állapota		A rendszer teljesen élesített
			A rendszer részben élesített
			A rendszert hatástalanítják
9	Idő	15:44	Valós idő

9	A rendszerállapot- üzenetek megjelenítése	Kilépés késleltetése Üzenet „Kérjük, lépjen ki” + Visszaszámlálás Xx másodperc áll rendelkezésére, hogy elhagyja a házat. Az idő lejártá után a riasztórendszer élesül.
9	A rendszerállapot- üzenetek megjelenítése	Belépés késése Üzenet „Kérjük, hatástalanítsa” + Visszaszámlálás A belépési idő lejártá előtt hatástalanítani kell a rendszert. Ha az idő lejárt, és még nem hatástalanította, akkor a riasztás megszólal.
9	A rendszerállapot- üzenetek megjelenítése	Párosítási mód Üzenet „Szinkronizálás” + Visszaszámlálás A párosítási idő lejártá előtt aktiválnia kell a vezeték nélküli tartozékot.
9	A rendszerállapot- üzenetek megjelenítése	A „Riasztás” vagy a „Pánikriasztás” üzenet jelenik meg a zónával együtt, ahol a riasztást kiváltották.

Menü

Settings

Delay	Exit Delay	Állítsa be a kilépés késleltetését 0 ~ 65535 mp között.	Alapértelmezett: 40 sec.
	Entry Delay	Állítsa be a belépés késleltetését 0 ~ 65535 mp között.	Alapértelmezett: 30 sec.
	Siren Duration	Állítsa be a sziréna időtartamát 0 ~ 65535 mp között.	Alapértelmezett: 3 minutes

Switch	Arm Beep	Élesítéskor/ hatástalanításkor engedélyezze/tiltsa le a csipogást ⁽¹⁾	Alapértelmezett: Engedélyezve
	Siren	A sziréna hangjának engedélyezése/letiltása riasztás esetén	Alapértelmezett: Engedélyezve
	Arm SMS	Az SMS értesítés engedélyezése/ letiltása élesítéskor/ hatástalanításkor	Alapértelmezett: Tiltva
	Keypad lock	A billentyűzár funkció engedélyezése/letiltása ⁽²⁾	Alapértelmezett: Tiltva
	Backlight	Világító gombok engedélyezése/letiltása ⁽³⁾	Alapértelmezett: Engedélyezve
	Keypad tone	Billentyűhang engedélyezése/letiltása	Alapértelmezett: Engedélyezve
	SOS	SOS engedélyezése/ letiltása	Alapértelmezett: Engedélyezve
Switch	Delay tick	A visszaszámlálás engedélyezése/letiltása belépéskor vagy kilépéskor	Alapértelmezett: Engedélyezve
	Door/Window open warning	Élesítés után engedélyezze/tiltsa le a nyitott ablak/ajtó figyelmeztetést ⁽⁴⁾	Alapértelmezett: Engedélyezve
	Human Voice	Hangutasítások engedélyezése/letiltása	Alapértelmezett: Engedélyezve

Password	System	Módosítsa a rendszer jelszavát ⁽⁵⁾	Alapértelmezett: 6666
	User	Módosítsa a felhasználói jelszót ⁽⁶⁾	Alapértelmezett: 1234
Language	Kínai, angol, német, orosz, spanyol, lengyel, olasz, francia, portugál, görög, román ⁽⁷⁾		Alapértelmezett: Angol
Initialization	Visszatérés a gyári beállításokhoz. Minden tartozék és paraméter törlődik.		
Reset	A rendszer újraindul.		

Phone

1st Phone, 2nd Phone, 3rd Phone, 4th Phone, 5th Phone	Írja be a telefonszámot, és riasztás esetén engedélyezze vagy tiltsa le a hívást vagy az SMS küldését a megfelelő számra	Alapértelmezett: null
---	--	-----------------------

Log

Alarm log	Megjeleníti a riasztási előzmények naplóját
Arm log	Megjeleníti a rendszer élesítésének/hatástalanításának előzménynaplóját

Parts

Remote	Add	Párosítson vagy töröljön minden távirányítót
	Delete	
	Delete All	
Detector	Add	Az összes érzékelő párosítása, szerkesztése vagy törlése
	Edit	
	Delete All	

RFID	Add	Párosítsa vagy törölje az összes RFID-címkét
	Delete	
	Delete All	
Siren Learn	Küldjön párosítási jelet a vezeték nélküli sziréna felé	
EOL Zone	EOL Zone 1	Adja meg az EOLR zónák nevét és számát (vezetékes zónák)
	EOL Zone 2	
	EOL Zone 3	
Alarm Socket	Vezeték nélküli aljzat aktiválása riasztáskor	
Socket	Párosítson egy vezeték nélküli kapcsolót/relét: Socket1, Socket2, Socket3, Socket4, Socket5, Socket6, Socket7, Socket8	
Decoder	Displays the alarm system ID	
WiFi		
AirLink Configure	WiFi beállítás (okostelefonos alkalmazás szükséges)	
Unbind	Válassza le a CPU-t a szerverről	
MAC	A WiFi modul MAC és IP címének megjelenítésére szolgál	
SoftAP Configure	WiFi hotspot kapcsolat	
Record		
Record	Hangüzenet felvétele (riasztás esetén az előre beállított telefonszámok hívásával küldhető)	
Play	Üzenet lejátszása	
Delete	Üzenet törlése	

Duration	Állítsa be az üzenet időtartamát 0-20 másodperc között.	Alapértelmezett: 20 sec.
Timer		
Arm Timer	Állítson be egy napi időt az automatikus élesítéshez	
Disarm Timer	Állítson be egy napi időt az automatikus hatástalanításhoz	
Zone&Sync	Állítsa be az időzónát	
Date&Time	Állítsa be az időt és a dátumot	
Wi-Fi- Sync	Az időszinkronizálás be- és kikapcsolása a WiFi hálózati információk segítségével	Alapértelmezett: On
2G/4G Sync	Az idő szinkronizálás be- és kikapcsolása a GSM hálózati információk segítségével	Alapértelmezett: On
Version		
Megjeleníti a WiFi modul firmware verzióját és MAC címét, a GSM modul firmware verzióját és IMEI-jét, valamint a központi egység sorozatszámát.		

Lábjegyzetek

1. Élesítési hangjelzés: Ha a funkció engedélyezve van, a rendszer hangjelzéssel közli az élesítést vagy hatástalanítást.
2. Billentyűzár: Ha ezt a funkciót engedélyezték, a rendszer automatikusan lezárja a billentyűzetet, ha 30 másodpercig nem végez műveletet. A billentyűzet aktiválásához meg kell adnia a felhasználói jelszót.
3. Gombok háttérvilágítása: Ha a funkció ki van kapcsolva, a billentyű háttérvilágítása 30 másodperc után kialszik, ha nem végez műveletet.
4. Nyitott ajtó/ablak figyelmeztetés: Ha a funkció engedélyezve van, akkor a rendszer figyelmeztető értesítést generál, amikor ajtót vagy ablakot nyit a kilépési idő letelte után.
5. Rendszerjelszó: a billentyűzet feloldásához és a távoli beállításokhoz SMS-

ben.

6. Felhasználói jelszó: a billentyűzet zárolásának feloldására szolgál, a távoli beállítások előtagjaként SMS-ben és értesítésként a riasztási szöveghez.

7. Nyelv: a hang kéri, és az értesítés a kiválasztott nyelven lesz. A kívánt nyelv kiválasztása után a panel újraindul.

8. Inicializálás: Minden testreszabott paraméter visszatér a gyári alapértékekre, és az összes párosított érzékelő törlődik.

Rendszerbeállítások

Tápellátás a vezérlőegységen

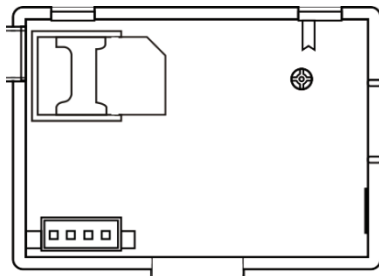
Csatlakoztassa a csomagban lévő hálózati adaptert az 5 V-os micro USB-porthoz, és tolja az akkumulátor-kapcsolót "ON" állásba.

WiFi kommunikáció az integrált modulon keresztül

Ha a rendszer úgy van konfigurálva, hogy jelentse a riasztásokat és elfogadja a távvezérlést a mobilalkalmazáson keresztül, akkor a vezeték nélküli útválasztónak, amelyhez a riasztórendszer csatlakozik, mindig be kell kapcsolnia és csatlakoznia kell az internethez.

GSM/4G WiFi kommunikáció az integrált modulon keresztül

Ha a rendszer úgy van beállítva, hogy jelentse a riasztásokat, fogadja a beállításokat SMS-ben vagy hanghívásokat indítson, ellenőrizze, hogy be van-e helyezve egy SIM-kártya (lásd az alábbi képet), és hogy a központ csatlakozik-e a GSM/4G hálózathoz. Tiltsa le a PIN-kódot a SIM-kártyáról, mielőtt behelyezi a készülékbe.



Telefonszámok hozzáadása és konfigurálása

Legfeljebb 5 telefonszámot állíthat be, amelyek riasztási értesítéseket kapnak SMS-ben vagy hanghíváson keresztül.

- A menüben lépjen a: Phone -> 1st Phone, 2nd Phone, 3rd Phone, 4th Phone, 5th Phone
- Nyomja meg a **+** gombot az első opció kiválasztásához, ahová a számbillentyűzet segítségével beírhatja a telefonszámot (maximum 18 számjegy)
- A második opció kiválasztásához nyomja meg ismét a **+** gombot. Nyomja meg a **↓** gombot a Be és Ki lehetőség kiválasztásához. Ha a Be lehetőséget választja, riasztás esetén hangüzenet érkezik a megfelelő telefonszámra.
- A harmadik opció kiválasztásához nyomja meg ismét a **+** gombot. Nyomja meg a **↓** gombot a Be és Ki lehetőség kiválasztásához. Ha a Be lehetőséget választja, riasztás esetén SMS-t küld a megfelelő telefonszámra.
- Nyomja meg a **✓** gombot a megerősítéshez.

Távírányítók hozzáadása/törlése

Új távvezérlő hozzáadása

- A főmenüben válassza a lehetőséget: Parts-> Remote-> Add.
- A képernyőn megjelenik a Szinkronizálás üzenet. A rendszer párosítási módba lép, és megszámolja a hátralévő párosítási időt (legfeljebb 20 mp).
- Nyomjon meg egy gombot a távírányítón, hogy jelet küldjön a központra.
- A képernyőn megjelenik az Eszközkód megtanulta üzenet, ha a távírányítót sikeresen párosították.

Delete remote control

- A főmenüben válassza a lehetőséget: Parts-> Remote->Delete
- Használja a **+** és **↓** gombokat a távvezérlő eléréséhez, amelyet törölni kell.
- Nyomja meg a **✓** gombot a megerősítéshez.

Töröljön minden távirányítót

- A főmenüben válassza a lehetőséget: Parts->Remote->Delete all
- Megjelenik a megtanult távirányítók teljes száma.
- Nyomja meg a ✓ gombot a megerősítéshez.

Vezeték nélküli érzékelők hozzáadása/törlése

Adjon hozzá érzékelőt

- A főmenüben válassza a lehetőséget: Parts->Detector->Add
- A ↑ gombbal válassza ki az első lehetőséget, a Név lehetőséget, ahol a szenzor nevét a ↓ gombbal válassza ki
- Nyomja meg ismét a ↑ gombot a második lehetőség, a Mode kiválasztásához. A ↓ gomb megnyomásával választhat:

Aktív perem élesítéskor- általában a külső (kerület) ajtók és ablakok érzékelőihez vagy mágneses érintkezőihez vannak rendelve. Az érzékelő akkor aktív, ha a rendszer teljesen éles vagy részben élesített.

Kerület élesítéskor inaktív- általában egy érzékelőhöz (pl. Mozgásérzékelőhöz) van rendelve egy belső térben (pl. Nappali, előszoba, hálószoba). Az érzékelő inaktív marad, ha a rendszer részben élesített.

24 óra aktív- általában egy olyan helyre van kijelölve, amely vészhelyzeti gombot, füstérzékelőt, CO-érzékelőket, árvíz- és gázérzékelőket tartalmaz.

Ha az érzékelőt csengőként szeretné használni, válassza a **Csengő** lehetőséget. Az érzékelő deaktiválásához válassza a **Bezárás** lehetőséget.

- Nyomja meg ismét a ↑ gombot a harmadik opció kiválasztásához, ahol a ↓ gombbal kiválaszthatja annak a zónának a számát, amelyhez az adott érzékelőt hozzárendeli. 0-89 szám áll rendelkezésre. A zónaszámnak egyedinek kell lennie.
- Nyomja meg a ✓ gombot. A képernyőn megjelenik a Szinkronizálás üzenet. A rendszer párosítás módba lép, és megszámolja a hátralévő párosítási időt (legfeljebb 20 másodperc)
- Indítsa el az érzékelőt, hogy párosítási jelet küldjön a központ felé.
- Párosítás után megjelenik a **Learning OK** üzenet.

Szenzor szerkesztése/törlése

- A főmenüben válassza a lehetőséget: Parts->Detector->Edit
- Nyomja meg a the gombot az első opció kiválasztásához, amely tartalmazza a szerkesztendő érzékelő mentési helyét. A kívánt pozíció eléréséhez nyomja meg a ↓ gombot.
- Nyomja meg ismét a ↑ gombot az opciók közötti váltáshoz, a ↓ gombot pedig egy opció értékének megváltoztatásához.

Töröljön minden érzékelőt

- A főmenüben válassza a lehetőséget: Parts->Detector->Delete all
- Nyomja meg a ✓ gombot a megerősítéshez.

RFID-címkék hozzáadása/törlése

Új TAG hozzáadása

- A főmenüben válassza a lehetőséget: Parts-> RFID-> Add.
- A képernyőn megjelenik a Szinkronizálás üzenet. A rendszer párosítás módba lép, és visszaszámolja a hátralévő párosítási időt (legfeljebb 20 mp).
- Vigye a TAG-et közelebb a kezelőpanelen megjelölt RFID-területhez.
- A képernyőn megjelenik az Eszközkód megtanulta, ha a TAG sikeresen párosítva lett.

TAG törlése

- A főmenüben válassza a lehetőséget: Parts-> RFID->Delete
- Használja a ↑ és ↓ gombokat, hogy elérje azt a helyet, ahol a törlendő TAG mentésre került.
- Nyomja meg a ✓ gombot a megerősítéshez.

Az összes TAG törlése

- A főmenüben válassza a lehetőséget: Parts-> RFID->Delete all
- Megjelenik a megtanult TAG-ok teljes száma.
- Nyomja meg a ✓ gombot a megerősítéshez.

Vezeték nélküli sziréna párosítása

- Kapcsolja a szirénát párosítási módba (lásd a sziréna felhasználói kézikönyvét). Megjegyzés: A vezeték nélküli sziréna nem szerepel ebben a csomagban. Kompatibilis termék: Vezeték nélküli kültéri sziréna PNI SafeHouse HS007
- A főmenüben lehetővé kell tenni: Parts->Siren Learn
- A rendszer jelet küld a szirénának. A képernyőn megjelenik a Jelzés elküldése üzenet.
- A vezeték nélküli sziréna megerősíti a hangos vagy vizuális jellel való párosítást (lásd a sziréna felhasználói kézikönyvét).

Vezeték nélküli aljzat vagy relé párosítása

- A főmenüben válassza a lehetőséget: Parts->Alarm Socket
- Kapcsolja a vezeték nélküli aljzatot/relét párosítási módba (lásd a foglalat/relé kézikönyvét). A vezeték nélküli aljzatot/relét ez a csomag nem tartalmazza.
- Nyomja meg a ↑ és a ↓ gombot egyenként. A rendszer kétszer küld jelet az aljzathoz/reléhez. A képernyőn megjelenik a Jelzés elküldése üzenet.
- A vezeték nélküli aljzat/relé megerősíti a párosítást. Részleteket a vezeték nélküli aljzat vagy relé kézikönyvében talál.
- Annak teszteléséhez, hogy a vezeték nélküli eszközt ki lehet-e nyitni és bezárni, nyomja meg a ↑ és a ↓ gombokat egyenként.

Megjegyzés: Ha hangos riasztást vált ki, a vezeték nélküli aljzat vagy relé nyitva marad, amíg a rendszert hatástalanítják vagy a riasztási idő lejár.

Intelligens automatizálás

Vezeték nélküli aljzat/relé párosítása

- A főmenüben válassza a lehetőséget: Parts->Socket. Legfeljebb 8 intelligens aljzat vagy relé adható hozzá.
- Kapcsolja a vezeték nélküli aljzatot/relét párosítási módba (lásd a foglalat/relé kézikönyvét). Megjegyzés: A vezeték nélküli aljzatot/relét ez a csomag nem tartalmazza.
- Nyomja meg a ↑ és a ↓ gombot egyenként. A rendszer kétszer küld jelet az aljzatba/reléhez. A képernyőn megjelenik a Jelzés elküldése üzenet.
- A vezeték nélküli aljzat/relé megerősíti a párosítást. Részleteket a vezeték nélküli aljzat vagy relé kézikönyvében talál.
- Annak teszteléséhez, hogy a vezeték nélküli eszköz kinyitható-e és bezárható-e, nyomja meg a On „On” és a ↓ „Off” gombot.

Megjegyzés: A Tuya Smart mobilalkalmazásban megnyithatja és bezárhatja a vezeték nélküli aljzatot vagy relét.

Üzenetek rögzítése

Üzenetek rögzítése és lejátszása

Hangüzenetet (legfeljebb 20 másodpercig) rögzíthet a riasztórendszeren keresztül. Riasztás esetén az előre beállított telefonszámokra ezzel az üzenettel fogadhat hanghívást.

- A főmenüben válassza a lehetőséget: Record-> Record
- Beszéljen normális hangnemben
- A felvétel az előre beállított idő letelte után automatikusan leáll
- A rendszer automatikusan lejátszsa az üzenetet
- Nyomja meg a ✓ gombot az üzenet mentéséhez

A rögzített üzenetet lejátszhatja, törölheti vagy módosíthatja annak maximális időtartamát a Felvétel menü opcióinak elérésével.

Automatikus élesítés/hatástalanítás

Beállíthatja a napi élesítést és hatástalanítást bizonyos órákban.

- A főmenüben válassza a lehetőséget: Timer-> Arm Timer or Timer-> Disarm Timer
- Nyomja meg a ↑ gombot az opció megváltoztatásához, és a ↓ gombot a beállítás megváltoztatásához .
- Nyomja meg a ✓ gombot a megerősítéshez.

SMS konfiguráció

A riasztórendszert távolról is konfigurálhatja SMS-ben.

Az üzenet szövege a riasztórendszerre küldendő parancs függvényében eltér. Küldje el az üzenetet a riasztórendszerbe telepített SIM-számra. Ha a beállítás sikeres volt, megerősítő SMS-t kap a telefonjára.

Jegyzet:

Az alábbi példák az alapértelmezett rendszerjelszót használják: 6666.

Telefonszám beállítása SMS-ben

Parancs	Funkció
51	1. telefonszám
52	2. telefonszám
53	3. telefonszám
54	4. telefonszám
55	5. telefonszám

Az elküldendő üzenet szintaxisa:

Rendszerjelszó*Parancs107xxxxxxx,A,B*Parancs207xxxxxxx,A,B

A * szimbólum a szintaxis kezdetét és végét jelöli, és elválasztóként is használható a parancsok között.

07xxxxxxx, A, B

Ebben a karakterláncban:

07xxxxxxx a telefonszámot jelöli (legfeljebb 18 számjegy)

A riasztás esetén a hanghívás engedélyezésére (1) vagy letiltására (0) használják

B riasztás esetén engedélyezi (1) vagy letiltja (0) az SMS értesítést

Példák:

Az első 0710123456 telefonszám beállításához és riasztás esetén csak az SMS értesítés aktiválásához, a második 0720654321 telefonszám beállításához és csak a hanghívás aktiválásához a rendszernek küldendő SMS üzenet formája:

6666*510710123456,0,1*520720654321,1,0

Ebben a szintaxisban:

- **6666** az alapértelmezett rendszer (rendszergazda) jelszó
- **51** az első telefonszám beállítására szolgáló parancs
- **0710123456** a telefonszám
- **0** a telefonhívás funkció le van tiltva
- **1** az SMS funkció engedélyezve van

A rendszer beállításainak lekérdezése SMS-ben

Első lekérdezés

Üzenet szintaxisa: ***6666*62***

Üzenetet kap a telefonra:

SYSTEM set:

SN: xxxxxx (rendszer sorozatszám)

LANGUAGE: English (rendszer nyelve)

ENGINEER PASSWORD: 6666 (rendszer jelszavát)

USER PASSWORD: 1234 (felhasználói jelszó)

GSM CSQ: 17

Wi-Fi RSSI: 0

Második lekérdezés

Üzenet szintaxisa: ***6666*90***

Üzenetet kap a telefonra :

SYSTEM set2:

APN: CNMET (Access Point név)

GPRS IP: x.x.x.x:x (szerver IP és port)

NTP: ...

TIME ZONE: +08:00 (időzóna)

SERVER: GLOBAL

Telefonszámok lekérdezése SMS-ben

Üzenet szintaxisa: ***6666*51***

Üzenetet kap a telefonra :

PHONE set:

1: 07xxxxxxxx, A, B

2: 07xxxxxxxx, A, B

3: 07xxxxxxxx, A, B

4: 07xxxxxxxx, A, B

5: 07xxxxxxxx, A, B

07xxxxxxxx a telefonszám (legfeljebb 18 számjegy)

A lehet 1 vagy 0, vagyis a hanghívás riasztás engedélyezése vagy letiltása esetén

B lehet 1 vagy 0, vagyis az SMS riasztás engedélyezése vagy letiltása esetén

Hívást kezdeményezhet a riasztórendszeren keresztül

Amikor a fő felületen van, nyomja meg közvetlenül a számgombokat a hívni kívánt telefonszám tárcsázásához.

A megerősítéshez nyomja meg a ✓ gombot.
Nyomja meg a ↓ gombot a törléshez.

Élesítse/hatástalanítsa a riasztórendszert

Teljes élesítés

A riasztórendszer élesítéséhez tegye a következőket:

- A távirányítóról: nyomja meg a gombot 
- A kezelőpanelen keresztül: nyomja meg a gombot 
- RFID TAG segítségével: Vigye a TAG-et közelebb a központra jelölt RFID-területhez
- A Tuya Smart alkalmazáson keresztül: nyomja meg az élesítés gombot. A riasztórendszer alkalmazáson keresztüli vezérlésének részletei az 142. oldalon találhatók.
- SMS paranccsal. A rendszernek küldendő üzenet szintaxisa: 1234#1, amelyben 1234 a felhasználói jelszó és 1 az élesítési parancs. Ha élesítés esetén be van kapcsolva az SMS küldés funkció a telefonszámában, akkor egy visszaigazoló üzenetet kap.

Otthoni élesítés (éles élesítés)

A riasztórendszer élesítéséhez kövesse az alábbiakat:

- A távirányítóról: nyomja meg a gombot 
- A kezelőpanelen keresztül: nyomja meg kétszer a gombot 
- A Tuya Smart alkalmazáson keresztül: nyomja meg a Home Arm gombot. A riasztórendszer alkalmazáson keresztüli vezérlésének részletei az 142. oldalon találhatók.
- SMS paranccsal. A rendszernek küldendő üzenet szintaxisa: 1234#3, ahol 1234 a felhasználói jelszó és 3 az otthoni élesítés parancs. Ha élesítés esetén be van kapcsolva az SMS küldés funkció a telefonszámában, akkor egy visszaigazoló üzenetet kap.

Hatástalanítás

A riasztórendszer hatástalanításához tegye a következőket:

- A távirányítóról: nyomja meg a gombot 
- A kezelőpanelen keresztül: nyomja meg a gombot 
- RFID TAG segítségével: Vigye a TAG-et közelebb a központra jelölt RFID-területhez
- A Tuya Smart alkalmazáson keresztül: érintse meg a Hatástalanítás gombot. A riasztórendszer alkalmazáson keresztüli vezérlésének részletei az 142. oldalon találhatók.
- SMS paranccsal. A rendszernek küldendő üzenet szintaxisa: 1234 # 2, amelyben 1234 a felhasználói jelszó és 2 a hatástalanító parancs. Ha élesítés esetén be van kapcsolva az SMS küldés funkció a telefonszámban, akkor egy visszaigazoló üzenetet kap.

Pánikriadó

- A riasztás kézi indításához tegye a következőket:
- A távirányítóról: nyomja meg az SOS gombot
- A kezelőpanelen keresztül: nyomja meg az SOS gombot
- A Tuya Smart alkalmazáson keresztül: nyomja meg az SOS gombot. A riasztórendszer alkalmazáson keresztüli vezérlésének részletei az 142. oldalon találhatók.

Általános információk a rendszerről

- AC 230 V-os áramkimaradás esetén a rendszer a belső akkumulátorral több tíz percig működik.
- Alacsony akkumulátorszint: Ha a beépített akkumulátor lemerült, értesítést kap a kezelőpanel képernyőjén. Csatlakoztassa a mellékelt tápkábelt és állítsa a kapcsolót ON állásba az akkumulátor feltöltéséhez.
- Lemerült érzékelőelem: A rendszerhez hozzáadott minden vezeték nélküli érzékelőnek belső akkumulátora van. A rendszer érzékeli az érzékelő akkumulátorainak állapotát, és az akkumulátorok lemerülése esetén

megjelenik a „Sensor Low Battery” üzenet. Cserélje ki a megfelelő érzékelő elemeket.

- Szabotázs: Ha szabotázs műveletet észleltek (kísérlet a manipulációra, a központ elpusztítására), a rendszer riasztást generál.

SMS vagy hanghívás értesítés riasztás esetén

Riasztás esetén vagy rendszerprobléma esetén SMS-értesítést vagy hanghívást küldünk a rendszerbe mentett telefonszámra.

A hívás fogadása után meghallja a rendszerben korábban rögzített hangüzenetet, és hangosan értesítést kap a riasztás helyéről.

Ezután hallani fogja az üzenetet: „Nyomja meg az 1 gombot az élesítéshez, a 2 gombot a hatástalanításhoz, nyomja meg a 3 gombot a monitorozáshoz, nyomja meg a 4 gombot a beszédhez.

Ha megerősíti, hogy hamis riasztásról van szó, nyomja meg az 1 gombot a folyamatban lévő riasztás törléséhez.

Műszaki adatok

- Tápegység: USB tápegység 230VAC- 5VDC, 1A
- Tartalék akkumulátor: 3,7 V/1000 mAh lítiumion
- Áram: <150mA @ normál
- Sziréna áram: <300mA
- Vezetékes sziréna hangintenzitása: 100dB
- Beépített sziréna hangintenzitása: 80dB
- Rádiófrekvencia: 433MHz
- RF átviteli teljesítmény: 10mW
- WiFi frekvencia: 2,4 GHz
- WiFi átviteli teljesítmény: 100mW
- RF kód: eV1527
- GSM frekvencia: 850/900/1800/1900MHz
- Wi-Fi: IEEE802.11b/g/n
- Üzemi hőmérséklet: -26°C ~ +80°C
- Vezérlőegység méretei: 180x115x22 mm

Egyszerűsített EU-megfelelőségi nyilatkozat

Az SC ONLINESHOP SRL kijelenti, hogy a PNI SafeHouse HS600 vezeték nélküli riasztórendszer megfelel a 2014/30/EU EMC-irányelvnek és a 2014/53/EU RED-irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a következő weboldalon érhető el:

<https://www.mypni.eu/products/8044/download/certifications>

Avvertenze

Prima di utilizzare questo prodotto, leggere attentamente il manuale d'uso. L'installazione e la configurazione di questo sistema di allarme richiede conoscenze tecniche di base per consentire una corretta comprensione dei termini e delle procedure tecniche descritte in questo manuale.

Segui le istruzioni passo passo e inizia con semplici impostazioni. Dopo aver effettuato le impostazioni, testare il corretto funzionamento del prodotto.

Funzioni principali

- Controllo remoto tramite l'applicazione Tuya Smart (Android/iOS)
- Schermo TFT a colori da 2,4 pollici
- Menu e istruzioni vocali in 9 lingue
- Sirena da incasso, sirena da interno cablata inclusa nella confezione e possibilità di abbinare una sirena da esterno senza fili
- Fino a 90 zone wireless (sensori) e 3 zone cablate (EOLR)
- Fino a 8 prese o relè intelligenti
- Supporta la ridenominazione delle zone, ad esempio: porta, camera da letto, finestra, balcone, soggiorno, sensore di fumo, sensore di gas, sensore di CO, ecc.
- Avviso di batteria scarica dei sensori
- Registro eventi
- Avviso di allarme inviato tramite telefonata o SMS su numeri di telefono preimpostati (è possibile impostare fino a 5 numeri di telefono)
- Chiamata telefonica diretta tramite GSM
- Tamper incorporato
- Comunicazione GSM 4G e WiFi
- Sincronizzazione automatica dell'ora tramite GSM e WiFi
- Configurazione del sistema tramite SMS
- Messaggi di allarme registrati (fino a 20 secondi/messaggio)
- Inserimento/disinserimento remoto tramite l'applicazione Tuya Smart
- Inserimento/disinserimento programmato

Protezione antieffrazione

Il sistema di allarme dispone di due modalità di protezione: inserimento parziale e inserimento totale.

L'inserimento parziale (inserimento perimetrale) protegge solo il perimetro, consentendoti di muoverti liberamente all'interno della casa.

L'inserimento totale protegge l'intero edificio.

Zone

I sensori associati al sistema di allarme verranno assegnati a diverse "zone" (massimo 90 per sensori wireless e massimo 3 per sensori cablati). Ad esempio, il sensore sulla porta d'ingresso nella casa può essere assegnato alla zona 01, il sensore sulla finestra nella camera da letto principale nella zona 02 e così via. Il numero della zona viene visualizzato sullo schermo quando si verifica un allarme o un problema in un'area specifica.

Ritardo in entrata e in uscita

Il tuo sistema di allarme è stato programmato con un tempo di ritardo regolabile che ti permette di uscire di casa dopo aver inserito l'allarme e disinserire l'allarme all'ingresso in casa, senza far scattare l'allarme.

Se esci di casa troppo tardi dopo aver inserito l'allarme o disinserisci l'allarme troppo tardi dopo essere entrato in casa, il sistema attiverà un allarme. Disattivare immediatamente il sistema.

L'allarme e le notifiche degli eventi sul telefono

Quando viene attivato un allarme, la sirena integrata e quella esterna suonano fino a quando l'allarme non viene disinserito o fino alla scadenza dell'intervallo di tempo preimpostato per la sirena. Sullo schermo del pannello di controllo verrà visualizzato un messaggio con l'area o le aree in cui è stato attivato l'allarme. Se impostata questa funzione, il sistema di allarme chiamerà o invierà SMS tramite la rete GSM 4G ai numeri di telefono preimpostati (massimo 5) o invierà una notifica tramite l'applicazione mobile (Tuya Smart).

Controllo del sistema di allarme tramite l'applicazione Tuya Smart

Scarica l'app Tuya Smart tramite Google Play o App Store o scansiona i codici QR di seguito:



Android



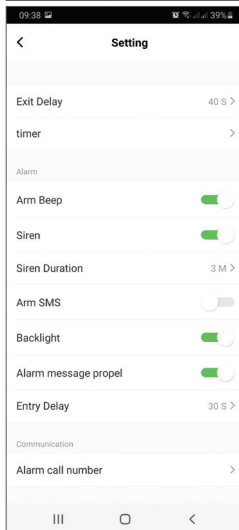
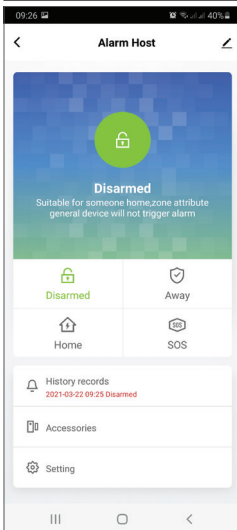
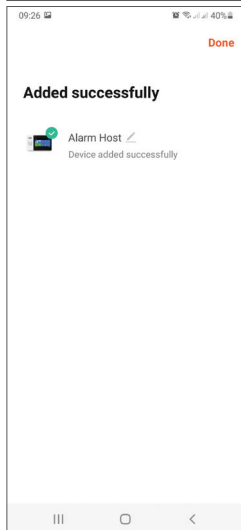
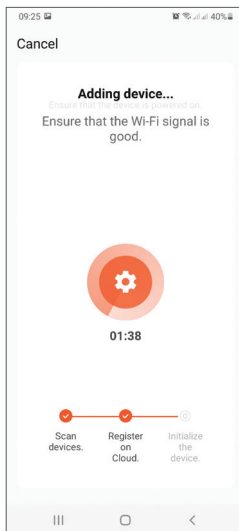
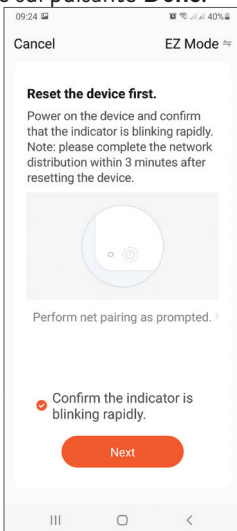
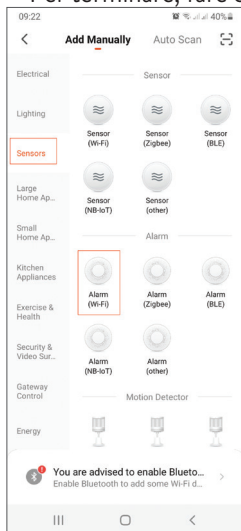
iOS

- Apri l'applicazione, crea un account e accedi.
- Aggiungi il tuo dispositivo facendo clic sull'icona + nell'angolo in alto a destra dello schermo o facendo clic sul pulsante **Add device** (questo pulsante viene visualizzato solo quando non sono presenti dispositivi aggiunti all'applicazione).
- Seleziona l'opzione Sensors sul lato sinistro dello schermo.
- Dall'elenco dei dispositivi sul lato destro dello schermo, seleziona **Alarm (Wi-Fi)**



- Seleziona la rete WiFi a cui desideri connetterti e aggiungi la password.
- Nell'interfaccia successiva, seleziona l'opzione **EZ Mode** dall'angolo in alto a destra.
- Accedere al menu del pannello di controllo del sistema di allarme **WiFi->AirLink Configure**
- Then tick **Confirm the indicator is blinking rapidly**. Click **Next**.

- L'applicazione inizierà la scansione dei dispositivi vicini.
- Dopo aver identificato il tuo dispositivo, riceverai la conferma **Added Successfully**.
- Per terminare, fare clic sul pulsante **Done**.



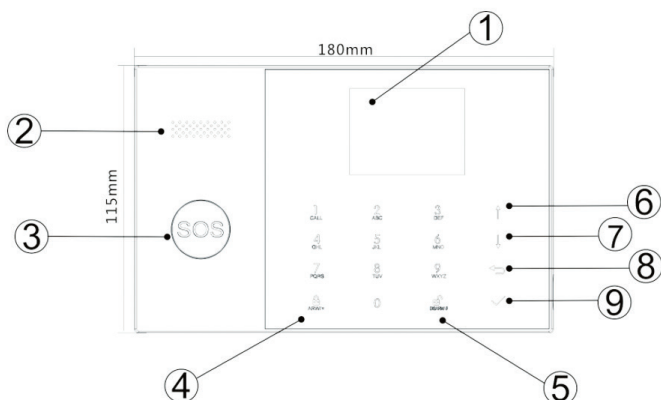
L'applicazione consente di aggiungere accessori (telecomandi e sensori), configurare il sistema, inserire e disinserire, visualizzare lo storico.

Per i dettagli sul menu dell'applicazione, leggere le spiegazioni del menu degli allarmi (pagina 177).

Unità di controllo

Contenuto della confezione:

- 1 x unità di controllo
- 1 x sensore di movimento wireless
- 1 x sensore magnetico wireless
- 1 x sirena da interno cablata
- 2 x telecomandi
- 2 x TAG RFID
- Alimentatore 230V- 5V con USB
- Cavo di alimentazione USB- microUSB
- Accessori di montaggio



Index	Articolo	Descrizione
1	Schermo	Schermo TFT da 2,4 pollici. Visualizza l'ora, il menu, lo stato del sistema e le informazioni sullo stato dell'allarme (l'area in cui l'allarme è stato attivato) .

2	Altoparlante	Emette un suono di allarme e suoni di conferma.
3	Pulsante di panico (SOS)	Premere per generare un allarme panico in caso di incendio o emergenza personale.
4	Pulsante di inserimento totale/ inserimento parziale	Premere per inserire l'intero sistema di allarme, perimetro + interno. Premere due volte per inserire solo i sensori programmati per "Inserimento parziale". La protezione interna non è attivata, il che consente il movimento attraverso la casa senza far scattare gli allarmi.
5	Disinserimento	Premere per disinserire il sistema e disattivare l'allarme acustico. Fare doppio clic per cancellare gli avvisi sul funzionamento degli accessori.
6	Tasto su	Scorrere verso l'alto fino alla funzione o al menu desiderato.
7	Tasto giù	Scorri verso il basso fino alla funzione o al menu desiderato.
8	Annulla/Indietro	Torna alla schermata precedente.
9	Accedi	Seleziona l'opzione o vai all'interfaccia successiva
10	Lettore RFID	Avvicina il TAG a quest'area per inserire/ disinserire il sistema

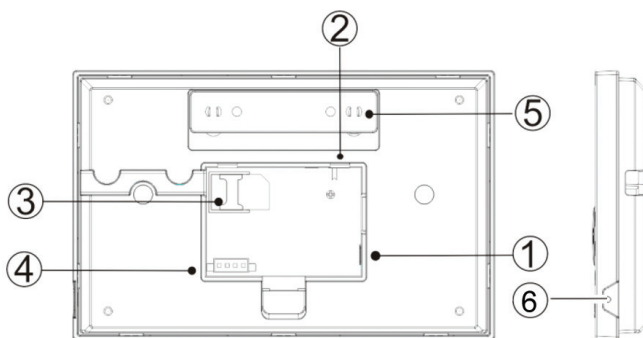
Le luci del pulsante SOS

Il LED lampeggia alternativamente	Il sistema è in stato di allarme
Il LED lampeggia	Il sistema è armato

Il LED è costantemente acceso.

Il sistema è disarmato

Pannello connessioni



Index	Descrizione
1	Connettore di alimentazione
2	Pulsante di alimentazione della batteria
3	Slot per scheda SIM GSM
4	Collegamenti per 3 zone cablate. Vedere Collegamento di accessori cablati
5	Interruttore antimanomissione
6	Microfono

Collegamento di accessori cablati

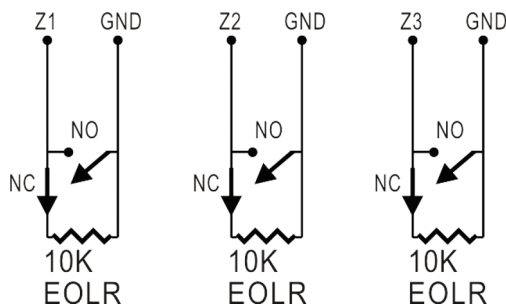
Zona 1, Zona 2 e Zona 3 sono le zone cablate EOLR che supportano dispositivi (sensori) con segnale NO (circuito aperto) e NC (circuito chiuso) con un tempo di risposta di 300 ms. Massima resistenza dell'area: 11000 Ohm + EOLR

Collegare i dispositivi NC (normalmente chiusi) in serie nella parte superiore

del loop. La resistenza EOLR deve essere collegata in serie con i dispositivi all'ultimo dispositivo.

Collegare i dispositivi NO (circuiti aperti) in parallelo, nel loop.

Schema elettrico



Nota: EOLR (End of Line Resistor): se il resistore EOLR non si trova alla fine del loop, l'area non verrà monitorata adeguatamente e il sistema potrebbe non rispondere a un circuito aperto nell'area.

Schermata principale



1	Stato GSM		Carta SIM mancante o carta SIM difettosa
			GPRS- connesso al server
			Livello del segnale RSSI Il livello del segnale viene visualizzato da barre da 1 a 5 (da debole a forte) e le barre sono grigie se il sistema non è registrato nella rete GSM
2	Stato WiFi		Il sistema è connesso al WiFi. Il numero di barre indica la potenza del segnale.
			Il sistema è connesso al server, se viene visualizzato il punto.
3	GSM		SMS in uscita
			Telefonata in uscita
4	Stato tastatura		Chiavi bloccate
5	Alimentazione		Il sistema è alimentato a 230V
			0 ~ 3 bar Il sistema è alimentato dalla batteria incorporata. L'icona è rossa quando la batteria è scarica.
6	Ora	15:44	Tempo reale
7	Data e giorno della settimana		
8	Stato allarme		Il sistema è completamente armato
			Il sistema è parzialmente armato
			Il sistema è disarmato
9	Ora	15:44	Tempo reale

9	Visualizza i messaggi di stato del sistema	Ritardo di uscita Messaggio “Please exit” + Conto alla rovescia Hai xx secondi per uscire di casa. Allo scadere del tempo, il sistema di allarme viene attivato.
9	Visualizza i messaggi di stato del sistema	Ritardo di entrata Messaggio “Please disarm” + Conto alla rovescia È necessario disinserire il sistema prima che scada il tempo di ingresso. Se il tempo è scaduto e non sei stato disinserito, l'allarme suonerà.
9	Visualizza i messaggi di stato del sistema	Modalità di abbinamento (Sniffer) Messaggio “Synchronizing” + Conto alla rovescia È necessario attivare l'accessorio wireless prima che scada il tempo di associazione.
9	Visualizza i messaggi di stato del sistema	Messaggio “Alarm” oppure “Panic Alarm” viene visualizzato insieme alla Zona in cui è stato attivato l'allarme.

Il menu

Per entrare nel menu, quando ci si trova nell'interfaccia iniziale, premere il tasto ✓.

Settings			
Delay	Exit Delay	Imposta il ritardo di uscita Fra 0 ~ 65535 sec.	Default: 40 sec.
	Entry Delay	Imposta il ritardo di ingresso Fra 0 ~ 65535 sec.	Default: 30 sec.
	Siren Duration	Durata sirena Fra 0 ~ 65535 sec.	Default: 3 minutes
Switch	Arm Beep	Abilita/disabilita il segnale acustico durante l'inserimento/disinserimento ⁽¹⁾	Default: Abilitato
	Siren	Abilita/disabilita il suono della sirena quando si verifica un allarme	Default: Abilitato
	Arm SMS	Abilita/Disabilita la notifica SMS all'inserimento/disinserimento	Default: Disabled
	Keypad lock	Abilita/Disabilita la funzione di blocco dei tasti ⁽²⁾	Default: Disabilitato
	Backlight	Abilita/disabilita i tasti illuminati ⁽³⁾	Default: Abilitato

	Keypad tone	Abilita/disabilita il suono dei tasti	Default: Abilitato
Switch	Delay tick	Abilita/disabilita il suono del conto alla rovescia all'ingresso o all'uscita	Default: Abilitato
	Door/Window open warning	Abilita/Disabilita avviso finestra/porta aperta dopo l'inserimento ⁽⁴⁾	Default: Abilitato
	Human Voice	Abilita/Disabilita i messaggi vocali	Default: Abilitato
Password	System	Modifica la password di sistema ⁽⁵⁾	Default: 6666
	User	Modifica la password dell'utente ⁽⁶⁾	Default: 1234
Language	Chinese, English, German, Russian, Spanish, Polish, Italian, French, Portuguese, Greek, Romanian ⁽⁷⁾		Default: Inglese
Initialization	Ritorno alle impostazioni di fabbrica. Tutti gli accessori e i parametri verranno eliminati.		
Reset	Il sistema verrà riavviato.		
Phone			
1st Phone, 2nd Phone, 3rd Phone, 4th Phone, 5th Phone	Immettere il numero di telefono e abilitare o disabilitare la chiamata o l'invio di un SMS in caso di allarme sul rispettivo numero		Default: null
Log			
Alarm log	Visualizza il registro della cronologia degli allarmi		

Arm log	Visualizza il registro cronologico dell'inserimento/ disinserimento del sistema	
Parts		
Remote	Add	Associa o elimina tutti i telecomandi
	Delete	
	Delete All	
Detector	Add	Associa, modifica o elimina tutti i sensori
	Edit	
	Delete All	
RFID	Add	Associa o elimina tutti i TAG RFID
	Delete	
	Delete All	
Siren Learn	Invia un segnale di accoppiamento verso la sirena wireless	
EOL Zone	EOL Zone 1	Definire un nome e un numero di zone EOLR (zone cablate)
	EOL Zone 2	
	EOL Zone 3	
Alarm Socket	Attivazione presa wireless in caso di allarme	
Socket	Associare un interruttore/relè wireless: Socket1, Socket2, Socket3, Socket4, Socket5, Socket6, Socket7, Socket8	
Decoder	Visualizza l'ID del sistema di allarme	
WiFi		
AirLink Configure	Configurazione WiFi (richiede l'app per smartphone)	
Unbind	Scollegare la CPU dal server	

MAC	Utilizzato per visualizzare gli indirizzi MAC e IP del modulo WiFi	
SoftAP Configure	Connessione hotspot WiFi	
Record		
Record	Registrazione messaggio audio (inviato chiamando i numeri di telefono preimpostati in caso di allarme)	
Play	Riproduzione del messaggio	
Delete	Cancella il messaggio	
Duration	Imposta la durata del messaggio, tra 0-20 sec.	Default: 20 sec.
Timer		
Arm Timer	Imposta un orario giornaliero per l'inserimento automatico	
Disarm Timer	Imposta un orario giornaliero per il disinserimento automatico	
Zone&Sync	Imposta il fuso orario	
Date&Time	Imposta ora e data	
Wi-Fi- Sync	Attiva/disattiva la sincronizzazione dell'ora utilizzando le informazioni di rete WiFi	Default: On
2G/4G Sync	Attivare/disattivare la sincronizzazione dell'ora utilizzando le informazioni della rete GSM	Default: On
Version		
Visualizza la versione del firmware e l'indirizzo MAC del modulo WiFi, la versione del firmware e l'IMEI del modulo GSM e il numero di serie dell'unità centrale.		

Note a piè di pagina

1. Bip di inserimento: quando la funzione è abilitata, il sistema annuncerà con un suono l'operazione di inserimento o disinserimento.
2. Blocco tasti: se questa funzione è stata abilitata, il sistema bloccherà automaticamente la tastiera se non viene eseguita alcuna operazione per 30 secondi. Per attivare la tastiera, è necessario inserire la password utente.
3. Retroilluminazione tasti: se la funzione è disattivata, la retroilluminazione dei tasti si spegne dopo 30 secondi se non viene eseguita alcuna operazione.
4. Avviso porta/finestra aperta: se la funzione è abilitata, il sistema genera una notifica di avviso quando si apre una porta o una finestra dopo che è trascorso il tempo di uscita.
5. Password di sistema: utilizzata per sbloccare la tastiera ed effettuare impostazioni remote tramite SMS.
6. Password utente: utilizzata per sbloccare la tastiera, come prefisso per le impostazioni remote tramite SMS e notifica per il testo dell'allarme.
7. Lingua: i messaggi vocali e la notifica saranno nella lingua selezionata. Dopo aver selezionato la lingua desiderata, il pannello si riavvierà.
8. Inizializzazione: tutti i parametri personalizzati torneranno alle impostazioni di fabbrica e tutti i sensori associati verranno eliminati.

Configurazione del sistema

Alimentare la centralina

Collegare l'adattatore di alimentazione contenuto nella confezione alla porta micro USB da 5 V e spostare l'interruttore della batteria di backup in posizione "ON".

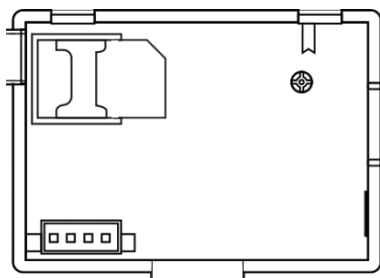
Comunicazione WiFi tramite modulo integrato

Se il sistema è configurato per segnalare allarmi e accettare il controllo remoto tramite l'applicazione mobile, il router wireless a cui è connesso il sistema di allarme deve essere sempre acceso e connesso a Internet.

Comunicazione GSM/4G WiFi tramite modulo integrato

Se il tuo sistema è configurato per segnalare allarmi, ricevere impostazioni tramite SMS o effettuare chiamate vocali, assicurati che sia installata una

scheda SIM (vedi immagine sotto) e che la centrale sia collegata alla rete GSM/4G. Disabilitare il PIN della scheda SIM prima di aggiungerla all'unità.



Aggiungi e configura i numeri di telefono

È possibile impostare fino a 5 numeri di telefono che riceveranno notifiche di allarme tramite SMS o chiamata vocale.

- Nel menu vai a: Phone -> 1st Phone, 2nd Phone, 3rd Phone, 4th Phone, 5th Phone
- Premere il tasto ↑ per selezionare la prima opzione in cui è possibile inserire il numero di telefono (massimo 18 cifre) utilizzando il tastierino numerico
- Premere nuovamente il tasto ↑ per selezionare la seconda opzione. Premere il tasto ↓ per scegliere tra On e Off. Se si seleziona On, in caso di allarme, verrà inviato un messaggio vocale al rispettivo numero di telefono.
- Premere nuovamente il tasto ↑ per selezionare la terza opzione. Premere il tasto ↓ per scegliere tra On e Off. Selezionando On, in caso di allarme, verrà inviato un SMS al rispettivo numero di telefono.
- Premere ✓ per confermare.

Aggiungi/Elimina telecomandi

Aggiungi un nuovo telecomando

- Nel menu principale selezionare: Parts-> Remote-> Add.

- Sullo schermo apparirà il messaggio **Synchronising** in corso. Il sistema entra in modalità accoppiamento e conta il tempo di accoppiamento rimanente (massimo 20 sec.).
- Premere un pulsante sul telecomando per inviare un segnale al pannello di controllo.
- Sullo schermo, il messaggio **Device code has been learnt** verrà visualizzato se il telecomando è stato accoppiato correttamente.

Elimina telecomando

- Nel menu principale selezionare: Parts-> Remote->Delete
- Utilizzare i tasti ↑ e ↓ per raggiungere il telecomando da eliminare.
- Premere ✓ per confermare.

Elimina tutti i telecomandi

- Nel menu principale selezionare: Parts-> Remote->Delete all
- Viene visualizzato il numero totale di telecomandi appresi.
- Premere ✓ per confermare.

Aggiungi/Elimina sensori wireless

Aggiungi sensore

- Nel menu principale selezionare: Parts->Detector->Add
- Premere il tasto ↑ per selezionare la prima opzione, Nome, dove si selezionerà il nome del sensore utilizzando il tasto ↓
- Premere di nuovo ↑ per selezionare la seconda opzione, Modalità. Premere il tasto ↓ per scegliere tra:

Attivo durante l'inserimento perimetrale, solitamente assegnato a sensori o contatti magnetici su porte e finestre esterne (perimetrali). Il sensore è attivo quando il sistema è completamente o parzialmente inserito.

Inattivo durante l'inserimento perimetrale- solitamente assegnato a un sensore (ad es. Sensore di movimento) in un'area interna (ad es. Soggiorno, ingresso, camera da letto). Il sensore rimane inattivo se il sistema è parzialmente inserito.

Attivo 24 ore su 24, solitamente assegnato a un'area che contiene un pulsante di emergenza, un sensore di fumo, sensori di CO, sensori di allagamento e sensori di gas.

Per utilizzare il sensore come un campanello, seleziona **Doorbell**.

Per disattivare il sensore, selezionare **Close**.

- Premere nuovamente ↑ per selezionare la terza opzione, dove si selezionerà con il tasto ↓ il numero della zona a cui verrà assegnato il rispettivo sensore. Sono disponibili numeri da 0 a 89. Il numero di zona deve essere univoco.
- Premere il tasto √. Sullo schermo viene visualizzato il messaggio Sincronizzazione in corso. Il sistema entra in modalità di accoppiamento e conta il tempo di accoppiamento rimanente (massimo 20 sec.)
- Attivare il sensore per inviare un segnale di accoppiamento verso il pannello di controllo.
- Dopo l'accoppiamento, verrà visualizzato il messaggio **Learning OK**.

Modifica/Elimina un sensore

- Nel menu principale selezionare: Parts->Detector->Edit
- Premere il tasto ↑ per selezionare la prima opzione che contiene la posizione su cui è stato salvato il sensore da modificare. Premere il pulsante ↓ per raggiungere la posizione desiderata.
- Premere di nuovo ↑ per passare da un'opzione all'altra e il tasto ↓ per modificare i valori di un'opzione.

Elimina tutti i sensori

- Nel menu principale selezionare: Parts->Detector->Delete all
- Premere √ per Confermare.

Aggiungi/Elimina TAG RFID

Aggiungi nuovo TAG

- Nel menu principale selezionare: Parts-> RFID-> Add.
- Sullo schermo viene visualizzato il messaggio **Synchronising** in corso. Il sistema entra in modalità di accoppiamento e conta alla rovescia il tempo di accoppiamento rimanente (massimo 20 sec.).
- Avvicinare il TAG all'area RFID contrassegnata sul pannello di controllo.
- Lo schermo visualizzerà **Device code has been learnt** se il TAG è stato accoppiato con successo.

Elimina TAG

- Nel menu principale selezionare: Parts-> RFID->Delete
- Utilizzare i tasti ↑ e ↓ per raggiungere la posizione in cui è stato salvato il TAG da eliminare.
- Premere ✓ per confermare.

Elimina tutti i TAGs

- Nel menu principale selezionare: Parts-> RFID->Delete all
- Viene visualizzato il numero totale di TAG appresi.
- Premere ✓ per confermare.

Associazione di una sirena wireless

- Impostare la sirena in modalità di accoppiamento (vedere il manuale utente della sirena). Nota: la sirena wireless non è inclusa in questo pacchetto. Prodotto compatibile: sirena wireless da esterno PNI SafeHouse HS007
- Nel menu principale selezionare: Parts->Siren Learn
- Il sistema invia un segnale alla sirena. Sullo schermo viene visualizzato il messaggio Apprendi segnale inviato.
- La sirena wireless confermerà l'associazione con un segnale acustico o visivo (vedere il manuale utente della sirena).

Associazione di una presa o di un relè wireless

- Nel menu principale selezionare: Parts->Alarm Socket
- Commutare la presa/relè wireless in modalità di associazione (vedere il manuale della presa/relè). La presa/relè wireless non è inclusa in questo pacchetto.
- Premere uno alla volta i tasti ↑ e ↓. Il sistema invia due volte un segnale alla presa/relè. Sullo schermo viene visualizzato il messaggio Apprendi segnale inviato.
- La presa/relè wireless confermerà l'accoppiamento. Per i dettagli, fare riferimento al manuale della presa o del relè wireless.
- Per verificare se il dispositivo wireless può essere aperto e chiuso, premere i tasti ↑ e ↓ uno alla volta.

Nota: quando viene attivato un allarme acustico, la presa o il relè wireless rimarrà aperto fino a quando il sistema non viene disinserito o il tempo di allarme scade.

Automazione intelligente

Accoppiamento presa/relè wireless

- Nel menu principale selezionare: Parts->Socket. È possibile aggiungere fino a 8 prese o relè intelligenti.
- Commutare la presa/relè wireless in modalità di associazione (vedere il manuale della presa/relè). Nota: la presa/relè wireless non è inclusa in questo pacchetto.
- Premere il tasto ↑ e il tasto ↓ uno alla volta. Il sistema invia due volte un segnale alla presa/relè. Sullo schermo viene visualizzato il messaggio Apprendi segnale inviato.
- La presa/relè wireless confermerà l'accoppiamento. Per i dettagli, fare riferimento al manuale della presa o del relè wireless.
- Per verificare se il dispositivo wireless può essere aperto e chiuso, premere il tasto ↑ "On" e il tasto ↓ "Off".

Nota: è possibile aprire e chiudere la presa o il relè wireless nell'applicazione mobile Tuya Smart.

Registra messaggi

Registra e riproduci messaggi

È possibile registrare un messaggio vocale (fino a 20 secondi) tramite il sistema di allarme. Se viene attivato un allarme, è possibile ricevere una chiamata vocale con quel messaggio sui numeri di telefono preimpostati.

- Nel menu principale selezionare: Record-> Record
- Parla con un tono di voce normale
- La registrazione si interrompe automaticamente allo scadere del tempo preimpostato

- Il sistema riproduce automaticamente il messaggio
- Premere il tasto ✓ per salvare il messaggio

È possibile riprodurre il messaggio registrato, eliminarlo o modificarne la durata massima accedendo alle opzioni nel menu Registra.

Inserimento/disinserimento automatico

È possibile impostare l'inserimento e il disinserimento giornaliero in determinate ore.

- Nel menu principale selezionare: Timer-> Arm Timer o Timer-> Disarm Timer
- Premere il tasto ↑ per modificare l'opzione e il tasto ↑ per modificare l'impostazione.
- Premere ✓ per confermare.

Configurazione tramite SMS

È possibile configurare il sistema di allarme da remoto tramite SMS.

Il testo del messaggio è diverso a seconda del comando da inviare al sistema di allarme.

Invia il messaggio al numero della SIM installata nel sistema di allarme. Riceverai un SMS di conferma sul tuo telefono se l'impostazione è andata a buon fine.

Nota:

Gli esempi seguenti utilizzano la password di sistema predefinita: 6666.

Imposta il numero di telefono tramite SMS

Comando	Funzione
51	1 ° numero di telefono
52	2 ° numero di telefono
53	3 ° numero di telefono
54	4 ° numero di telefono
55	5 ° numero di telefono

Sintassi del messaggio da inviare:

Password sistema*Comando107xxxxxxxx,A,B*Comando207xxxxxxxx,A,B

Il simbolo * segna l'inizio e la fine della sintassi e viene utilizzato anche come separatore tra i comandi.

07xxxxxxxx, A, B

In questa stringa:

07xxxxxxxx rappresenta il numero di telefono (fino a 18 cifre)

A utilizzato per abilitare (1) o disabilitare (0) la chiamata vocale in caso di allarme

B utilizzato per abilitare (1) o disabilitare (0) la notifica SMS in caso di allarme

Esempi:

Per impostare il primo numero di telefono 0710123456 e attivare solo la notifica SMS in caso di allarme e impostare il secondo numero di telefono 0720654321 e attivare solo la chiamata vocale, quindi il messaggio SMS da inviare al sistema avrà la forma:

6666*510710123456,0,1*520720654321,1,0

In questa sintassi:

- **6666** è la password di sistema (amministratore) predefinita
- **51** è il comando per impostare il primo numero di telefono
- **0710123456** è il numero di telefono

- **0** la funzione di chiamata telefonica è disabilitata
- **1** la funzione SMS abilitata

Interroga le impostazioni di sistema tramite SMS

Prima interrogazione

Sintassi del messaggio: ***6666*62***

Riceverai un messaggio sul telefono:

SYSTEM set:

SN: xxxxxx (il numero di serie del sistema di allarme)

LANGUAGE: English (lingua di sistema)

ENGINEER PASSWORD: 6666 (password amministratore)

USER PASSWORD: 1234 (password utente)

GSM CSQ: 17

Wi-Fi RSSI: 0

Seconda interrogazione

Sintassi del messaggio: ***6666*90***

Riceverai un messaggio sul telefono:

SYSTEM set2:

APN: CNMET (nome Access Point)

GPRS IP: x.x.x.x:x (IP del server e porta)

NTP: ...

TIME_ZONE: +08:00 (time zone)

SERVER: GLOBAL

Interrogazione dei numeri di telefono tramite SMS

Sintassi del messaggio: ***6666*51***

Riceverai un messaggio sul telefono:

PHONE set:

1: 07xxxxxxxx, A, B

2: 07xxxxxxxx, A, B

3: 07xxxxxxxx, A, B

4: 07xxxxxxxx, A, B

5: 07xxxxxxxx, A, B

07xxxxxxxx è il numero di telefono (fino a 18 cifre)

A può essere 1 o 0, ovvero la chiamata vocale in caso di allarme abilitato o disabilitato

B può essere 1 o 0, ovvero l'SMS in caso di allarme abilitato o disabilitato

Effettua una chiamata vocale tramite il sistema di allarme

Quando ci si trova nell'interfaccia principale, premere direttamente i tasti numerici per comporre il numero di telefono che si desidera chiamare.

Premere il tasto  per confermare.

Premere il tasto  per eliminare.

Attiva/Disattiva il sistema di allarme

Inserimento totale

Per inserire il sistema di allarme, procedere come segue:

- Dal telecomando: premere il tasto 
- Attraverso il pannello di controllo: premere il tasto 
- Tramite TAG RFID: avvicinare il TAG all'area RFID contrassegnata sul pannello di controllo
- Tramite l'applicazione Tuya Smart: premere il tasto Arm. I dettagli sul controllo del sistema di allarme tramite l'applicazione sono disponibili a pagina 169.
- Tramite comando SMS. La sintassi del messaggio da inviare al sistema: **1234#1**, in cui 1234 è la password dell'utente e 1 è il comando di inserimento. Se hai attivato la funzione di invio SMS nel tuo numero di telefono in caso di inserimento, riceverai un messaggio di conferma.

Inserimento parziale (inserimento perimetrale)

Per inserire il sistema di allarme se ci si resta in casa, procedere come segue:

- Dal telecomando: premere il tasto 
- Attraverso il pannello di controllo: premere due volte il tasto 
- Tramite l'applicazione Tuya Smart: premere il tasto Home Arm. I dettagli sul controllo del sistema di allarme tramite l'applicazione sono disponibili a pagina 169.
- Tramite comando SMS. La sintassi del messaggio da inviare al sistema: **1234#3**, dove 1234 è la password dell'utente e 3 è il comando di inserimento domestico. Se hai attivato la funzione di invio SMS nel tuo numero di telefono in caso di inserimento, riceverai un messaggio di conferma.

Disinserimento

Per disinserire il sistema di allarme, procedere come segue:

- Dal telecomando: premere il tasto 
- Attraverso il pannello di controllo: premere il tasto 
- Tramite TAG RFID: avvicinare il TAG all'area RFID contrassegnata sul pannello di controllo
- Attraverso l'applicazione Tuya Smart: tocca il pulsante Disarma. I dettagli sul controllo del sistema di allarme tramite l'applicazione sono disponibili a pagina 169.
- Tramite comando SMS. La sintassi del messaggio da inviare al sistema: **1234#2**, in cui 1234 è la password dell'utente e 2 è il comando di disinserimento. Se hai attivato la funzione di invio SMS nel tuo numero di telefono in caso di inserimento, riceverai un messaggio di conferma.

Allarme panico

Per attivare l'allarme manualmente, procedere come segue:

- Dal telecomando: premere il tasto SOS
- Dal pannello di controllo: premere il tasto SOS

- Tramite l'applicazione Tuya Smart: premere il tasto SOS. I dettagli sul controllo del sistema di allarme tramite l'applicazione sono disponibili a pagina 169.

Informazioni generali sul sistema

- Quando si verifica un'interruzione dell'alimentazione CA 230 V, il sistema continuerà a funzionare con la batteria interna per diverse decine di minuti.
- Batteria scarica: quando la batteria integrata è scarica, riceverai una notifica sullo schermo del pannello di controllo. Collegare il cavo di alimentazione incluso e spostare l'interruttore su ON per caricare la batteria.
- Batteria del sensore scarica: ogni sensore wireless aggiunto al sistema ha una batteria interna. Il sistema rileva lo stato delle batterie del sensore e visualizza il messaggio "Sensor Low Battery" se le batterie sono scariche. Sostituire le rispettive batterie del sensore.
- Tamper: quando viene rilevata un'azione Tamper (tentativo di manipolare, distruggere la centrale), il sistema genera un allarme.

Notifica tramite SMS o chiamata vocale in caso di allarme

Quando viene attivato un allarme o si verifica un problema di sistema, verrà inviata una notifica SMS o una chiamata vocale al numero di telefono salvato nel sistema.

Dopo aver risposto alla chiamata, sentirai il messaggio vocale precedentemente registrato nel sistema e sarai avvisato vocalmente della posizione in cui è stato attivato l'allarme.

Successivamente, sentirai il messaggio: "Premi 1 per armare, premi 2 per disarmare, premi 3 per monitorare, premi 4 per parlare".

Se si ha la conferma che si tratta di un falso allarme, premere 1 per annullare l'allarme in corso.

Specifiche tecniche

- Alimentazione: alimentatore USB 230VAC- 5VDC, 1A
- Batteria di backup: 3,7 V/1000 mAh agli ioni di litio
- Corrente: <150mA @ normale
- Corrente sirena: <300mA
- Intensità del suono della sirena cablata: 100 dB
- Intensità del suono della sirena incorporata: 80 dB
- Frequenza radio: 433 MHz
- Potenza di trasmissione RF: 10 mW
- Frequenza Wi-Fi: 2,4 GHz
- Potenza di trasmissione WiFi: 100 mW
- Codice RF: eV1527
- Frequenza GSM: 850/900/1800/1900 MHz
- Wi-Fi: IEEE802.11b/g/n
- Temperatura di esercizio: -26°C ~ +80°C
- Dimensioni centralina: 180x115x22 mm

Dichiarazione di conformità UE semplificata

SC ONLINESHOP SRL dichiara che il sistema di allarme wireless PNI SafeHouse HS600 è conforme alla Direttiva EMC 2014/30/UE e alla Direttiva RED 2014/53/UE. Il testo completo della Dichiarazione di conformità UE è disponibile sul seguente sito Web:

<https://www.mypni.eu/products/8044/download/certifications>

Waarschuwingen

Lees de gebruikershandleiding zorgvuldig door voordat u dit product gebruikt. De installatie en configuratie van dit alarmsysteem vereist technische basiskennis om een correct begrip van de technische termen en procedures beschreven in deze handleiding mogelijk te maken.

Volg de stapsgewijze instructies en begin met eenvoudige instellingen. Test na het maken van de instellingen de juiste werking van het product.

Hoofdfuncties

- Afstandsbediening via Tuya Smart-applicatie (Android/iOS)
- 2,4 inch TFT-kleurenscherm
- Menu- en gesproken aanwijzingen in 9 talen
- Ingebouwde sirene, bedrade binnensirene inbegrepen in het pakket en de mogelijkheid om een draadloze buitensirene te koppelen
- Tot 90 draadloze zones (sensoren) en 3 bedrade zones (EOLR)
- Maximaal 8 slimme stopcontacten of relais
- Ondersteunt het hernoemen van gebieden, bijvoorbeeld: deur, slaapkamer, raam, balkon, woonkamer, rookmelder, gassensor, CO-sensor, etc.
- Waarschuwing voor lage batterijspanning voor sensoren
- Logboek
- Alarmwaarschuwing verzonden via telefoongesprek of sms op vooraf ingestelde telefoonnummers (er kunnen maximaal 5 telefoonnummers worden ingesteld)
- Direct telefoontje via GSM
- Ingebouwde sabotage
- GSM 4G en WiFi-communicatie
- Automatische tijdsynchronisatie via gsm en wifi
- Systeemconfiguratie via sms
- Opgenomen alarmmeldingen (tot 20 seconden/bericht)
- Op afstand in-/uitschakelen via de Tuya Smart-applicatie
- Gepland in-/uitschakelen

Inbraakbeveiliging

Uw alarmsysteem heeft twee beveiligingsmodi tegen inbraak: Thuis inschakelen en Totaal inschakelen.

Thuis inschakelen (perimeter inschakelen) beschermt alleen de perimeter, zodat u zich vrij in huis kunt bewegen.

Totale inschakeling beschermt het hele gebouw.

Zones

De sensoren die aan uw alarmsysteem zijn gekoppeld, worden toegewezen aan verschillende “zones” (maximaal 90 voor draadloze sensoren en maximaal 3 voor bedrade sensoren). De sensor op de voordeur van het huis kan bijvoorbeeld worden toegewezen aan zone 01, de sensor op het raam in de hoofdslaapkamer in zone 02 enzovoort. Het zonenummer wordt op het scherm weergegeven wanneer zich een alarm of probleem voordoet in een specifiek gebied.

In- en uitloopvertraging

Uw alarmsysteem is geprogrammeerd met een instelbare vertragingstijd waarmee u het huis kunt verlaten na het inschakelen van het systeem en het systeem kunt uitschakelen bij de ingang van het huis, zonder dat er een alarm afgaat. Als u het huis te laat verlaat nadat u het systeem hebt ingeschakeld of het systeem te laat uitschakelt nadat u het huis bent binnengegaan, zal het systeem een alarm activeren. Schakel het systeem onmiddellijk uit.

Het alarm en de gebeurtenismeldingen op de telefoon

Wanneer een alarm afgaat, zullen de ingebouwde en de externe sirene klinken totdat het systeem wordt uitgeschakeld of totdat het vooraf ingestelde tijdsinterval voor de sirene verloopt. Er verschijnt een bericht op het scherm van het bedieningspaneel met het gebied of de gebieden waar het alarm is geactiveerd. Indien ingesteld, zal het alarmsysteem bellen of sms'en via het 4G GSM-netwerk naar de vooraf ingestelde telefoonnummers (maximaal 5) of een melding sturen via de mobiele applicatie (Tuya Smart).

Alarmsysteemcontrole via Tuya Smart-applicatie

Download de Tuya Smart app via Google Play of App Store of scan onderstaande QR-codes:



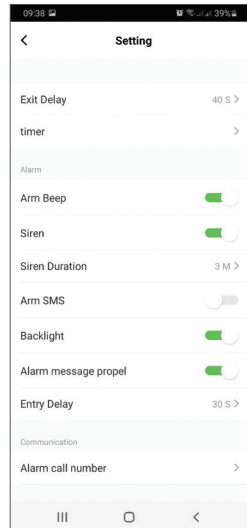
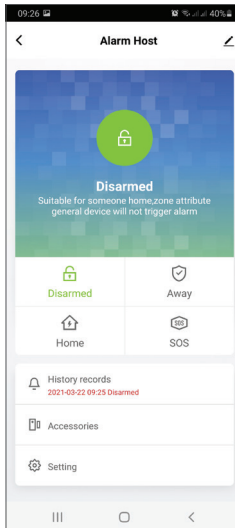
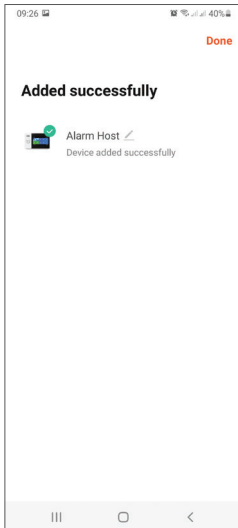
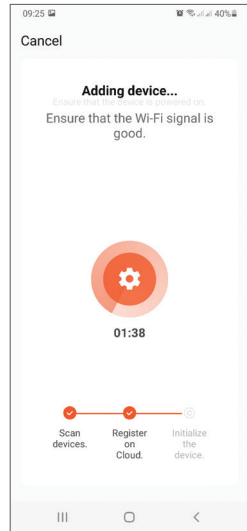
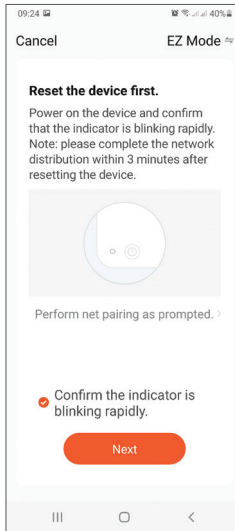
Android



iOS

- Open de applicatie, maak een account aan en log in.
- Voeg uw apparaat toe door op het + -pictogram in de rechterbovenhoek van het scherm te klikken of door op de knop Add device te klikken (deze knop verschijnt alleen als er geen apparaten aan de applicatie zijn toegevoegd).
- Selecteer de optie **Sensors** aan de linkerkant van het scherm.
- Selecteer in de lijst met apparaten aan de rechterkant van het scherm **Alarm (Wi-Fi)**
- Selecteer het wifi-netwerk waarmee u verbinding wilt maken en voeg het wachtwoord toe.
- Selecteer in de volgende interface de optie **EZ Mode** in de rechterbovenhoek.
- Open het menu van het bedieningspaneel van het alarmsysteem **WiFi->AirLink Configure**
- Vink vervolgens **Confirm the indicator is blinking rapidly**. Klik **Next**.

- De applicatie begint met het scannen van de apparaten in de buurt.
- Nadat het uw apparaat heeft geïdentificeerd, ontvangt u de bevestiging **Added Successfully**. Om af te sluiten, klikt u op de knop **Done**.



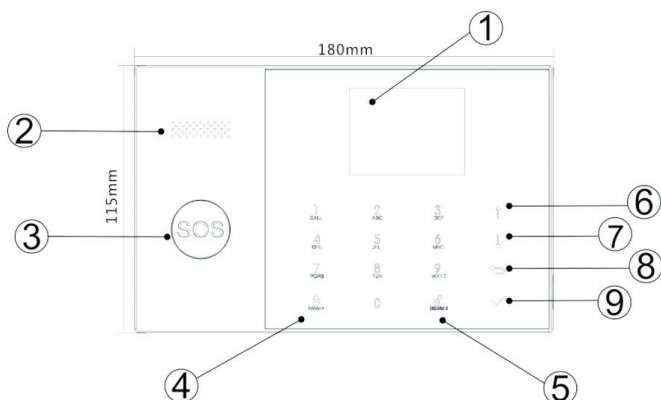
Met de applicatie kunt u accessoires (afstandsbedieningen en sensoren) toevoegen, het systeem configureren, in- en uitschakelen en het historielogboek bekijken.

Lees de uitleg van het alarmmenu (pagina 204) voor details over het menu in de applicatie.

Hoofdeenheid

Verpakkingsinhoud:

- 1 x besturingseenheid
- 1 x draadloze bewegingssensor
- 1 x draadloze magnetische sensor
- 1 x bedrade binnensirene
- 2 x afstandsbedieningen
- 2 RFID-tags
- 230V- 5V voedingsadapter met USB
- USB- microUSB-voedingskabel
- Bevestigingsaccessoires



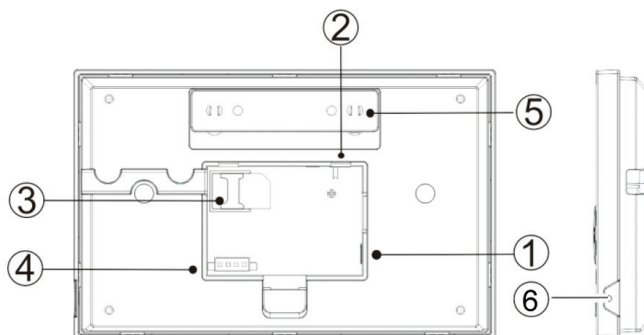
Index	Item	Beschrijving
1	Scherm	2,4 inch tft-scherm. Het toont tijd, menu, systeemstatus en alarmstatusinformatie (het gebied waar het alarm werd geactiveerd).

2	Spreker	Het zendt een alarmgeluid en bevestigingsgeluiden uit.
3	Paniek knop (SOS)	Druk hierop om een paniekalarm te genereren in geval van brand of persoonlijk noodgeval.
4	Knop Inschakelen/ Thuis inschakelen	Druk op om het volledige alarmsysteem in te schakelen, perimeter + interieur. Druk tweemaal om alleen de sensoren in te schakelen die zijn geprogrammeerd voor "Thuis inschakelen". De binnenbescherming is niet geactiveerd, waardoor beweging door het huis mogelijk is zonder dat er een alarm afgaat.
5	Ontwapenen	Druk op om het systeem uit te schakelen en het hoorbare alarm uit te schakelen. Dubbelklik om waarschuwingen over het gebruik van accessoires te wissen.
6	Omhoog knop	Scroll omhoog naar de gewenste functie of menu.
7	Omlaag knop	Scroll naar beneden naar de gewenste functie of menu.
8	Annuleren/terug	Terug naar het vorige scherm.
9	Enter	Selecteer de optie of ga naar de volgende interface
10	RFID-lezer	Breng de TAG dichterbij dit gebied om het systeem in/uit te schakelen

SOS-knop licht op

De LED knippert afwisselend	Het systeem is in alarmtoestand
De LED pulseert	Het systeem is ingeschakeld
De LED brandt constant.	Het systeem is uitgeschakeld

Aansluitingen paneel



Index	Beschrijving
1	Stekker
2	Batterij-aan/uit-knop
3	GSM SIM-kaartsleuf
4	Aansluitingen voor 3 bedrade zones. Zie Bekabelde accessoires aansluiten
5	Sabotageschakelaar
6	Microfoon

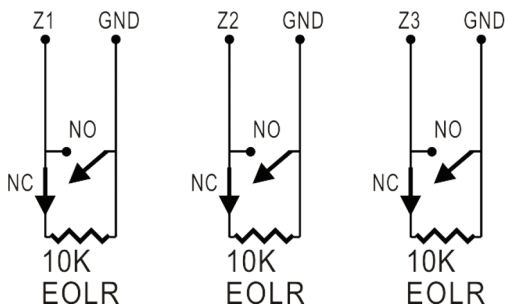
Bekabelde accessoires aansluiten

Zone 1, Zone 2 en Zone 3 zijn de EOLR bedrade zones die apparaten (sensoren) ondersteunen met NO (open circuit) en NC (gesloten circuit) signaal met een responstijd van 300 ms. Maximale weerstand van het gebied: 11000 Ohm + EOLR

Verbind de NC-apparaten (normaal gesloten) in serie bovenaan de lus. De EOLR-weerstand moet in serie worden geschakeld met de apparaten naar het laatste apparaat.

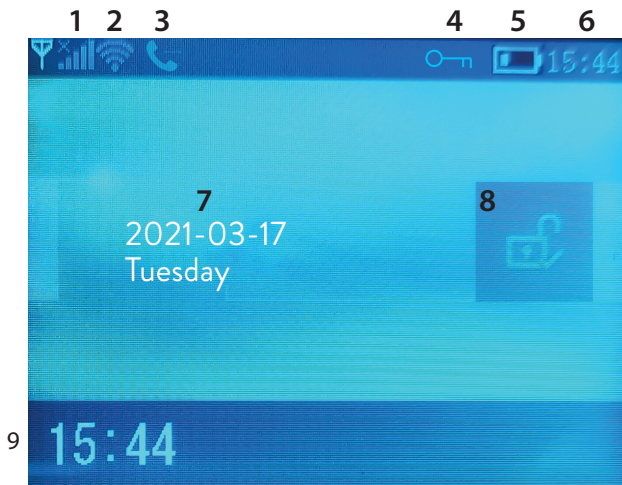
Verbind de NO (open circuit) apparaten parallel, in de lus.

Schakelschema



Opmerking: EOLR (End of Line Resistor): Als de EOLR-weerstand zich niet aan het einde van de lus bevindt, wordt het gebied niet goed bewaakt en reageert het systeem mogelijk niet op een open circuit in het gebied.

Thuis scherm



1	GSM-status		Ontbrekende simkaart of defecte simkaart
			GPRS- verbonden met server
			RSSI-siginaalniveau Het signaalniveau wordt weergegeven door balken van 1 tot 5 (zwak tot sterk) en de balken zijn grijs als het systeem niet is aangemeld bij het GSM-netwerk
2	WiFi-status		Het systeem is verbonden met wifi. Het aantal balken geeft de signaalsterkte aan.
			Het systeem is verbonden met de server, als het punt wordt weergegeven.
3	GSM		Uitgaande sms
			Uitgaand telefoontje
4	Toetsenbordstatus		Sleutels vergrendeld
5	Stroom-voorziening		Het systeem werkt op 230V
			0 ~ 3 balken Het systeem wordt gevoed door de ingebouwde batterij. Het pictogram is rood als de batterij leeg is.
6	Tijd	15:44	Echte tijd
7	Datum en dag van de week		
8	Alarmstatus		Het systeem is volledig ingeschakeld
			Het systeem is gedeeltelijk ingeschakeld
			Het systeem is uitgeschakeld
9	Tijd	15:44	Echte tijd

9	Systeemstatus-berichten weergeven	Uitloopvertraging Bericht "Please exit" + Countdown Je hebt xx seconden om het huis te verlaten. Als de tijd is verstreken, is het alarmsysteem ingeschakeld.
9	Systeemstatus-berichten weergeven	Inloopvertraging Bericht "Please disarm" + Countdown U moet het systeem uitschakelen voordat de inlooptijd is verstreken. Als de tijd is verstreken en u niet ontwapend bent, gaat het alarm af.
9	Systeemstatus-berichten weergeven	Koppelingsmodus (Sniffer) Bericht "Synchroniseren" + Aftellen U moet het draadloze accessoire activeren voordat de koppelingstijd is verstreken.
9	Systeemstatus-berichten weergeven	Het bericht "Alarm" of "Paniekalarm" wordt weergegeven samen met de zone waar het alarm werd geactiveerd.

Menu

Om het menu te openen, wanneer u zich in de eerste interface bevindt, drukt u op de toets √.

Settings			
Delay	Exit Delay	Stel de uitloop-vertraging in Tussen 0 ~ 65535 sec.	Standaard:. 40 sec.
	Entry Delay	Stel de inloop-vertraging in Tussen 0 ~ 65535 sec.	Standaard:. 30 sec.
	Siren Duration	Stel de duur van de sirene in Tussen 0 ~ 65535 sec.	Standaard:. 3 minuten
Switch	Arm Beep	Schakel de pieptoon in/uit bij het in-/uitschakelen ⁽¹⁾	Standaard:. Ingeschakeld
	Siren	Schakel het sirenegeluid in/uit wanneer er een alarm afgaat	Standaard:. Ingeschakeld
	Arm SMS	Schakel SMS-melding bij in-/uitschakelen in/uit	Standaard:. Gehandicapt
	Keypad lock	Schakel de toetsvergrendelingsfunctie in/uit ⁽²⁾	Standaard:. Gehandicapt
	Backlight	Verlichte toetsen in-/uitschakelen ⁽³⁾	Standaard:. Ingeschakeld
	Keypad tone	Toetsgeluid in-/uitschakelen	Standaard:. Ingeschakeld

Switch	Delay tick	Aftelgeluid bij binnenkomst of vertrek inschakelen/uitschakelen	Standaard:. Ingeschakeld
	Door/Window open warning	Waarschuwing open raam/deur inschakelen/ uitschakelen na inschakeling ⁽⁴⁾	Standaard:. Ingeschakeld
	Human Voice	Schakel gesproken aanwijzingen in/uit	Standaard:. Ingeschakeld
	SOS	Schakel de SOS-knop in/uit	Standaard:. Ingeschakeld
Password	System	Wijzig het systeem-wachtwoord ⁽⁵⁾	Standaard:. 6666
	User	Wijzig het gebruiker-swachtwoord ⁽⁶⁾	Standaard:. 1234
Language	Chinees, Engels, Duits, Russisch, Spaans, Pools, Italiaans, Frans, Portugees, Grieks, Roemeens ⁽⁷⁾		Standaard:. Engels
Initialization	Keer terug naar de fabrieksinstellingen. Alle accessoires en parameters worden verwijderd		
Reset	Het systeem wordt opnieuw opgestart.		
Phone			
1st Phone, 2nd Phone, 3rd Phone, 4th Phone, 5th Phone	Voer het telefoonnummer in en schakel het bellen of verzenden van een sms in of uit in geval van alarm op het betreffende nummer		Standaard:. null
Log			
Alarm log	Geeft het logboek van de alarmhistorie weer		

Arm log	Toont het historielogboek van het in-/uitschakelen van het systeem	
Parts		
Remote	Add	Koppel of verwijder alle afstandsbedieningen
	Delete	
	Delete All	
Detector	Add	Koppel, bewerk of verwijder alle sensoren
	Edit	
	Delete All	
RFID	Add	Koppel of verwijder alle RFID-tags
	Delete	
	Delete All	
Siren Learn	Stuur een koppelingssignaal naar de draadloze sirene	
EOL Zone	EOL Zone 1	Definieer een naam en aantal EOLR-zones (bekabelde zones)
	EOL Zone 2	
	EOL Zone 3	
Alarm Socket	Activering draadloze contactdoos bij alarm	
Socket	Koppel een draadloze schakelaar/relais : Socket1, Socket2, Socket3, Socket4, Socket5, Socket6, Socket7, Socket8	
Decoder	Geeft de alarmsysteem-ID weer	
WiFi		
AirLink Configure	WiFi-installatie (smartphone-app vereist)	
Unbind	Koppel de CPU los van de server	

MAC	Wordt gebruikt om de MAC- en IP-adressen van de WiFi-module weer te geven	
SoftAP Configure	WiFi-hotspot-verbinding	
Record		
Record	Opname van audioberichten (verzonden door de vooraf ingestelde telefoonnummers te bellen in geval van alarm)	
Play	Bericht afspelen	
Delete	Verwijder bericht	
Duration	Stel de berichtduur in, tussen 0-20 sec.	Standaard:. 20 sec.
Timer		
Arm Timer	Stel een dagelijkse tijd in voor automatisch inschakelen	
Disarm Timer	Stel een dagelijkse tijd in voor automatisch uitschakelen	
Zone&Sync	Stel de tijdzone in	
Date&Time	Stel tijd en datum in	
Wi-Fi- Sync	Schakel tijdsynchronisatie in/uit met behulp van WiFi-netwerkinformatie	Standaard:. On
2G/4G Sync	Schakel tijdsynchronisatie in/uit met behulp van de GSM-netwerkinformatie	Standaard:. On
Version		
Toont de firmwareversie en het MAC-adres van de WiFi-module, de firmwareversie en IMEI van de GSM-module en het serienummer van de centrale eenheid.		

Voetnoten

1. Inschakel piep: Wanneer de functie is ingeschakeld, zal het systeem door middel van een geluid de inschakel- of uitschakelhandeling aankondigen.
2. Toetsvergrendeling: als deze functie is ingeschakeld, zal het systeem automatisch het toetsenbord vergrendelen als er gedurende 30 seconden geen handeling wordt uitgevoerd. Om het toetsenbord te activeren, moet u het gebruikerswachtwoord invoeren.
3. Achtergrondverlichting van toetsen: Als de functie is gedeactiveerd, gaat de achtergrondverlichting van de toetsen na 30 seconden uit als er geen handeling wordt uitgevoerd.
4. Open deur/raam waarschuwing: Als de functie is ingeschakeld, zal het systeem een waarschuwingsmelding genereren wanneer u een deur of raam opent nadat de uitlooptijd is verstreken.
5. Systeemwachtwoord: wordt gebruikt om het toetsenbord te ontgrendelen en externe instellingen via sms te maken.
6. Gebruikerswachtwoord: wordt gebruikt om het toetsenbord te ontgrendelen, als voorvoegsel voor externe instellingen via sms en melding voor alarmtekst.
7. Taal: de gesproken instructies en de melding zijn in de geselecteerde taal. Na het selecteren van de gewenste taal, zal het paneel opnieuw opstarten.
8. Initialisatie: Alle aangepaste parameters worden teruggezet naar de fabrieksinstellingen en alle gekoppelde sensoren worden verwijderd.

Configuratie

Voorzie de besturingseenheid van stroom

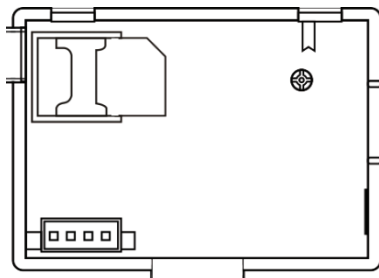
Sluit de meegeleverde voedingsadapter aan op de 5V micro-USB-poort en zet de schakelaar van de back-upbatterij op "ON".

WiFi-communicatie via de geïntegreerde module

Als uw systeem is geconfigureerd om alarmen te melden en bediening op afstand via de mobiele applicatie te accepteren, moet de draadloze router waarmee het alarmsysteem is verbonden altijd aan staan en verbonden zijn met internet.

GSM/4G WiFi-communicatie via de geïntegreerde module

Als uw systeem is ingesteld om alarmen te melden, instellingen via sms te ontvangen of spraakoproepen te maken, zorg er dan voor dat er een simkaart is geïnstalleerd (zie onderstaande afbeelding) en dat de centrale is verbonden met het GSM/4G-netwerk. Schakel de pincode voor de simkaart uit voordat u deze aan het apparaat toevoegt.



Telefoonnummers toevoegen en configureren

U kunt maximaal 5 telefoonnummers instellen die alarmmeldingen ontvangen via sms of spraakoproep.

- Ga in het menu naar: Telefoon -> 1e telefoon, 2e telefoon, 3e telefoon, 4e telefoon, 5e telefoon
- Druk op de toets ↑ om de eerste optie te selecteren waar u het telefoonnummer (maximaal 18 cijfers) kunt invoeren met behulp van het numerieke toetsenbord
- Druk nogmaals op de toets ↑ om de tweede optie te selecteren. Druk op de toets ↓ om te kiezen tussen Aan en Uit. Als u Aan selecteert, wordt in geval van alarm een spraakbericht naar het betreffende telefoonnummer gestuurd.
- Druk nogmaals op de toets ↑ om de derde optie te selecteren. Druk op de toets ↓ om te kiezen tussen Aan en Uit. Als u Aan selecteert, wordt in geval van alarm een sms naar het betreffende telefoonnummer gestuurd.
- Druk op ✓ om te bevestigen.

Afstandsbedieningen toevoegen/verwijderen

Nieuwe afstandsbediening toevoegen

- Selecteer in het hoofdmenu : Parts-> Remote-> Add.
- Op het scherm het bericht **Synchronising** zal verschijnen. Het systeem gaat naar de koppelingsmodus en telt de resterende koppeltijd (maximaal 20 sec.).
- Druk op een knop op de afstandsbediening om een signaal naar het bedieningspaneel te sturen.
- Op het scherm het bericht **Device code has been learnt** wordt weergegeven als de afstandsbediening succesvol is gekoppeld.

Afstandsbediening verwijderen

- Selecteer in het hoofdmenu : Parts-> Remote->Delete
- Gebruik de toetsen ↑ en ↓ om de afstandsbediening te bereiken die verwijderd moet worden.
- Druk op ✓ om te bevestigen.

Verwijder alle afstandsbedieningen

- Selecteer in het hoofdmenu : Parts-> Remote->Delete all
- Het totale aantal geleerde afstandsbedieningen wordt weergegeven.
- Druk op ✓ om te bevestigen.

Draadloze sensoren toevoegen/verwijderen

Voeg sensor toe

- Selecteer in het hoofdmenu : Parts->Detector->Add
- Druk op de toets ↑ om de eerste optie, Naam te selecteren, waar u de sensornaam selecteert met de toets ↓
- Druk nogmaals op ↑ om de tweede optie, Mode, te selecteren. Druk op de toets ↓ om te kiezen tussen:

Actief bij perimeter-inschakeling- meestal toegewezen aan sensoren of magnetische contacten op buitendeuren en ramen. De sensor is actief als het systeem volledig of gedeeltelijk is ingeschakeld.

Inactief bij inschakeling van de omtrek- meestal toegewezen aan een sensor (bijv. Bewegingssensor) in een binnenruimte (bijv. Woonkamer, hal, slaapkamer). De sensor blijft inactief als het systeem gedeeltelijk is ingeschakeld.

24 uur actief- meestal toegewezen aan een gebied met een noodknop, rooksensor, CO-sensoren, overstromingssensoren en gassensoren.

Selecteer **Doorbell** om de sensor als deurbel te gebruiken.

Selecteer **Close** om de sensor te deactiveren.

- Druk nogmaals op ↑ om de derde optie te selecteren, waarbij u met de toets ↓ het nummer van de zone selecteert waaraan de respectieve sensor zal worden toegewezen. 0-89 nummers zijn beschikbaar. Het zonenummer moet uniek zijn.
- Druk op de toets ✓. Het bericht **Synchronising** verschijnt op het scherm. Het systeem gaat naar de koppelingsmodus en telt de resterende koppeltijd (maximaal 20 sec.)
- Activeer de sensor om een koppelingssignaal naar het bedieningspaneel te sturen.
- Na het koppelen wordt het bericht **Learning OK** weergegeven.

Edit/Delete a sensor

- Selecteer in het hoofdmenu : Parts->Detector->Edit
- Druk op de toets ↑ om de eerste optie te selecteren die de positie bevat waarop de te bewerken sensor is opgeslagen. Druk op de knop ↓ om de gewenste positie te bereiken.
- Druk nogmaals op ↑ om tussen opties te schakelen en de ↓ -toets om de waarden van een optie te wijzigen.

Verwijder alle sensoren

- Selecteer in het hoofdmenu : Parts->Detector->Delete all
- Druk op de toets ✓ om te bevestigen.

RFID-tags toevoegen/verwijderen

Voeg een nieuwe TAG toe

- Selecteer in het hoofdmenu : Parts-> RFID-> Add.
- Het bericht **Synchronising** verschijnt op het scherm. Het systeem gaat naar de koppelingsmodus en telt de resterende koppeltijd af (maximaal 20 sec.).
- Verplaats de TAG dichter naar het RFID-gebied dat op het bedieningspaneel is gemarkeerd.
- Het scherm toont Apparaatcode is geleerd als de TAG succesvol is gekoppeld.

Verwijder TAG

- Selecteer in het hoofdmenu : Parts-> RFID->Delete
- Gebruik de toetsen ↑ en ↓ om de positie te bereiken waar de te verwijderen TAG is opgeslagen.
- Druk op ✓ om te bevestigen.

Verwijder alle TAG's

- Selecteer in het hoofdmenu : Parts-> RFID->Delete all
- Het totale aantal geleerde TAG's wordt weergegeven.
- Druk op ✓ om te bevestigen.

Een draadloze sirene koppelen

- Schakel de sirene in de koppelingsmodus (zie de gebruikershandleiding van de sirene). Let op: De draadloze sirene is niet inbegrepen in dit pakket. Compatibel product: Draadloze buitensirene PNI SafeHouse HS007
- Selecteer in het hoofdmenu: Parts->Siren Learn
- Het systeem stuurt een signaal naar de sirene. De boodschap **Learn signal sent** verschijnt op het scherm.
- De draadloze sirene bevestigt de koppeling met een hoorbaar of visueel signaal (zie de gebruikershandleiding van de sirene).

Een draadloos stopcontact of relais koppelen

- Selecteer in het hoofdmenu : Parts->Alarm Socket
- Schakel de draadloze contactdoos/het draadloze relais in de koppelmodus (zie de handleiding van de contactdoos/relais). Het draadloze stopcontact/relais is niet inbegrepen in dit pakket.
- Druk één voor één op de toets ↑ en ↓. Het systeem stuurt tweemaal een signaal naar het stopcontact/relais. Het bericht Leersignaal verzonden verschijnt op het scherm.
- Het draadloze stopcontact/relais bevestigt de koppeling. Raadpleeg de handleiding van het draadloze stopcontact of relais voor meer informatie.
- Om te testen of het draadloze apparaat kan worden geopend en gesloten, drukt u één voor één op de ↑ en ↓ toetsen.

Opmerking: Wanneer een hoorbaar alarm wordt geactiveerd, blijft het draadloze stopcontact of relais open totdat het systeem wordt uitgeschakeld of de alarmtijd is verstreken.

Intelligente automatisering

Draadloze aansluiting van contactdoos/relais

- Selecteer in het hoofdmenu : Parts->Socket. Er kunnen maximaal 8 slimme stopcontacten of relais worden toegevoegd.
- Schakel de draadloze contactdoos/het draadloze relais in de koppelmodus (zie de handleiding van de contactdoos/relais). Let op: Het draadloze stopcontact/relais is niet inbegrepen in dit pakket.
- Druk één voor één op de ↑ -toets en de ↓ -toets. Het systeem stuurt tweemaal een signaal naar het stopcontact/relais. Het bericht Leersignaal verzonden verschijnt op het scherm.
- Het draadloze stopcontact/relais bevestigt de koppeling. Raadpleeg de handleiding van het draadloze stopcontact of relais voor meer informatie.
- Om te testen of het draadloze apparaat kan worden geopend en gesloten, drukt u op de ↑ “Aan” -toets en de ↓ “Uit” -toets.

Opmerking: U kunt het draadloze stopcontact of relais openen en sluiten in de Tuya Smart mobiele applicatie.

Berichten opnemen

Berichten opnemen en afspelen

U kunt een spraakbericht (tot 20 sec.) Opnemen via uw alarmsysteem. Als er een alarm afgaat, kunt u een spraakoproep ontvangen met dat bericht op de vooraf ingestelde telefoonnummers.

- Selecteer in het hoofdmenu : Record-> Record
- Spreek op een normale toon
- De opname stopt automatisch nadat de vooraf ingestelde tijd is verstreken
- Het systeem speelt het bericht automatisch af
- Druk op ✓ om het bericht op te slaan

U kunt het opgenomen bericht afspelen, verwijderen of de maximale duur ervan wijzigen door de opties in het menu Opnemen te openen.

Automatisch in-/uitschakelen

U kunt het dagelijks in- en uitschakelen op bepaalde uren instellen .

- Selecteer in het hoofdmenu: Timer-> Arm Timer or Timer-> Disarm Timer
- Druk op de toets ↑ om de optie te wijzigen en de toets ↓ om de instelling te wijzigen.
- Druk op ✓ om te bevestigen.

SMS-configuratie

U kunt het alarmsysteem op afstand configureren via sms.

De tekst van het bericht verschilt afhankelijk van het commando dat naar het alarmsysteem moet worden gestuurd.

Stuur het bericht naar het SIM-nummer dat in het alarmsysteem is geïnstalleerd. U ontvangt een bevestigings-sms op uw telefoon als de instelling is gelukt.

Opmerking:

De onderstaande voorbeelden gebruiken het standaard systeemwachtwoord: 6666 .

Stel telefoonnummer in via sms

Opdracht	Functie
51	1e telefoonnummer
52	2e telefoonnummer
53	3e telefoonnummer
54	4e telefoonnummer
55	5e telefoonnummer

Syntaxis van het te verzenden bericht:

Systeemwachtwoord*Opdracht107xxxxxxx,A,B*Opdracht207xxxxxxx,A,B

Het * -symbool markeert het begin en het einde van de syntaxis en wordt ook gebruikt als scheidingsteken tussen opdrachten .

07xxxxxxx, A, B

In deze string:

07xxxxxxx staat voor het telefoonnummer (tot 18 cijfers)

A wordt gebruikt om de spraakoproep in geval van alarm in (1) of uit te

schakelen (0)

B gebruikt om (1) of deactiveren (0) SMS-notificatie in geval van alarm

Voorbeelden:

Om het eerste telefoonnummer 0710123456 in te stellen en alleen de sms-melding in geval van alarm te activeren en het tweede telefoonnummer 0720654321 in te stellen en alleen de spraakoproep te activeren, heeft het sms-bericht dat naar het systeem moet worden verzonden de volgende vorm: ***6666*510710123456,0,1*520720654321,1,0***

In deze syntaxis:

- **6666** is het standaard systeemwachtwoord (administrator)
- **51** is de opdracht om het eerste telefoonnummer in te stellen
- **0710123456** is het telefoonnummer
- **0** de telefoonoproepfunctie is uitgeschakeld
- **1** de SMS-functie ingeschakeld

Systeminstellingen opvragen via sms

Eerste vraag

Bericht syntaxis: ***6666*62***

U ontvangt een bericht op de telefoon:

SYSTEM set:

SN: xxxxxx (serieel alarmsysteem)

LANGUAGE: English (systeeltaal)

ENGINEER PASSWORD: 6666 (administrator wachtwoord)

USER PASSWORD: 1234 (gebruikerswachtwoord)

GSM CSQ: 17

Wi-Fi RSSI: 0

Tweede vraag

Bericht syntaxis: ***6666*90***

U ontvangt een bericht op de telefoon:
 SYSTEM set2:
 APN: CNMET (Toegangspuntnaam)
 GPRS IP: x.x.x.x:x (server IP en poort)
 NTP: ...
 TIME ZONE: +08:00 (tijdzone)
 SERVER: GLOBAL

Vraag telefoonnummers op via sms

Bericht syntaxis : ***6666*51***

U ontvangt een bericht op de telefoon :
 PHONE set:

1: 07xxxxxxxx, A, B

2: 07xxxxxxxx, A, B

3: 07xxxxxxxx, A, B

4: 07xxxxxxxx, A, B

5: 07xxxxxxxx, A, B

07xxxxxxxx is het telefoonnummer (maximaal 18 cijfers)

A het kan 1 of 0 zijn, wat betekent dat de spraakoproep in geval van alarm is ingeschakeld of uitgeschakeld

B het kan 1 of 0 zijn, wat betekent dat de SMS in geval van alarm is ingeschakeld of uitgeschakeld

Voer een spraakoproep via het alarmsysteem

Als u zich in de hoofdinterface bevindt, drukt u rechtstreeks op de cijfertoetsen om het telefoonnummer te kiezen dat u wilt bellen.

Druk op √ om te bevestigen.

Druk op de ↓ -toets om te verwijderen.

Schakel het alarmsysteem in/uit

Totale inschakeling

Ga als volgt te werk om het alarmsysteem in te schakelen:

- Met de afstandsbediening: druk op de toets 
- Via het bedieningspaneel: druk op de toets 
- Met RFID-tag: plaats de TAG dichterbij het RFID-gebied dat op het bedieningspaneel is gemarkeerd
- Via de Tuya Smart-applicatie: druk op de Arm-toets. Details over het bedienen van het alarmsysteem via de applicatie vindt u op pagina 196.
- Via sms-commando. De syntaxis van het bericht dat naar het systeem moet worden verzonden: 1234#1, waarin 1234 het gebruikerswachtwoord is en 1 het inschakelcommando. Als u de functie voor het verzenden van sms-berichten in uw telefoonnummer heeft geactiveerd in geval van inschakeling, ontvangt u een bevestigingsbericht.

Thuis inschakelen (perimeter inschakelen)

Om het alarmsysteem thuis in te schakelen, gaat u als volgt te werk :

- Met de afstandsbediening: druk op de toets 
- Via het bedieningspaneel: druk tweemaal op de toets 
- Via de Tuya Smart-applicatie: druk op de Home Arm-toets. Details over het bedienen van het alarmsysteem via de applicatie vindt u op pagina 196.
- Via sms-commando. De syntaxis van het bericht dat naar het systeem moet worden verzonden: 1234 # 3, waarbij 1234 het gebruikerswachtwoord is en 3 het thuisinschakelcommando. Als u de functie voor het verzenden van sms-berichten in uw telefoonnummer heeft geactiveerd in geval van inschakeling, ontvangt u een bevestigingsbericht .

Ontwapenen

Ga als volgt te werk om het alarmsysteem uit te schakelen :

- Met de afstandsbediening: druk op de toets 
- Via het bedieningspaneel: druk op de toets 
- Met RFID-tag: plaats de TAG dichterbij het RFID-gebied dat op het bedieningspaneel is gemarkeerd
- Via de Tuya Smart-applicatie: raak de knop Uitschakelen aan. Details over het bedienen van het alarmsysteem via de applicatie vindt u op pagina 196.
- Via sms-commando. De syntaxis van het bericht dat naar het systeem moet worden verzonden: 1234#2, waarin 1234 het gebruikerswachtwoord is en 2 het uitschakelcommando. Als u de functie voor het verzenden van sms-berichten in uw telefoonnummer heeft geactiveerd in geval van inschakeling, ontvangt u een bevestigingsbericht.

Paniekalarm

Om het alarm handmatig te activeren, gaat u als volgt te werk:

- Met de afstandsbediening: druk op de SOS-toets
- Via het bedieningspaneel: druk op de SOS-toets
- Via de Tuya Smart-applicatie: druk op de SOS-toets. Details over het bedienen van het alarmsysteem via de applicatie vindt u op pagina 196.

Algemene informatie over het systeem

- Bij een stroomstoring van AC 230V blijft het systeem enkele tientallen minuten op de interne batterij werken.
- Batterij bijna leeg: wanneer de ingebouwde batterij bijna leeg is, ontvangt u een melding op het scherm van het bedieningspaneel. Sluit het meegeleverde netsnoer aan en zet de schakelaar op ON om de batterij op te laden.
- Ontladen sensorbatterij: Elke draadloze sensor die aan het systeem wordt toegevoegd, heeft een interne batterij. Het systeem detecteert de status van de sensorbatterijen en geeft het bericht “Sensor Low Battery” weer als de batterijen leeg zijn. Vervang de respectievelijke sensorbatterijen.
- Sabotage: Wanneer een sabotageactie is gedetecteerd (poging om het bedieningspaneel te manipuleren, te vernietigen), genereert het systeem een alarm.

SMS- of spraakoproepmelding in geval van alarm

Wanneer een alarm wordt geactiveerd of een systeemprobleem optreedt, wordt een sms-melding of een spraakoproep verzonden naar het telefoonnummer dat in het systeem is opgeslagen.

Na het beantwoorden van de oproep, hoort u het spraakbericht dat eerder in het systeem is opgenomen en wordt u mondeling op de hoogte gebracht van de locatie waar het alarm is geactiveerd.

Vervolgens hoort u het bericht: “Druk op 1 om in te schakelen, druk op 2 om uit te schakelen, druk op 3 om te controleren, druk op 4 om te spreken”.

Als u een bevestiging heeft dat het een vals alarm is, drukt u op 1 om het lopende alarm te annuleren.

Technische specificaties

- Voeding: USB-voedingsadapter 230VAC- 5VDC, 1A
- Back-upbatterij: 3,7 V/1000 mAh lithiumion
- Stroom: <150mA @ normaal
- Sirene stroom: <300mA
- Geluidsintensiteit bedrade sirene: 100dB
- Ingebouwde sirene geluidsintensiteit: 80dB
- Radiofrequentie: 433MHz / RF-zendvermogen: 10mW
- WiFi-frequentie: 2,4 GHz / WiFi-zendvermogen: 100mW
- RF-code: eV1527
- GSM-frequentie: 850/900/1800/1900 MHz
- Wifi: IEEE802.11b/g/n
- Bedrijfstemperatuur: -26 C ~ + 60°C
- Afmetingen besturingseenheid: 180x115x22 mm

Vereenvoudigde EU-conformiteitsverklaring

SC ONLINESHOP SRL verklaart dat PNI SafeHouse HS600 draadloos alarmsysteem in overeenstemming is met EMC-richtlijn 2014/30/EU en RED-richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op de volgende website:

<https://www.mypni.eu/products/8044/download/certifications>

Ostrzeżenia

Przed użyciem tego produktu przeczytaj uważnie instrukcję obsługi.

Instalacja i konfiguracja tego systemu alarmowego wymaga podstawowej wiedzy technicznej, aby umożliwić prawidłowe zrozumienie terminów technicznych i procedur opisanych w niniejszej instrukcji.

Postępuj zgodnie z instrukcjami krok po kroku i zacznij od prostych ustawień.

Po dokonaniu ustawień przetestuj poprawność działania produktu.

Główne funkcje

- Zdalne sterowanie przez aplikację Tuya Smart (Android/iOS)
- Kolorowy ekran TFT o przekątnej 2,4 cala
- Menu i komunikaty głosowe w 9 językach
- Wbudowana syrena, przewodowa syrena wewnętrzna w pakiecie oraz możliwość sparowania bezprzewodowej syreny zewnętrznej
- Do 90 wejść bezprzewodowych (czujniki) i 3 linie przewodowe (EOLR)
- Do 8 inteligentnych gniazd lub przekaźników
- Obsługuje zmiany nazw obszarów, na przykład: drzwi, sypialnia, okno, balkon, salon, czujnik dymu, czujnik gazu, czujnik CO itp.
- Ostrzeżenie o niskim poziomie baterii dla czujników
- Dziennik zdarzeń
- Alarm alarmowy wysyłany przez połączenie telefoniczne lub SMS na zaprogramowane numery telefonów (można ustawić do 5 numerów telefonów)
- Bezpośrednie połączenie telefoniczne przez GSM
- Wbudowany sabotaż
- Komunikacja GSM 4G i WiFi
- Automatyczna synchronizacja czasu przez GSM i WiFi
- Konfiguracja systemu za pomocą wiadomości SMS
- Nagrane komunikaty alarmowe (do 20 sekund/wiadomość)
- Zdalne uzbrojenie/rozbrojenie za pomocą aplikacji Tuya Smart
- Zaplanowane uzbrojenie/rozbrojenie

Ochrona przed włamaniem

Twój system alarmowy ma dwa tryby ochrony przed włamaniem: Uzbrojenie domu i Uzbrojenie całkowite.

Uzbrojenie domu (uzbrojenie obwodowe) chroni tylko obwód, umożliwiając swobodne poruszanie się wewnątrz domu.

Całkowite uzbrojenie chroni cały budynek.

Strefy

Czujniki sparowane z systemem alarmowym zostaną przypisane do różnych „stref” (maksymalnie 90 dla czujników bezprzewodowych i maksymalnie 3 dla czujników przewodowych). Na przykład czujnik na drzwiach wejściowych domu można przypisać do strefy 01, czujnik w oknie w głównej sypialni do strefy 02 i tak dalej. Numer strefy jest wyświetlany na ekranie, gdy w określonym obszarze wystąpi alarm lub problem.

Opóźnienie przy wejściu i wyjściu

Twój system alarmowy został zaprogramowany z regulowanym czasem opóźnienia, który pozwala na wyjście z domu po uzbrojeniu systemu i rozbrojenie systemu przy wejściu do domu, bez wywołania alarmu.

Jeśli opuścisz dom zbyt późno po uzbrojeniu systemu lub rozbroisz system zbyt późno po wejściu do domu, system wywoła alarm. Natychmiast rozbrój system.

Alarm i powiadomienia o zdarzeniach na telefon

Po wyzwoleniu alarmu syrena wbudowana i zewnętrzna będą działać do momentu rozbrojenia systemu lub do wygaśnięcia zaprogramowanego czasu dla syreny. Na ekranie panelu sterowania pojawi się komunikat z obszarem lub obszarami, w których został wyzwolony alarm. Jeśli ustawione, system alarmowy zadzwoni lub wyśle SMS-a za pośrednictwem sieci 4G GSM na zaprogramowane numery telefonów (maksymalnie 5) lub wyśle powiadomienie za pośrednictwem aplikacji mobilnej (Tuya Smart).

Sterowanie systemem alarmowym poprzez aplikację Tuya Smart

Pobierz aplikację Tuya Smart przez Google Play lub App Store lub zeskanuj poniższe kody QR:



Android

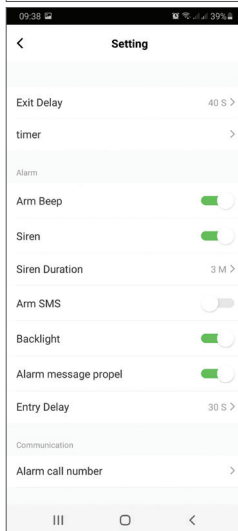
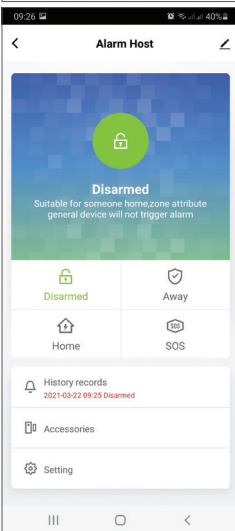
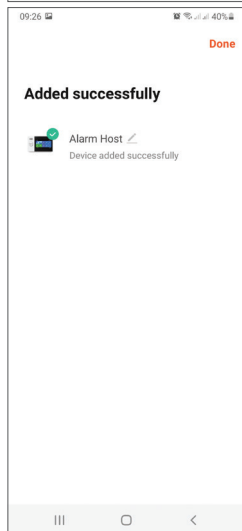
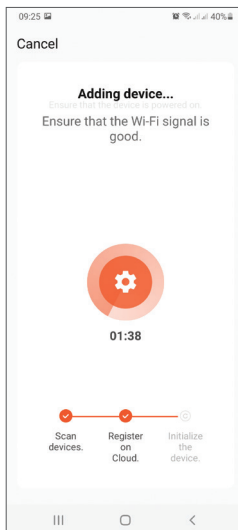
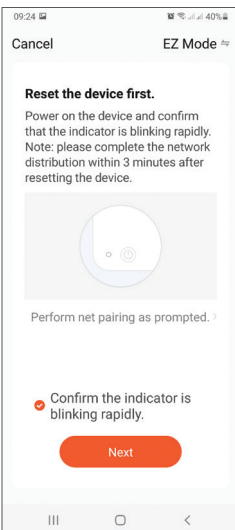
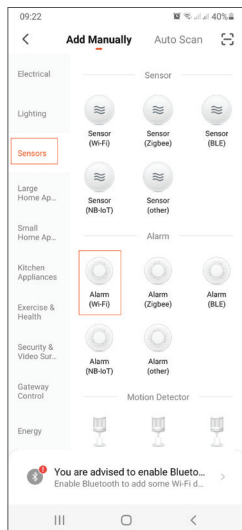


iOS

- Otwórz aplikację, utwórz konto i zaloguj się.
- Dodaj swoje urządzenie, klikając ikonę + w prawym górnym rogu ekranu lub klikając przycisk **Add device** (ten przycisk pojawia się tylko wtedy, gdy nie masz żadnych urządzeń dodanych do aplikacji).
- Wybierz opcję **Sensors** po lewej stronie ekranu.
- Z listy urządzeń po prawej stronie ekranu wybierz **Alarm (Wi-Fi)**
- Wybierz sieć Wi-Fi, z którą chcesz się połączyć, i dodaj hasło.
- W następnym interfejsie wybierz opcję **EZ Mode** w prawym górnym rogu.
- Dostęp do menu centrali alarmowej **WiFi->AirLink Configure**
- Następnie zaznacz **Confirm the indicator is blinking rapidly**. Click **Next**.
- Aplikacja rozpocznie skanowanie pobliskich urządzeń.



- Po zidentyfikowaniu Twojego urządzenia otrzymasz potwierdzenie **Added Successfully**.
- Aby zakończyć, kliknij przycisk **Done**.



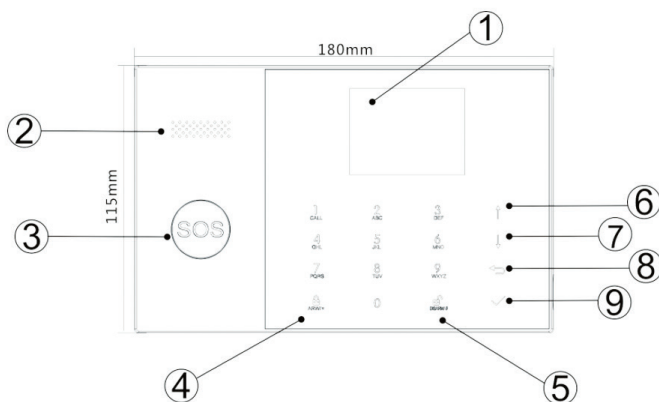
Aplikacja umożliwia dodawanie akcesoriów (piloty i czujniki), konfigurowanie systemu, włączanie i wyłączanie czuwania, przeglądanie historii.

Aby uzyskać szczegółowe informacje na temat menu w aplikacji, przeczytaj objaśnienia menu alarmów (strona 230).

Główna jednostka

Zawartość Paczki:

- 1 x jednostka sterująca
- 1 x bezprzewodowy czujnik ruchu
- 1 x bezprzewodowy czujnik magnetyczny
- 1 x przewodowa syrena wewnętrzna
- 2 x piloty
- 2 x tagi RFID
- Zasilacz 230V- 5V z USB
- Kabel zasilający USB- microUSB
- Akcesoria montażowe



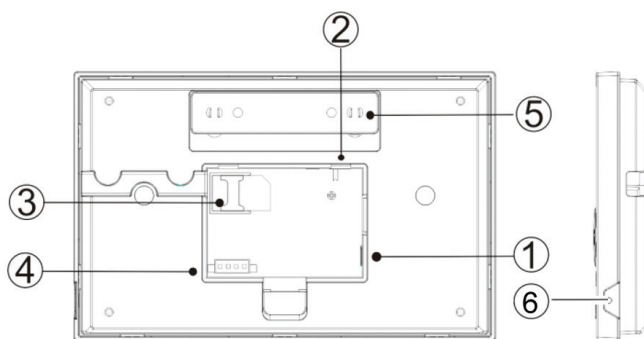
Index	Pozycja	Opis
1	Ekran	2,4-calowy ekran TFT. Wyświetla czas, menu, stan systemu i informacje o stanie alarmu (obszar, w którym alarm został uruchomiony).

2	Głośnik	Emituje dźwięk alarmu i dźwięki potwierdzające.
3	Przycisk napadowy (SOS)	Naciśnij, aby wygenerować alarm napadowy w przypadku pożaru lub osobistego zagrożenia.
4	Przycisk uzbrajania/ uzbrajania domu	Naciśnij, aby uzbroić cały system alarmowy, obwód + wnętrze. Naciśnij dwukrotnie, aby uzbroić tylko czujniki zaprogramowane na „Uzbrojenie domu”. Ochrona wnętrza nie jest aktywna, co pozwala na poruszanie się po domu bez wyzwalania alarmów.
5	Rozbrajający	Naciśnij, aby rozbroić system i wyłączyć alarm dźwiękowy. Kliknij dwukrotnie, aby usunąć ostrzeżenia o działaniu akcesoriów.
6	Przycisk w górę	Przewiń w górę do żądanej funkcji lub menu.
7	Przycisk w dół	Przewiń w dół do żądanej funkcji lub menu.
8	Anuluj/Cofnij	Powrót do poprzedniego ekranu.
9	Wchodzić	Wybierz opcję lub przejdź do następnego interfejsu
10	Czytnik RFID	Przybliż TAG do tego obszaru, aby uzbroić/rozbroić system

Przycisk SOS świeci się

Dioda LED miga naprzemiennie	System jest w stanie alarmu
Dioda LED pulsuje	System jest uzbrojony
Dioda LED świeci światłem ciągłym.	System jest rozbrojony

Panel połączeń

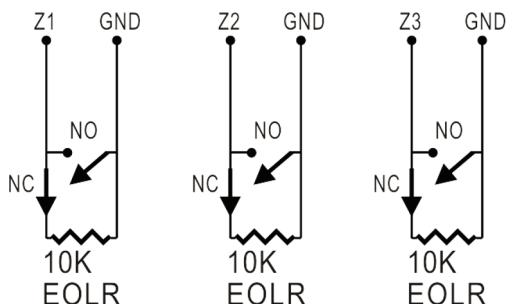


Index	Opis
1	Złącze zasilania
2	Przycisk zasilania baterii
3	Gniazdo karty SIM GSM
4	Połączenia dla 3 stref przewodowych. Widzieć Podłączanie akcesoriów przewodowych
5	Zapasowy łącznik bezpieczeństwa
6	Mikrofon

Podłączanie akcesoriów przewodowych

Strefa 1, Strefa 2 i Strefa 3 to przewodowe strefy EOLR obsługujące urządzenia (czujniki) z sygnałem NO (obwód otwarty) i NC (obwód zamknięty) z czasem odpowiedzi 300 ms. Maksymalna rezystancja obszaru: 11000 Ohm + EOLR. Połącz urządzenia NC (normalnie zamknięte) szeregowo u góry pętli. Rezystor EOLR musi być połączony szeregowo z urządzeniami do ostatniego urządzenia. Podłącz urządzenia NO (obwód otwarty) równolegle w pętli.

Schemat połączeń



Uwaga: EOLR (rezystor końca linii): Jeśli rezystor EOLR nie znajduje się na końcu pętli, obszar nie będzie odpowiednio monitorowany, a system może nie reagować na otwarty obwód w tym obszarze.

Pulpit



1	Stan GSM		Brak karty SIM lub uszkodzona karta SIM
			GPRS- połączony z serwerem
			Poziom sygnału RSSI Poziom sygnału jest wyświetlany za pomocą słupków od 1 do 5 (słaby do mocnego), a słupki są szare, jeśli system nie jest zarejestrowany w sieci GSM
2	Stan Wi-Fi		System jest połączony do WiFi. Liczba słupków wskazuje siłę sygnału.
			System jest połączony z serwerem, jeśli ten punkt jest wyświetlany.
3	GSM		Wychodzące SMS-y
			Wychodzące połączenie telefoniczne
4	Stan klawiatury		Klucze zablokowane
5	Zasilacz		Układ zasilany jest napięciem 230V
			0 ~ 3 bary System zasilany jest z wbudowanego akumulatora. Ikona jest czerwona, gdy bateria jest rozładowana.
6	Czas	15:44	Czas rzeczywisty
7	Data i dzień tygodnia		
8	Stan alarmu		System jest w pełni uzbrojony
			System jest częściowo uzbrojony
			System jest rozbrojony
9	Czas	15:44	Czas rzeczywisty
9	Wyświetla komunikaty o stanie systemu	Opóźnienie na wyjście Wiadomość „Please exit” + odliczanie Masz xx sekund na wyjście z domu. Po upływie tego czasu system alarmowy zostaje uzbrojony .	

9	Wyświetla komunikaty o stanie systemu	Opóźnienie na wejście Komunikat „Please disarm”+odliczanie Musisz rozbroić system przed upływem czasu wejścia. Jeśli upłynął czas i nie rozbroiłeś czuwania, włączy się alarm.
9	Wyświetla komunikaty o stanie systemu	Tryb parowania (Sniffer) Messa Komunikat ge “Synchronizing” + odliczanie Musisz aktywować akcesorium bezprzewodowe przed upływem czasu parowania.
9	Wyświetla komunikaty o stanie systemu	Komunikat „Alarm” lub „Panic alarm” jest wyświetlany razem ze Strefą, w której został wyzwolony alarm.

Menu

Aby wejść do menu, będąc w początkowym interfejsie, naciśnij klawisz √ .

Settings

Delay	Exit Delay	Ustaw opóźnienie wyjścia Między 0 ~ 65535 sek.	Domyślna: 40 sec.
	Entry Delay	Ustaw czas na wejście Między 0 ~ 65535 sek.	Domyślna: 30 sec.
	Siren Duration	Ustaw czas trwania syreny Między 0 ~ 65535 sek.	Domyślna: 3 minutes

Switch	Arm Beep	Włącz/wyłącz sygnał dźwiękowy podczas uzbrajania/rozbrajania ⁽¹⁾	Domyślna: Włączone
	Siren	Włącz/wyłącz dźwięk syreny, gdy wystąpi alarm	Domyślna: Włączone
	Arm SMS	Włącz/wyłącz powiadomienia SMS o uzbrojeniu/rozbrojeniu	Domyślna: Wyłączone
	Keypad lock	Włącz/wyłącz funkcję blokady klawiszy ⁽²⁾	Domyślna: Wyłączone
	Backlight	Włącz/wyłącz podświetlane klawisze ⁽³⁾	Domyślna: Włączone
	Keypad tone	Włącz/wyłącz dźwięk klawiszy	Domyślna: Włączone
Switch	Delay tick	Włącz/wyłącz dźwięk odliczania przy wejściu lub wyjściu	Domyślna: Włączone
	Door/Window open warning	Włącz/wyłącz ostrzeżenie o otwartym oknie/drzwiach po uzbrojeniu ⁽⁴⁾	Domyślna: Włączone
	Human Voice	Włącz/wyłącz komunikaty głosowe	Domyślna: Włączone
	SOS	Włącz / wyłącz przycisk SOS	Domyślna: Włączone

Password	System	Zmień hasło systemowe (5)	Domyślna: 6666
	User	Zmień hasło użytkownika (6)	Domyślna: 1234
Language	Chinese, English, German, Russian, Spanish, Polish, Italian, French, Portuguese, Greek, Romanian ⁽⁷⁾		Domyślna: English
Initialization	Wróć do ustawień fabrycznych. Wszystkie akcesoria i parametry zostaną usunięte.		
Reset	System uruchomi się ponownie.		
Phone			
1st Phone, 2nd Phone, 3rd Phone, 4th Phone, 5th Phone	Wprowadź numer telefonu i włącz lub wyłącz dzwonienie lub wysyłanie wiadomości SMS w przypadku alarmu na odpowiedni numer		Domyślna: null
Log			
Alarm log	Wyświetla dziennik historii alarmów		
Arm log	Wyświetla historię uzbrajania/rozbrajania systemu		
Parts			
Remote	Add	Sparuj lub usuń wszystkie piloty	
	Delete		
	Delete All		
Detector	Add	Sparuj, edytuj lub usuń wszystkie czujniki	
	Edit		
	Delete All		

RFID	Add	Sparuj lub usuń wszystkie tagi RFID
	Delete	
	Delete All	
Siren Learn	Wyślij sygnał parowania do syreny bezprzewodowej	
EOL Zone	EOL Zone 1	Określ nazwę i liczbę stref EOLR (linie przewodowe)
	EOL Zone 2	
	EOL Zone 3	
Alarm Socket	Aktywacja gniazda bezprzewodowego w przypadku alarmu	
Socket	Sparuj bezprzewodowy przełącznik/przełącznik : Socket1, Socket2, Socket3, Socket4, Socket5, Socket6, Socket7, Socket8	
Decoder	Wyświetla identyfikator systemu alarmowego	
WiFi		
AirLink Configure	Konfiguracja Wi-Fi (wymaga aplikacji na smartfona)	
Unbind	Odłącz procesor od serwera	
MAC	Służy do wyświetlania adresów MAC i IP modułu WiFi	
SoftAP Configure	Połączenie z hotspotem WiFi	
Record		
Record	Nagranie wiadomości audio (wysyłanej poprzez dzwonicie na zaprogramowane numery telefonów w przypadku alarmu)	
Play	Odtwarzanie wiadomości	
Delete	Usuń wiadomość	

Duration	Ustaw czas trwania wiadomości w zakresie 0-20 sek.	Domyślna: 20 sec.
Timer		
Arm Timer	Ustaw dzienny czas automatycznego uzbrojenia	
Disarm Timer	Ustaw dzienny czas automatycznego rozbrojenia	
Zone&Sync	Set the time zone	
Date&Time	Set time and date	
Wi-Fi- Sync	Turn on/off time synchronization using Wi-Fi network information	Domyślna: On
2G/4G Sync	Turn on/off time synchronization using the GSM network information	Domyślna: On
Version		
Wyświetla wersję oprogramowania i adres MAC modułu WiFi, wersję oprogramowania i IMEI modułu GSM oraz numer seryjny jednostki centralnej.		

Przypisy

1. Sygnał załączenia czuwania: Gdy funkcja jest Włączone, system zasygnalizuje dźwiękiem operację załączenia lub wyłączenia czuwania.
2. Blokada klawiszy: Jeśli już ta funkcja została włączona Włączone, system automatycznie zablokuje klawiaturę, jeśli przez 30 sekund nie zostanie wykonana żadna operacja. Aby aktywować klawiaturę, należy wprowadzić hasło użytkownika.
3. Podświetlenie klawiszy: Jeśli funkcja jest wyłączona, podświetlenie klawiszy wyłącza się po 30 sekundach, jeśli nie jest wykonywana żadna operacja.
4. Ostrzeżenie o otwarciu drzwi/okna: Jeżeli funkcja jest Włączone, system wygeneruje ostrzeżenie o otwarciu drzwi lub okna po upływie czasu na wyjście.
5. Hasło systemowe: służy do odblokowania klawiatury i zdalnej zmiany

ustawień za pomocą wiadomości SMS.

6. Hasło użytkownika: służy do odblokowania klawiatury, jako prefiks do zdalnych ustawień przez SMS i powiadomienia o tekście alarmu.

7. Język: komunikaty głosowe i powiadomienia będą w wybranym języku. Po wybraniu żądanego języka panel uruchomi się ponownie.

8. Inicjalizacja: Wszystkie dostosowane parametry powrócą do domyślnych ustawień fabrycznych, a wszystkie sparowane czujniki zostaną usunięte.

Konfiguracja

Zasil jednostkę sterującą

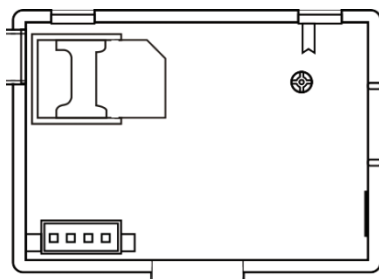
Podłącz zasilacz znajdujący się w opakowaniu do portu micro USB 5 V i przesunąć przełącznik baterii zapasowej do pozycji „ON”.

Komunikacja WiFi poprzez zintegrowany moduł

Jeśli system jest skonfigurowany do zgłaszania alarmów i akceptowania zdalnego sterowania za pośrednictwem aplikacji mobilnej, router bezprzewodowy, do którego jest podłączony system alarmowy, musi być zawsze włączony i połączony z Internetem.

Komunikacja GSM/4G WiFi poprzez zintegrowany moduł

Jeśli system jest skonfigurowany do zgłaszania alarmów, odbierania ustawień przez SMS lub wykonywania połączeń głosowych, upewnij się, że karta SIM jest zainstalowana (patrz ilustracja poniżej), a centrala jest podłączona do sieci GSM/4G. Wyłącz kod PIN do karty SIM przed dodaniem jej do urządzenia.



Dodaj i skonfiguruj numery telefonów

Możesz ustawić do 5 numerów telefonów, które będą otrzymywać powiadomienia o alarmach przez SMS lub połączenie głosowe.

- W menu przejdź do : Phone -> 1st Phone, 2nd Phone, 3rd Phone, 4th Phone, 5th Phone
- Za pomocą klawisza ↑ wybierz pierwszą opcję, w której za pomocą klawiatury numerycznej można wpisać numer telefonu (maksymalnie 18 cyfr)
- Ponownie naciśnij klawisz ↑, aby wybrać drugą opcję. Naciśnij klawisz ↓, aby wybrać między Wł. A Wył. Jeśli wybierzesz Wł., W przypadku alarmu wiadomość głosowa zostanie wysłana na odpowiedni numer telefonu.
- Ponownie naciśnij klawisz ↑, aby wybrać trzecią opcję. Naciśnij klawisz ↓, aby wybrać między Wł. A Wył. Jeśli wybierzesz Wł., W przypadku alarmu wiadomość SMS zostanie wysłana na odpowiedni numer telefonu.
- Naciśnij √, aby potwierdzić.

Dodaj/usuń piloty

Dodaj nowy pilot

- W menu głównym wybierz: Parts-> Remote-> Add.
- Na ekranie pojawi się komunikat Synchronising. System przechodzi w tryb parowania i odlicza pozostały czas parowania (maksymalnie 20 sekund).
- Naciśnij przycisk na pilocie, aby wysłać sygnał do panelu sterowania.
- Na ekranie zostanie wyświetlony komunikat Device code has been learnt, jeśli pilot został pomyślnie sparowany.

Usuń pilota

- W menu głównym wybierz: Parts-> Remote->Delete
- Użyj klawiszy ↑ i ↓, aby dotrzeć do pilota, który ma zostać usunięty.
- Naciśnij √, aby potwierdzić.

Usuń wszystkie piloty

- W menu głównym wybierz: Parts->Remote->Delete all
- Wyświetlana jest całkowita liczba wyuczonych pilotów.
- Naciśnij ✓, aby potwierdzić.

Wyświetlana jest całkowita liczba wyuczonych pilotów

Dodaj czujnik

- W menu głównym wybierz: Parts->Detector->Add
- Za pomocą klawisza ↑ wybierz pierwszą opcję, Nazwa, gdzie za pomocą klawisza ↓ wybierzesz nazwę czujnika
- Naciśnij ponownie ↑, aby wybrać drugą opcję, Tryb. Naciśnij klawisz ↓, aby wybrać pomiędzy:

Aktywne podczas uzbrojenia obwodowego- zwykle przypisane do czujników lub styków magnetycznych na zewnętrznych (obwodowych) drzwiach i oknach. Czujnik jest aktywny, gdy system jest uzbrojony w pełni lub częściowo.

Nieaktywne przy uzbrojeniu obwodowym- zwykle przypisane do czujnika (np. Czujnika ruchu) w strefie wewnętrznej (np. W salonie, przedpokoju, sypialni). Czujnik pozostaje nieaktywny, jeśli system jest częściowo uzbrojony.

Aktywny 24 godziny- zwykle przypisany do obszaru, w którym znajduje się przycisk awaryjny, czujnik dymu, czujniki CO, czujniki zalania i czujniki gazu. Aby używać czujnika jako dzwonka do drzwi, wybierz Dzwonek.

Aby dezaktywować czujnik, wybierz Zamknij.

- Ponownie naciśnij ↑ aby wybrać trzecią opcję, gdzie klawiszem ↓ wybierzesz numer strefy, do której zostanie przypisany odpowiedni czujnik. Dostępne są numery 0-89. Numer strefy musi być niepowtarzalny.
- Naciśnij klawisz ✓. Na ekranie pojawi się komunikat **Synchronising**. System przechodzi w tryb parowania i odlicza pozostały czas parowania (maksymalnie 20 sek.)
- Uruchom czujnik, aby wysłać sygnał parowania do panelu sterowania.
- Po sparowaniu zostanie wyświetlony komunikat **Learning OK**.

Edytuj/Usuń czujnik

- W menu głównym wybierz: Parts->Detector->Edit

- Wciśnij klawisz ↑, aby wybrać pierwszą opcję zawierającą pozycję, na której został zapisany czujnik przeznaczony do edycji. Naciśnij przycisk ↓, aby osiągnąć żądaną pozycję.
- Naciśnij ponownie ↑, aby przełączać się między opcjami i klawisz ↓, aby zmienić wartości opcji.

Usuń wszystkie czujniki

- W menu głównym wybierz: Parts->Detector->Delete all
- Naciśnij klawisz √, aby potwierdzić.

Dodaj/usuń tagi RFID

Dodaj nowy TAG

- W menu głównym wybierz: Parts-> RFID-> Add.
- Na ekranie pojawi się komunikat **Synchronising**. System przechodzi w tryb parowania i odlicza pozostały czas parowania (maksymalnie 20 sekund).
- Przenieś TAG bliżej obszaru RFID zaznaczonego na panelu sterowania.
- Na ekranie zostanie wyświetlony komunikat **Device code has been learnt**, jeśli TAG został pomyślnie sparowany.

Usuń TAG

- W menu głównym wybierz: Parts-> RFID->Delete
- Użyj klawiszy ↑ i ↓, aby przejść do pozycji, w której został zapisany TAG do usunięcia.
- Naciśnij √, aby potwierdzić.

Usuń wszystkie tagi

- W menu głównym wybierz: Parts-> RFID->Delete all
- Wyświetlana jest całkowita liczba nauczonych TAGów.
- Naciśnij √, aby potwierdzić.

Parowanie syreny bezprzewodowej

- Przełącz syrenę w tryb parowania (patrz instrukcja obsługi syreny). Uwaga: syrena bezprzewodowa nie jest zawarta w tym pakiecie. Zgodny produkt: Bezprzewodowa syrena zewnętrzna PNI SafeHouse HS007
- W menu główne wybierz: Parts-> Siren Learn
- System wysyła sygnał do syreny. Na ekranie pojawia się komunikat **Learn signal sent**.
- Syrena bezprzewodowa potwierdzi sparowanie sygnałem dźwiękowym lub wizualnym (patrz instrukcja obsługi syreny).

Parowanie bezprzewodowego gniazda lub przekaźnika

- W menu głównym wybierz: Parts->Alarm Socket
- Przełącz gniazdo/przekaźnik bezprzewodowy w tryb parowania (patrz instrukcja gniazda/przekaźnika). Bezprzewodowe gniazdo/przekaźnik nie jest zawarte w tym pakiecie.
- Wciskaj klawisze ↑ i ↓ pojedynczo. System wysyła dwukrotnie sygnał do gniazda/przekaźnika. Na ekranie pojawia się komunikat **Learn signal sent**.
- Gniazdo/przekaźnik bezprzewodowy potwierdzi parowanie. Aby uzyskać szczegółowe informacje, zapoznaj się z instrukcją obsługi gniazda bezprzewodowego lub przekaźnika.
- Aby sprawdzić, czy urządzenie bezprzewodowe można otwierać i zamykać, naciśnij kolejno klawisze ↑ i ↓.

Uwaga: Po wyzwoleniu alarmu dźwiękowego gniazdo lub przekaźnik bezprzewodowy pozostaną otwarte do momentu rozbrojenia systemu lub wygaśnięcia czasu alarmu.

Inteligentna automatyzacja

Bezprzewodowe parowanie gniazda/przekaźnika

- W menu głównym wybierz: Parts->Socket. Można dodać do 8 inteligentnych gniazd lub przekaźników.
- Przełącz gniazdo/przekaźnik bezprzewodowy w tryb parowania (patrz

instrukcja gniazda/przełącznika). Uwaga: Bezprzewodowe gniazdo/przełącznik nie jest zawarte w tym pakiecie.

- Wciśnij klawisz ↑ i klawisz ↓ pojedynczo. System dwukrotnie przesyła sygnał do gniazda/przełącznika. Na ekranie pojawia się komunikat **Learn signal sent**.
- Gniazdo/przełącznik bezprzewodowy potwierdzi parowanie. Aby uzyskać szczegółowe informacje, zapoznaj się z instrukcją obsługi gniazda bezprzewodowego lub przełącznika.
- Aby sprawdzić, czy urządzenie bezprzewodowe można otwierać i zamykać, naciśnij klawisz ↑ „On” i klawisz ↓ „Off”.

Uwaga: w aplikacji mobilnej Tuya Smart możesz otwierać i zamykać gniazdo lub przełącznik bezprzewodowy.

Nagrywaj wiadomości

Nagrywaj i odtwarzaj wiadomości

Możesz nagrać wiadomość głosową (do 20 sekund) za pośrednictwem systemu alarmowego. Jeśli zostanie uruchomiony alarm, możesz odebrać połączenie głosowe z tą wiadomością na zaprogramowane numery telefonów.

- W menu głównym wybierz: Record-> Record
- Mów normalnym tonem głosu
- Nagrywanie zatrzymuje się automatycznie po upływie ustawionego czasu
- System automatycznie odtwarza wiadomość
- Naciśnij klawisz √, aby zapisać wiadomość

Możesz odtworzyć nagraną wiadomość, usunąć ją lub zmienić maksymalny czas jej trwania, korzystając z opcji w menu nagrywania.

Automatyczne uzbrojenie/rozbrojenie

Możesz ustawić codzienne uzbrajanie i rozbrajanie w określonych godzinach.

- W menu głównym wybierz: Timer-> Arm Timer or Timer-> Disarm Timer
- Naciśnij klawisz ↑, aby zmienić opcję i klawisz ↓, aby zmienić ustawienie.
- Naciśnij √, aby potwierdzić.

Konfiguracja SMS

Możesz skonfigurować system alarmowy zdalnie za pomocą wiadomości SMS. Treść komunikatu różni się w zależności od polecenia wysyłanego do systemu alarmowego.

Wyślij wiadomość na numer SIM zainstalowany w systemie alarmowym. Otrzymasz wiadomość SMS z potwierdzeniem na swój telefon, jeśli ustawienie się powiodło.

Uwaga:

W poniższych przykładach zastosowano hasło systemowe Domyślna: 6666.

Ustaw numer telefonu za pomocą wiadomości SMS

Komenda	Funkcjonować
51	1. numer telefonu
52	Drugi numer telefonu
53	Trzeci numer telefonu
54	4. numer telefonu
55	Piąty numer telefonu

Składnia wiadomości do wysłania:

Hasło systemowe *Komenda107xxxxxxx,A,B*Komenda207xxxxxxx,A,B

Symbol * oznacza początek i koniec składni i jest również używany jako separator między poleceniami.

07xxxxxxx, A, B

W tym ciągu:

07xxxxxxx reprezentuje numer telefonu (do 18 cyfr)

A służy do włączania (1) lub wyłączania (0) połączenia głosowego w przypadku alarmu

B służy do włączania (1) lub wyłączania (0) powiadamiania SMS w przypadku alarmu

Przykłady:

Aby ustawić pierwszy numer telefonu 0710123456 i aktywować tylko powiadomianie SMS w przypadku alarmu oraz ustawić drugi numer telefonu 0720654321 i aktywować tylko połączenie głosowe, wówczas wiadomość SMS wysłana do systemu będzie miała postać:

6666*510710123456,0,1*520720654321,1,0

W tej składni:

- **6666** jest domyślnym hasłem systemowym (administratora)
- **51** to polecenie ustawiania pierwszego numeru telefonu
- **0710123456** to numer telefonu
- **0** funkcja połączenia telefonicznego jest Wyłączone
- **1** funkcja SMS Włączone

Zapytaj o ustawienia systemu za pomocą wiadomości SMS

Pierwsze zapytanie

Składnia wiadomości: ***6666*62***

Otrzymasz wiadomość na telefon :

SYSTEM set:

SN: xxxxxx (numarul de serie al sistemului de alarma)

LANGUAGE: English (limba sistemului)

ENGINEER PASSWORD: 6666 (parola de administrator)

USER PASSWORD: 1234 (parola de utilizator)

GSM CSQ: 17

Wi-Fi RSSI: 0

Drugie zapytanie

Składnia wiadomości: ***6666*90***

Otrzymasz wiadomość na telefon:

SYSTEM set2:

APN: CNMET (Nazwa punktu dostępu)

GPRS IP: x.x.x.x:x (adres IP i port serwera)

NTP: ...

TIME ZONE: +08:00 (strefa czasowa)

SERVER: GLOBAL

Zapytaj o numery telefonów przez SMS

Składnia wiadomości: ***6666*51***

Otrzymasz wiadomość na telefon:

PHONE set:

1: 07xxxxxxxx, A, B

2: 07xxxxxxxx, A, B

3: 07xxxxxxxx, A, B

4: 07xxxxxxxx, A, B

5: 07xxxxxxxx, A, B

07xxxxxxxx to numer telefonu (do 18 cyfr)

A może być 1 lub 0 co oznacza połączenie głosowe w przypadku alarmu
Włączone lub Wyłączone

B może być 1 lub 0 czyli SMS w przypadku alarmu Włączone lub Wyłączone

Wykonaj połączenie głosowe za pośrednictwem systemu alarmowego

Będąc w głównym interfejsie, naciśnij bezpośrednio klawisze numeryczne, aby wybrać numer telefonu, z którym chcesz się połączyć.

Naciśnij klawisz ✓, aby potwierdzić.

Naciśnij klawisz ↓, aby usunąć.

Uzbrojenie/rozbrojenie systemu alarmowego

Uzbrojenie całkowite

Aby uzbroić system alarmowy, wykonaj następujące czynności:

- Z pilota: naciśnij klawisz 
- Z panelu sterowania: naciśnij klawisz 
- Przez RFID TAG: Przesuń TAG bliżej obszaru RFID zaznaczonego na panelu sterowania
- Poprzez aplikację Tuya Smart: naciśnij klawisz Arm. Szczegóły dotyczące sterowania systemem alarmowym poprzez aplikację znajdują się na stronie 223.
- Za pomocą polecenia SMS. Składnia wiadomości wysyłanej do systemu: **1234#1**, gdzie 1234 to hasło użytkownika, a 1 to polecenie załączenia czuwania. Jeżeli w swoim numerze telefonu masz włączoną funkcję wysyłania SMS-ów w przypadku załączenia czuwania, otrzymasz wiadomość potwierdzającą.

Uzbrojenie domu (uzbrojenie obwodowe)

Aby uzbroić system alarmowy w domu, wykonaj następujące czynności:

- Z pilota: naciśnij klawisz 
- Z panelu sterowania: dwukrotnie naciśnij klawisz 
- Poprzez aplikację Tuya Smart: naciśnij klawisz Home Arm. Szczegóły dotyczące sterowania systemem alarmowym poprzez aplikację znajdują się na stronie 223.
- Za pomocą polecenia SMS. Składnia wiadomości, która ma być wysłana do systemu: **1234#3**, gdzie 1234 to hasło użytkownika, a 3 to polecenie uzbrojenia domu. Jeżeli w swoim numerze telefonu masz włączoną funkcję wysyłania SMS-ów w przypadku załączenia czuwania, otrzymasz wiadomość potwierdzającą.

Rozbrajający

Aby rozbroić system alarmowy, wykonaj następujące czynności:

- Z pilota: naciśnij klawisz 
- Z panelu sterowania: naciśnij klawisz 
- Przez RFID TAG: Przesuń TAG bliżej obszaru RFID zaznaczonego na panelu sterowania
- Poprzez aplikację Tuya Smart: dotknij przycisku Rozbrój. Szczegóły dotyczące sterowania systemem alarmowym poprzez aplikację znajdują się na stronie 223.
- Za pomocą polecenia SMS. Składnia wiadomości wysyłanej do systemu: **1234#2**, gdzie 1234 to hasło użytkownika, a 2 to polecenie rozbrojenia. Jeżeli w swoim numerze telefonu masz włączoną funkcję wysyłania SMS-ów w przypadku załączenia czuwania, otrzymasz wiadomość potwierdzającą.

Alarm napadowy

Aby ręcznie wywołać alarm, wykonaj następujące czynności:

- Z pilota: naciśnij klawisz SOS
- Z panelu sterowania: naciśnij klawisz SOS
- Poprzez aplikację Tuya Smart: naciśnij klawisz SOS. Szczegóły dotyczące sterowania systemem alarmowym poprzez aplikację znajdują się na stronie 223.

Ogólne informacje o systemie

- W przypadku zaniku zasilania 230 V AC system będzie dalej działał na wewnętrznym akumulatorze przez kilkadziesiąt minut.
- Niski poziom naładowania baterii: gdy poziom naładowania wbudowanej baterii jest niski, na ekranie panelu sterowania zostanie wyświetlone powiadomienie. Podłącz dołączony przewód zasilający i przesuń przełącznik w położenie ON, aby naładować baterię.
- Rozładowana bateria czujnika: Każdy czujnik bezprzewodowy dodany do

systemu ma wewnętrzną baterię. System wykrywa stan baterii czujnika i wyświetla komunikat „Sensor Low Battery”, jeśli baterie są rozładowane. Wymień odpowiednie baterie czujników.

- Sabotaż: Po wykryciu działania sabotażu (próba manipulacji, zniszczenie centrali), system generuje alarm.

Powiadomienie SMS lub połączenie głosowe w przypadku alarmu

W przypadku wyzwolenia alarmu lub wystąpienia problemu w systemie powiadomienie SMS lub połączenie głosowe zostanie wysłane na numer telefonu, który został zapisany w systemie.

Po odebraniu telefonu usłyszysz komunikat głosowy nagrany wcześniej w systemie i zostaniesz powiadomiony głosowo o miejscu, w którym wystąpił alarm.

Następnie usłyszysz komunikat: „Naciśnij 1, aby uzbroić, naciśnij 2, aby rozbroić, naciśnij 3, aby monitorować, naciśnij 4, aby mówić”.

Jeśli masz potwierdzenie, że jest to fałszywy alarm, naciśnij 1, aby anulować trwający alarm.

Specyfikacja techniczna

- Zasilanie: zasilacz USB 230VAC- 5VDC, 1A
- Bateria zapasowa: litowo-jonowa 3,7 V/1000 mAh
- Prąd: <150mA @ normalny
- Prąd syreny: <300mA
- Natężenie dźwięku syreny przewodowej: 100 dB
- Intensywność dźwięku wbudowanej syreny: 80dB
- Częstotliwość radiowa: 433 MHz
- Moc transmisji RF: 10mW
- Częstotliwość Wi-Fi: 2,4 GHz
- Moc transmisji WiFi: 100mW
- kod RF: eV1527
- Częstotliwość GSM: 850/900/1800/1900 MHz

- Wi-Fi: IEEE802.11b/g/n
- Temperatura pracy: -26°C ~ +80°C
- Wymiary jednostki sterującej: 180x115x22 mm

Uproszczona deklaracja zgodności UE

SC ONLINESHOP SRL oświadcza, że bezprzewodowy system alarmowy PNI SafeHouse HS600 jest zgodny z Dyrektywą EMC 2014/30/UE i Dyrektywą RED 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny na następującej stronie internetowej:

<https://www.mypni.eu/products/8044/download/certifications>

Atentionari

Înainte de a pune în funcțiune acest produs, vă rugăm să citiți cu atenție manualul de utilizare.

Instalarea și configurarea acestui sistem de alarmă necesită cunoștințe tehnice de bază care să permită înțelegerea corectă a termenilor tehnici și a procedurilor descrise în acest manual.

Urmăriți pas cu pas instrucțiunile și începeți cu setări simple. După efectuarea setărilor, testați funcționarea corectă a produsului.

Funcții de bază

- Control și monitorizare de la distanță prin aplicația Tuya Smart (Android/iOS)
- Ecran color TFT 2.4 inch
- Meniu în 9 limbi și mesaje vocale (inclusiv în limba română)
- Sirenă incorporată în unitatea centrală, sirenă de interior cu fir inclusă și posibilitatea împerecherii unei sirene de exterior wireless
- Suportă până la 90 de zone (senzori) fără fir și 3 zone cablate (EOLR)
- Suportă până la 8 prize sau releu inteligente
- Suportă redenumire zone, de exemplu: ușă, dormitor, fereastră, balcon, living, senzor fum, senzor gaz, senzor CO etc.
- Avertizare baterie scăzută la senzori
- Jurnal de evenimente
- Alertă în caz de alarmă prin apel telefonic sau SMS pe numerele de telefon presetate (suportă maxim 5 numere de telefon)
- Apelare directă numere de telefon prin GSM
- Tamper incorporat
- Comunicare prin GSM 4G și WiFi
- Sincronizare automată a orei prin GSM și WiFi
- Configurare prin SMS
- Permite înregistrarea unor mesaje de alarmă de maxim 20 secunde
- Armare/Dezarmare de la distanță prin aplicația de mobil
- Armare/Dezarmare programată
- Notificări în aplicație în caz de alarmă/armare/dezarmare

Protectia antiefracție

Sistemul dvs. de alarma ofera doua moduri de protectie impotriva efracției:

Armare partiala si Armare totala.

Armarea partiala protejeaza doar perimetrul, permitandu-va sa va miscati liber in interiorul cladirii.

Armarea totala protejeaza intreaga cladire.

Zone

Senzorii sistemului dvs. de alarma vor fi atribuiti diferitelor “zone” (maxim 90 pentru senzori fara fir si maxim 3 pentru senzori cu fir). De exemplu, senzorul de pe usa de intrare in casa poate fi atribuit zonei 01, senzorul de pe ferestrele din dormitorul principal in zona 02 si asa mai departe. Numarul zonei este afisat pe ecran atunci cand apare o alarma sau o problema pe o zona.

Intarziere la intrare/iesire din casa (Delay)

Sistemul dvs. de alarma a fost programat cu timpi de intarziere (reglabili) care va permit sa iesiti din casa dupa armarea sistemului si sa dezarmati sistemul la intrarea in casa, fara a declansa o alarma.

Daca parasiti incinta prea tarziu dupa armarea sistemului sau dezarmati sistemul prea tarziu dupa intrarea in casa, sistemul va declansa o alarma. Dezarmati sistemul imediat.

Alarma si notificari evenimente pe telefon

Cand se declanseaza o alarma, sirena incorporata si cea externa vor emite un sunet pana cand sistemul va fi dezarmat sau pana la expirarea intervalului de timp presetat pentru sirena. Pe ecranul panoului de control va apare un mesaj cu zona sau zonele unde s-a declansat alarma.

Daca a fost programat, sistemul de alarma va apela sau va trimite SMS prin rețeaua GSM 4G catre numerele de telefon presetate (maxim 5) sau va trimite notificare prin aplicatia de mobil (Tuya Smart).

Controlul sistemului de alarma prin aplicatia Tuya Smart

Descarcati aplicatia Tuya Smart accesand Google Play sau App Store sau scanati codurile QR de mai jos:



Android



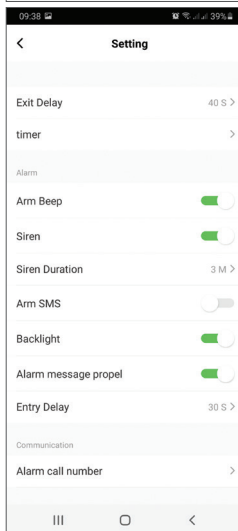
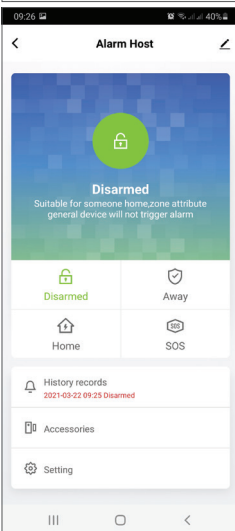
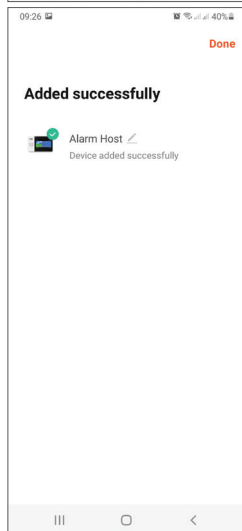
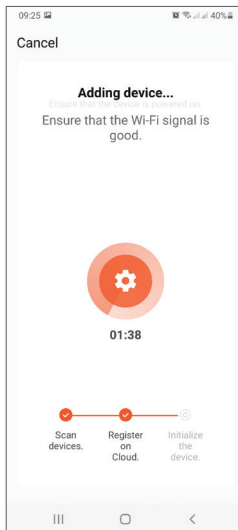
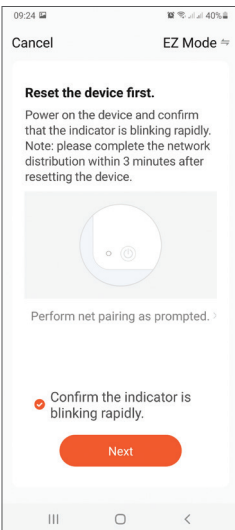
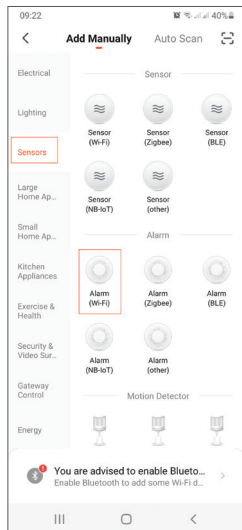
iOS

- Deschideti aplicatia, creati-va cont si autentificati-va.
- Adaugati dispozitivul dvs. apasand pictograma + din coltul dreapta sus al ecranului sau apasand butonul **Add device** (acest buton apare doar atunci cand nu aveti nici un dispozitiv adaugat in aplicatie).
- Selectati din partea stanga a ecranului optiunea **Sensors**.
- Din lista de dispozitive din partea dreapta a ecranului, selectati **Alarm (Wi-Fi)**



- Selectati reseaua WiFi la care doriti sa va conectati si adaugati parola.
- In interfata urmatoare selectati din coltul dreapta sus optiunea **EZ Mode**.
- Accesati meniul panoului de control al sistemului de alarma **WiFi**
->**AirLink Configure**
- Apoi bifati **Confirm the indicator is blinking rapidly**. Click **Next**.
- Aplicatia va incepe scanarea dispozitivelor.

- După ce va identifica dispozitivul dvs., veti primi confirmarea **Added Successfully**.
- Pentru a finaliza, faceti click pe butonul **Done**.



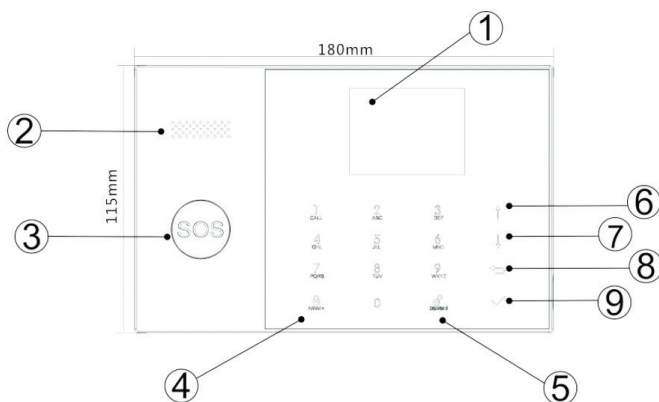
Aplicatia va permite sa adaugati accesorii (telecomenzi si senzori), sa configurati sistemul, sa armati si sa dezarmati, sa vizualizati istoricul actiunilor.

Pentru detalii legate de meniul de setari din aplicatie, va rugam sa cititi explicatiile meniului panoului de control al sistemului de alarma (pag. 257).

Prezentare unitate de control sistem de alarma

Pachetul include:

- 1 x unitate centrala
- 1 x senzor de miscare fara fir
- 1 x senzor magnetic fara fir
- 1 x sirena de interior cu fir
- 2 x telecomenzi
- 2 x TAG-uri RFID
- Alimentator 230V- 5V cu USB
- Cablu alimentare USB- microUSB
- Accesorii de montaj



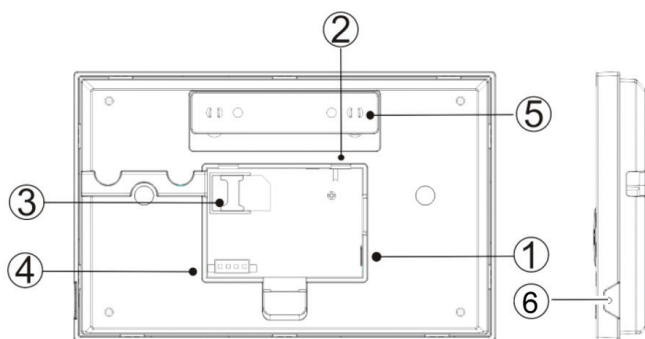
Index	Articol	Descriere
1	Ecran	Ecran TFT 2.4 inch. Afiseaza ora, meniul si informatiile despre starea sistemului si despre starea de alarma (zona care a declansat alarma).

2	Difuzor	Emite sunetul de alarma si sunete de confirmare.
3	Buton panica (SOS)	Apasati pentru a genera o alarma de panica in caz de incendiu sau de urgenta personala.
4	Buton armare/armare partiala	Apasati pentru a arma intregul sistem de alarma, perimetru + interior. Apasati de doua ori pentru a arma doar senzorii programati pentru "Armare partiala activa". Protectia interioara nu este activata, ceea ce permite miscarea prin casa fara a declansa alarme.
5	Buton dezarmare	Apasati pentru a dezarma sistemul si pentru a opri alarma sonora. Apasati de doua ori pentru a elimina avertizarile legate de functionarea accesoriilor.
6	Buton navigare sus/ Functie/Pagina sus	Derulati in sus pana la functia sau meniul dorit.
7	Buton Navigare jos/ Functie/Pagina jos	Derulati in jos pana la functia sau meniul dorit.
8	Buton Anulare/Inapoi	Reveniti la ecranul anterior.
9	Buton Enter	Selectati optiunea sau accesati urmatoarea interfata
10	Zona RFID	Apropiati TAG-ul pentru armarea/dezarmarea sistemului

Indicatorul luminos al butonului de panica (SOS)

LED-ul clipeste alternativ	Sistemul este in alarma
LED-ul pulseaza	Sistemul este armat
LED-ul este constant aprins	Sistemul este dezarmat

Descriere panou conexiuni



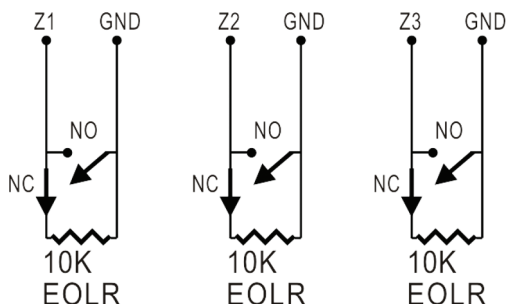
Index	Descriere
1	Conector alimentare
2	Buton alimentare acumulator
3	Slot card SIM GSM
4	Conexiuni EOLR 3 zone cablate. Consultati sectiunea Conectare zone cablate si schema de conectare pentru zonele cablate
5	Comutator Tamper (anti-manipulare)
6	Microfon

Conectare zone cablate

Zona 1, Zona 2 si Zona 3 sunt zonele cablate supravegheate EOLR care suporta dispozitive (senzori) cu semnal NO (circuit deschis) si NC (circuit inchis) cu un timp de raspuns de 300 ms. Rezistenta maxima a zonei: 11000 Ohmi + EOLR. Conectati dispozitivele NC (Normal inchis) in serie in partea superioara a buclei. Rezistenta EOLR trebuie conectata in serie cu dispozitivele, la ultimul dispozitiv.

Conectati dispozitivele NO (circuit deschis) in paralel, in bucla. Rezistenta EOLR-ul de 10000 Ohmi trebuie conectata in paralel, in bucla la ultimul dispozitiv.

Diagrama de conexiuni a zonelor cablate



Nota: EOLR (End of Line Resistor- rezistor capat de linie): Daca rezistorul EOLR nu se afla la capatul buclei, zona nu va fi supravegheata corespunzator si este posibil ca sistemul sa nu raspunda la un circuit deschis din zona.

Ecranul de start



1	GSM status		Lipsa cartela SIM sau cartela SIM defecta
			GPRS- Conectat la server
			Nivelul semnalului RSSI Nivelul semnalului este afisat prin bare de la 1 pana la 5 (slab pana la puternic), iar barele sunt gri daca sistemul nu este inregistrat in retea GSM
2	WiFi status		Sistemul este conectat la WiFi. Numarul de bare indica puterea semnalului
			Sistemul este conectat la server, daca este afisat punctul
3	GSM		Trimitere SMS
			Apelare
4	Status tastatura		Taste blocate
5	Status alimentare		Sistemul este alimentat la 230V
			0~3 bare Sistemul se alimenteaza de la acumulatorul incorporat. Pictograma este rosie atunci cand acumulatorul este descarcat.
6	Ora	15:44	Ora in timp real
7	Data si ziua saptamanii		
8	Status alarma		Sistemul este armat complet
			Sistemul este armat partial
			Sistemul este dezarmat
9	Ora	15:44	Ora in timp real
9	Afisare mesaje status sistem	Intarziere la iesire Mesaj "Please exit" + Numaratoare inversa Aveti xx secunde pentru a parasi incinta inainte de expirarea termenului de iesire. Cand timpul a expirat, sistemul de alarma este armat.	

9	Afisare mesaje status sistem	Intarziere la intrare Mesaj "Please disarm" + Numaratoare inversa Trebuie sa dezarmati sistemul inainte de expirarea timpului de intrare. Daca timpul a expirat si nu ati dezarmat, se va declansa alarma.
9	Afisare mesaje status sistem	Mod imperechere (Sniffer) Mesaj "Synchronizing" + Numaratoarea inversa Trebuie sa activati accesoriul fara fir inainte de expirarea timpului de imperechere
9	Afisare stare de alarma	Mesajul "Alarm" sau "Panic Alarm" este afisat impreuna cu Zona unde s-a declansat alarma

Descriere meniu

Pentru a intra in meniu, cand va aflati in interfata initiala, apasati tasta √.

Settings			
Delay (intarziere)	Exit Delay	Setati intarzierea la iesire Intre 0~65535 secunde	Implicit: 40 sec.
	Entry Delay	Setati intarzierea la intrare Intre 0~65535 secunde	Implicit: 30 sec.
	Siren Duration	Setati durata sirenei Intre 0~65535 secunde	Implicit: 3 minute

Switch	Arm Beep	Activati/Dezactivati beep-ul la armare/ dezarmare ⁽¹⁾	Implicit: Activ
	Siren	Activati/Dezactivati sunet sirena cand apare o alarma	Implicit: Activ
	Arm SMS	Activati/Dezactivati notificare prin SMS la armare/dezarmare	Implicit: Dezactivat
	Keypad lock	Activati/Dezactivati functia de bloca taste ⁽²⁾	Implicit: Dezactivat
	Backlight	Activati/Dezactivati taste iluminate ⁽³⁾	Implicit: Activ
	Keypad tone	Activati/Dezactivati sunet taste	Implicit: Activ
Switch	Delay tick	Activati/Dezactivati sunet numaratoare inversa la intrare si iesire	Implicit: Activ
	Door/Window open warning	Activati/Dezactivati avertizare de fereasta/ usa deschisa dupa armare ⁽⁴⁾	Implicit: Activ
	Human Voice	Activati/Dezactivati avertizarile vocale	Implicit: Activ
	SOS	Activeaza/dezactiveaza butonul SOS	Implicit: Activ

Password	System	Schimbati parola sistemului ⁽⁵⁾	Implicit: 6666
	User	Schimbati parola utilizatorului ⁽⁶⁾	Implicit: 1234
Language	Chinese, English, German, Russian, Spanish, Polish, Italian, French, Portuguese, Greek, Romanian ⁽⁷⁾		Implicit: Engleza
Initialization	Intoarcerea la setarile din fabrica. Toate accesoriile si parametrii vor fi stersi.		
Reset	Sistemul va reporni.		
Phone			
1st Phone, 2nd Phone, 3rd Phone, 4th Phone, 5th Phone	Introduceti numarul de telefon si activati sau dezactivati apelarea sau trimiterea unui SMS in caz de alarma pe numarul respectiv		Implicit: null
Log			
Alarm log	Afiseaza istoricul alarmelor		
Arm log	Afiseaza istoricul armarilor/dezarmarilor sistemului		
Parts			
Remote	Add	Imperechere sau stergere a tuturor telecomenzilor	
	Delete		
	Delete All		
Detector	Add	Imperechere, editare sau stergere a tuturor senzorilor	
	Edit		
	Delete All		

RFID	Add	Imperechere sau stergere a tuturor TAG-urilor RFID	
	Delete		
	Delete All		
Siren Learn	Trimite un semnal de imperechere catre o sirena fara fir		
EOL Zone	EOL Zone 1	Se defineste un nume si un numar zonelor EOLR (zone cablate)	
	EOL Zone 2		
	EOL Zone 3		
Alarm Socket	Asociere declansare priza fara fir la alarmare		
Socket	Imperecheati un intrerupator/releu wireless: Socket1, Socket2, Socket3, Socke4, Socket5, Socket6, Socket7, Socket8		
Decoder	Afiseaza ID-ul sistemului de alarma		
WiFi			
AirLink Configure	Configurare WiFi (Necesita aplicatia de smartphone)		
Unbind	Deconectare unitate centrala de la server		
MAC	Se utilizeaza pentru a afisa adresele MAC si IP ale modulului WiFi		
SoftAP Configure	Conectare la WiFi prin hotspot		
Record			
Record	Inregistrare mesaj audio (trimis prin apelare catre numerele de telefon presetate in caz de alarma)		
Play	Redare mesaj		
Delete	Stergere mesaj		
Duration	Setare durata mesaj, intre 0-20 secunde		Implicit: 20 sec.

Timer		
Arm Timer	Setati o ora zilnica pentru armare automata si Pornire/Oprire automatizare	
Disarm Timer	Folositi pentru a seta o ora zilnica pentru dezarmare automata si Pornire/Oprire automatizar	
Zone&Sync	Setare fus orar. Implicit +8h	
Date&Time	Setare data si ora	
Wi-Fi- Sync	Pornire/Oprire sincronizare ora folosind informatiile retelei WiFi	Implicit: Pornit
2G/4G Sync	Pornire/Oprire sincronizare ora folosind informatiile retelei 3G	Implicit: Pornit
Version		
Afișează versiunea firmware și adresa MAC a modului WiFi, Versiunea firmware și IMEI-ul modului GSM și numărul de serie al unității centrale		

Note de subsol

- 1. Beep armare:** Când funcția este activată, sistemul va anunța printr-un sunet operațiunea de armare sau dezarmare.
- 2. Blocare taste:** Dacă a fost activată această funcție, sistemul va bloca automat tastatura dacă nu se execută nici o operațiune timp de 30 de secunde. Pentru a activa tastatura, trebuie să introduceți parola de utilizator.
- 3. Lumina taste:** Dacă funcția este dezactivată, luminile de fundal ale tastelor se sting după 30 de secunde dacă nu se efectuează nici o operațiune.
- 4. Avertizare usa/fereastră deschisă:** Dacă funcția este activată, sistemul va genera o notificare de avertizare la ieșire atunci când deschideți o ușă sau o fereastră după expirarea timpului de ieșire.
- 5. Parola administrator:** utilizat pentru a debloca tastatura și pentru a efectua setări de la distanță prin SMS.
- 6. Parola utilizator:** utilizat pentru a debloca tastatura, ca prefix pentru comenzile de control de la distanță prin SMS și notificare pentru textul alarmei.
- 7. Limba:** mesajele vocale, afișarea și notificarea prin SMS vor fi în limba

selectata. Dupa selectarea limbii dorite, panoul se va reseta.

8. Initializare: Toti parametrii personalizati se vor intoarce la valorile din fabrica si toti senzorii imperecheati vor fi stersi.

Configurare sistem de alarma

Alimentare unitate centrala

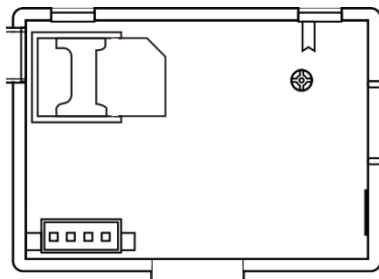
Conectati alimentatorul din pachet la portul micro USB de 5V DC si mutati comutatorul bateriei de backup pe pozitia "ON".

Comunicarea WiFi prin modulul integrat

Daca sistemul dvs. este configurat sa raporteze alarmele si sa accepte control de la distanta prin intermediul aplicatiei mobile prin internet, routerul wireless la care este conectat sistemul de alarma trebuie sa ramana pornit si conectat la Internet in permanenta.

Comunicarea GSM/4G prin modulul integrat

Daca sistemul dvs. este configurat sa raporteze alarmele, sa primeasca setari prin SMS sau sa efectueze apeluri vocale, asigurati-va ca este instalata o cartela SIM (vezi imaginea de mai jos) si ca panoul de control este conectat la reseaua GSM/4G. Dezactivati codul PIN al cartelei SIM.



Adaugare si configurare numere de telefon

Sistemul permite salvarea a maxim 5 numere de telefon care vor primi notificările de alarma prin SMS sau apel vocal.

- Selectati in meniu: Phone -> 1st Phone, 2nd Phone, 3rd Phone, 4th

Phone, 5th Phone

- Apasati tasta ↑ pentru a selecta prima optiune unde veti introduce numarul de telefon (maxim 18 cifre) cu ajutorul tastaturii numerice
- Apasati din nou tasta ↑ pentru a selecta a doua optiune. Apasati tasta ↓ pentru a alege intre On si Off. Daca selectati optiunea On, in caz de alarma va fi trimis un mesaj vocal catre respectivul numar de telefon.
- Apasati din nou tasta ↑ pentru a selecta a treia optiune. Apasati tasta ↓ pentru a alege intre On si Off. Daca selectati optiunea On, in caz de alarma va fi trimis un SMS catre respectivul numar de telefon.
- Apasati tasta √ pentru a confirma.

Adaugare/Stergere telecomenzi

Adaugare telecomanda noua

- Selectati in meniul principal: Parts-> Remote-> Add.
- Pe ecran apare mesajul **Synchronising**. Sistemul intra in modul de imperechere si numara timpul de asociere ramas (maxim 20 sec.).
- Apasati un buton de pe telecomanda pentru a trimite un semnal catre panoul de control.
- Sistemul va afisa **Device code has been learnt** daca telecomanda a fost invatata.

Sterge telecomanda

- Selectati in meniul principal: Parts-> Remote->Delete
- Folositi tastele ↑ si ↓ pentru a ajunge la pozitia pe care a fost salvata telecomanda ce trebuie stearsa.
- Apasati tasta √ pentru a confirma.

Sterge toate telecomenzile

- Selectati in meniul principal: Parts-> Remote->Delete all
- Se afiseaza numarul total de telecomenzi invatate.
- Apasati tasta √ pentru a confirma stergerea tuturor telecomenzilor.

Adaugare/Stergere senzori fara fir

Adaugare senzor

- Selectati in meniul principal: Parts->Detector->Add
- Apasati tasta ↑ pentru a selecta prima optiune, **Name**, unde veti selecta numele senzorului cu ajutorul tastei ↓
- Apasati din nou tasta ↑ pentru a selecta a doua optiune, **Mode**. Apasati tasta ↓ pentru a alege intre:

Activ la armare partiala- mod atribuit, de obicei, senzorilor sau contactelor magnetice de la usile si ferestrele exterioare (perimetrale). Senzorul este activ cand sistemul este armat in modul **armare totala** sau **armare partiala**.

Inactiv la armare partiala- mod atribuit, de obicei, unui senzor (de ex. senzor de miscare) dintr-o zona interioara (de ex.: living, hol, dormitor). Senzorul ramane inactiv daca armati in modul **armare partiala**.

24 ore activ- mod atribuit, de obicei, unei zone care contine un buton de urgenta, senzor de fum, senzori de CO, senzori de inundatie si senzori de gaz. Pentru a fi utilizat ca sonerie, selectati **Doorbell**.

Pentru a dezactiva zona, selectati **Close**.

- Apasati din nou tasta ↑ pentru a selecta a treia optiune, unde veti selecta cu ajutorul tastei ↓ numarul zonei unde va fi alocat senzorul respectiv. Sunt disponibile 0-89. Numarul zonei trebuie sa fie unic.
- Apasati tasta √. Pe ecran apare mesajul **Synchronising**. Sistemul intra in modul de imperechere si numara timpul de asociere ramas (maxim 20 sec.).
- Declansati senzorul pentru a trimite un semnal de imperechere catre panoul de control.
- Dupa imperechere, va fi afisat mesajul **Learning OK**.

Editare/Stergere senzor

- Selectati in meniul principal: Parts->Detector->Edit
- Utilizati butonul ↑ pentru a selecta prima optiune ce contine pozitia pe care este salvat senzorul ce trebuie editat. Apasati butonul ↓ pentru a ajunge la pozitia dorita.
- Apasati din nou butonul ↑ pentru a trece de la o optiune la alta si butonul ↓ pentru a schimba valorile unei optiuni.

Sterge toti senzorii

- Selectati in meniul principal: Parts->Detector->Delete all
- Apasati tasta ✓ pentru a confirma stergerea tuturor senzorilor.

Adaugare/Stergere TAG-uri RFID

Adaugare TAG nou

- Selectati in meniul principal: Parts-> RFID-> Add.
- Pe ecran apare mesajul **Synchronising**. Sistemul intra in modul de imperechere si numara timpul de asociere ramas (maxim 20 sec.).
- Apropiati TAG-ul de zona RFID marcat pe panoul de control.
- Sistemul va afisa **Device code has been learnt** daca TAG-ul a fost invatat cu succes.

Sterge TAG

- Selectati in meniul principal: Parts-> RFID->Delete
- Folositi tastele ↑ si ↓ pentru a ajunge la pozitia pe care a fost salvat TAG-ul ce trebuie sters.
- Apasati tasta ✓ pentru a confirma.

Sterge toate TAG-urile

- Selectati in meniul principal: Parts-> RFID->Delete all
- Se afiseaza numarul total de TAG-uri invatate.
- Apasati tasta ✓ pentru a confirma stergerea tuturor TAG-urilor.

Imperechere sirena fara fir

- Treceti sirena pe modul de imperechere (vezi manualul sirenei.). Nota: Sirena fara fir nu este inclusa in acest pachet. Produs compatibil: Sirena de exterior wireless PNI SafeHouse HS007
- Selectati in meniul principal: Parts->Siren Learn
- Sistemul trimite un semnal catre sirena. Pe ecran apare mesajul **Learn signal sent**.
- Sirena fara fir va confirma imperecherea printr-un semnal sonor sau

vizual (vezi manualul sirenei).

Imperechere priza/releu fara fir

- Selectati in meniul principal: Parts->Alarm Socket
- Treceti priza/releul fara fir pe modul de imperechere (vezi manualul prizei/releului). Priza/releul fara fir nu este inclus in acest pachet.
- Apasati pe rand tasta ↑ si ↓. Sistemul trimite de doua ori un semnal catre priza/releu. Pe ecran apare mesajul **Learn signal sent**.
- Priza/releul fara fir vor confirma imperecherea. Pentru detalii consultati manualul prizei sau releului fara fir.
- Pentru a testa daca dispozitivul fara fir poate fi deschis si inchis, apasati pe rand tasta ↑ si ↓.

Nota: Cand se declanseaza o alarma sonora, priza sau releul fara fir va ramane deschis pana cand sistemul va fi dezarmat sau va expira timpul de alarma.

Automatizare inteligenta

Inregistrare priza/releu fara fir

- Selectati in meniul principal: Parts->Socket. Pot fi adaugate pana la 8 prize sau relee inteligente.
- Treceti priza/releul fara fir pe modul de imperechere (vezi manualul prizei/releului). Nota: Priza/releul fara fir nu este inclus in acest pachet.
- Apasati pe rand tasta ↑ si tasta ↓. Sistemul trimite de doua ori un semnal catre priza/releu. Pe ecran apare mesajul **Learn signal sent**.
- Priza/releul fara fir vor confirma imperecherea. Pentru detalii consultati manualul prizei sau releului fara fir.
- Pentru a testa daca dispozitivul fara fir poate fi deschis si inchis, apasati tasta ↑ "On" si tasta ↓ "Off".

Nota: Puteti deschide si inchide priza sau releul fara fir din aplicatia de mobil Tuya Smart.

Inregistrare mesaje

Inregistrare si redare mesaje

Prin sistemul dvs. de alarma puteti inregistra un mesaj vocal (de maxim 20 sec.). In cazul declasarii unei alarme, puteti primi un apel vocal cu mesajul respectiv pe numerele de telefon presetate.

- Selectati in meniul principal: Record-> Record
- Vorbiti cu un ton normal al vocii
- Inregistrarea se opreste automat dupa expirarea timpului presetat
- Sistemul reda automat mesajul
- Apasati tasta √ pentru a salva mesajul

Puteti asculta din nou mesajul inregistrat, il puteti sterge sau ii puteti modifica durata maxima accesand optiunile din meniul Record.

Armare/Dezarmare automata

Puteti seta armarea si dezarmarea zilnica la anumite ore.

- Selectati in meniul principal: Timer-> Arm Timer sau Timer-> Disarm Timer
- Folositi tasta ↑ pentru a schimba optiunea si tasta ↓ pentru a schimba setarea.
- Apasati tasta √ pentru a confirma.

Configurare prin SMS

Puteti configura sistemul de alarma de la distanta, prin SMS.

Textul mesajului difera in functie de comanda care se doreste a se trimite catre sistemul de alarma.

Trimiteti mesajul la numarul SIM instalat in sistemul de alarma. Veti primi pe telefon un SMS de confirmare daca setarea s-a facut cu succes.

Nota:

Exemplele de mai jos utilizeaza parola de administrator implicita: 6666.

Setare numar de telefon prin SMS

Comanda	Funcție
51	1-ul numar de telefon
52	al 2-lea numar de telefon
53	al 3-lea numar de telefon
54	al 4-lea numar de telefon
55	al 5-lea numar de telefon

Sintaxa mesajului de trimis:

Parola administrator*Comanda107xxxxxxxx, A, B*Comanda207xxxxxxxx, A, B

Simbolul * marcheaza inceputul si sfarsitul sintaxei si este folosit si ca separator intre comenzi.

07xxxxxxxx, A, B

In acest sir:

07xxxxxxxx reprezinta numarul de telefon (pana la 18 cifre)

A folosit pentru a activa (1) sau a dezactiva (0) apelul vocal in caz de alarma

B folosit pentru a activa (1) sau a dezactiva (0) notificarea prin SMS in caz de alarma

Exemplu:

Pentru a seta primul numar de telefon **0710123456** si pentru a-i activa doar **notificarea prin SMS** in caz de alarma si pentru a seta al doilea numar de telefon **0720654321** si pentru a-i activa numai **apelarea vocala**, atunci mesajul SMS de trimis catre sistem va avea forma:

6666*510710123456,0,1*520720654321,1,0

In aceasta sintaxa:

- **6666** este parola de administrator implicita
- **51** este comanda pentru setarea primului numar de telefon
- **0710123456** este numarul de telefon
- **0** este functia apel telefonic dezactivata
- **1** este functia SMS activata

Interogare setari sistem prin SMS

Prima interogare

Sintaxa mesajului de trimis: ***6666*62***

Veti primi pe telefon un mesaj de forma:

SYSTEM set:

SN: xxxxxx (numarul de serie al sistemului de alarma)

LANGUAGE: English (limba sistemului)

ENGINEER PASSWORD: 6666 (parola de administrator)

USER PASSWORD: 1234 (parola de utilizator)

GSM CSQ: 17

Wi-Fi RSSI: 0

A doua interogare

Sintaxa mesajului de trimis este: ***6666*90***

Veti primi pe telefon un mesaj de forma:

SYSTEM set2:

APN: CNMET (numele Access Point)

GPRS IP: x.x.x.x:x (IP-ul serverului si portul)

NTP: ...

TIME ZONE: +08:00 (fusul orar)

SERVER: GLOBAL

Interogare numere de telefon prin SMS

Sintaxa mesajului de trimis este: ***666*51***

Veti primi pe telefon un mesaj de forma:

PHONE set:

1: 07xxxxxxx, A, B

2: 07xxxxxxx, A, B

3: 07xxxxxxx, A, B

4: 07xxxxxxx, A, B

5: 07xxxxxxx, A, B

07xxxxxxx reprezinta numarul de telefon (pana la 18 cifre)

A poate fi **1** sau **0**, adica apelul vocal in caz de alarma activat sau dezactivat

B poate fi **1** sau **0**, adica SMS in caz de alarma activat sau dezactivat

Efectuarea unui apel vocal prin intermediul sistemului de alarma

Cand va aflati in interfata principala, apasati direct tastele numerice pentru a forma numarul de telefon pe care doriti sa-l apelati.

Apasati tasta ✓ pentru a confirma.

Apasati tasta ↓ pentru a sterge.

Armare/Dezarmare sistem de alarma

Armare totala

Pentru a arma sistemul de alarma, procedati dupa cum urmeaza:

- Din telecomanda: apasati tasta 
- Prin panoul de control: apasati tasta 
- Prin TAG-ul RFID: apropiati TAG-ul de zona RFID marcata pe panoul de control
- Prin aplicatia Tuya Smart: apasati tasta Arm. Detalii despre controlul sistemului de alarma prin aplicatie, gasiti la pagina 250.
- Prin comanda SMS. Sintaxa mesajului care trebuie trimis catre sistem: **1234#1**, in care 1234 este parola de utilizator si 1 este comanda de armare. Daca pe numarul dvs. de telefon aveti activata functia de trimitere SMS in caz de armare, veti primi un mesaj de confirmare.

Armare partiala (perimetrala)

Pentru a arma sistemul de alarma, procedati dupa cum urmeaza:

- Din telecomanda: apasati tasta 
- Prin panoul de control: apasati de doua ori tasta 
- Prin aplicatia Tuya Smart: apasati tasta Home Arm. Detalii despre controlul sistemului de alarma prin aplicatie, gasiti la pagina 250.
- Prin comanda SMS. Sintaxa mesajului care trebuie trimis catre sistem: **1234#3**, in care 1234 este parola de utilizator si 3 este comanda de armare. Daca pe numarul dvs. de telefon aveti activata functia de trimitere SMS in caz de armare, veti primi un mesaj de confirmare.

Dezarmare

Pentru a dezarma sistemul de alarma, procedati dupa cum urmeaza:

- Din telecomanda: apasati tasta 
- Prin panoul de control: apasati tasta 
- Prin TAG-ul RFID: apropiati TAG-ul de zona RFID marcata pe panoul

de control

- Prin aplicatia Tuya Smart: apasati tasta **Disarm**. Detalii despre controlul sistemului de alarma prin aplicatie, gasiti la pagina 250.
- Prin comanda SMS. Sintaxa mesajului care trebuie trimis catre sistem: **1234#2**, in care 1234 este parola de utilizator si 2 este comanda de dezarmare. Daca pe numarul dvs. de telefon aveti activata functia de trimitere SMS in caz de armare, veti primi un mesaj de confirmare.

Alarma de panica

Pentru a declansa manual alarma, procedati dupa cum urmeaza:

- Din telecomanda: apasati tasta SOS
- Prin panoul de control: apasati tasta SOS
- Prin aplicatia Tuya Smart: apasati tasta SOS. Detalii despre controlul sistemului de alarma prin aplicatie, gasiti la pagina 250.

Informatii generale despre sistem

- Cand are loc o intrerupere a energiei electrice AC 230V, sistemul va continua sa functioneze pe baterie timp de cateva zeci de minute.
- Baterie descarcata: Cand bateria incorporata este descarcata, veti primi notificare pe ecranul panoului de control. Conectati cablul de alimentare inclus si mutati comutatorul pe ON pentru a incarca bateria.
- Baterie descarcata senzor: Fiecare senzor fara fir adaugat in sistem are o baterie interna. Sistemul detecteaza starea bateriilor senzorilor si afiseaza mesajul "Sensor Low Battery", daca bateriile sunt descarcate. Inlocuiti bateriile sensorului respectiv.
- Tamper: Cand a fost detectat o actiune de tip Tamper (incercare de manipulare, de distrugere a panoului de control), sistemul genereaza o alarma.

Notificare prin SMS sau apel vocal in caz de alarma

Cand se declanseaza o alarma sau apare o problema de sistem, o notificare prin SMS sau un apel vocal va fi trimis la numarul de telefon care a fost salvat in sistemul.

Dupa ce ati preluat apelul, veti auzi mesajul vocal inregistrat anterior in sistem si veti fi anuntat vocal asupra locatiei unde s-a declansat alarma.

In continuare, veti auzi mesajul: "Apasati 1 pentru armare, apasati 2 pentru dezarmare, apasati 3 pentru monitorizare, apasati 4 pentru a vorbi".

Daca aveti confirmarea ca este o alarma falsa, apasati 1 pentru a anula alarma care este in desfasurare.

Specificatii tehnice

- Alimentare: alimentator USB 230VAC- 5VDC, 1A
- Acumulator de backup: 3.7V/1000mAh Litiu Ion
- Consum: <150mA@ normal
- Consum sirena: <300mA
- Intensitate sonora sirena cu fir: 100dB
- Intensitate sonora sirena incorporata: 80dB
- Frecventa radio accesorii: 433MHz
- Putere de transmisie RF: 10mW
- Frecventa WiFi: 2.4GHz
- Putere de transmisie WiFi: 100mW
- RF code: eV1527
- Frecventa GSM : 850/900/1800/1900MHz
- Wi-Fi: IEEE802.11b/g/n
- Temperatura de operare: -26°C ~ +80°C
- Dimensiuni unitate: 180x115x22 mm

Declaratie UE de conformitate simplificata

SC ONLINESHOP SRL declara ca **Sistem de alarma wireless PNI SafeHouse HS600** este in conformitate cu Directiva EMC 2014/30/EU si Directiva RED 2014/53/UE. Textul integral al declaratiei UE de conformitate este disponibil la urmatoarea adresa de internet:

<https://www.mypni.eu/products/8044/download/certifications>

Putere emisie modul GSM 4G A7670:

LTE Band 5		QPSK			16QAM		
BW (MHz)	Frecventa (MHz)	Desemnator	Toleranta (ppm)	Putere max (W)	Desemnator	Toleranta (ppm)	Putere max (W)
1.4	824.7 ~ 848.3	1M08G7D	-	0.1524	1M08W7D	-	0.1256
3	825.5 ~ 847.5	2M68G7D	-	0.1545	2M68W7D	-	0.1303
5	826.5 ~ 846.5	4M47G7D	-	0.1517	4M47W7D	-	0.1239
10	829.0 ~ 844.0	8M94G7D	-0.0442	0.1517	4M88W7D	-	0.1245